

CONSEIL COMMUNAL DE SCHAERBEEK
GEMEENTERAAD VAN SCHAARBEEK

SEANCE DU 19 JUIN 2019
VERGADERING VAN 19 JUNI 2019

PRÉSENTS-AANWEZIG : M.-h. Bernard Clerfayt, Bourgmestre-Président-Burgemeester-Voorzitter; MM.-hh. Vincent Vanhalewyn, Sadik Koksal, Échevins-Schepenen; M.-h. Mehmet Bilge, Echevin-Schepen; Mme-mevr. Adelheid Byttebier, M.-h. Michel De Herde, Échevins-Schepenen; M.-h. Frederic Nimal, Mmes-mevr. Sihame Haddioui, Deborah Lorenzino, M.-h. Thomas Eraly, Mme-mevr. Lorraine de Fierlant, Echevin-Schepenen; MM.-hh. Bernard Guillaume, Georges Verzin, Mme-mevr. Cécile Jodogne, M.-h. Abobakre Bouhjar, Mme-mevr. Angelina Chan, M.-h. Hasan Koyuncu, Mmes-mevr. Barbara Trachte, Sophie Querton, Done Sonmez, Fatiha El Khattabi, MM.-hh. Arnaud Verstraete, Matthieu Degrez, Mmes-mevr. Claire Geraets, Leila Lahssaini, Myriam Boxus, M.-h. Youssef Hammouti, Mmes-mevr. Fatima Ben Abbou, Leticia Sere, Lucie Petre, MM.-hh. Abdelhakim El Karaoui, Emel Dogancan, Mohammed Abkouï, Mmes-mevr. Emel Kose, Vanessa Loodts, Marie Nyssens, MM.-hh. Hamza Boukhari, Cedric Mahieu, Elyass El Yakoubi, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden; M.-h. Philippe Den Haene, Secrétaire Communal Adjoint-Adjunct gemeentesecretaris.

ABSENTS-AFWEZIG : MM.-hh. Emin Ozkara, Taoufik Ben addi, Yusuf Yildiz, Mme-mevr. Emilie Desmedt, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden.

EXCUSÉS-VERONTSCHULDIGD : MM.-hh. Ibrahim Dönmez, Axel Bernard, Quentin van den Hove, Mme-mevr. Naima Belkhatir, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden.

EN DÉBUT DE SÉANCE-IN HET BEGIN VAN DE VERGADERING : -

M. Clerfayt, Bourgmestre, préside l'assemblée qu'il ouvre en séance publique à **18 heures et 40 minutes**.

De openbare vergadering wordt geopend om **18.40 uur** onder voorzitterschap van **mhr. Clerfayt**, Burgemeester.

Il est satisfait au prescrit de l'article 89 de la nouvelle loi communale et le procès-verbal de la séance du **29/05/2019 (18:30)** est tenu sur le bureau à la disposition des membres du Conseil.

Er wordt voldaan aan de voorschriften van artikel 89 van de nieuwe gemeentewet en de notulen van de vergadering van **29/05/2019 (18:30)** zijn ter beschikking van de raadsleden ter tafel neergelegd.

Madame Lahssaini est désignée par le sort pour voter la première lors du vote par appel nominal.

Mevrouw Lahssaini is door het lot aangewezen om als eerste te stemmen bij hoofdelijke stemming.

La traduction simultanée des débats est assurée par **Monsieur Van Wassenhoven**.
De vertaling staande vergadering wordt door **de heer Van Wassenhoven** verzekerd.

SEANCE PUBLIQUE - OPENBARE VERGADERING

SECRÉTAIRE COMMUNAL -- GEMEENTESecretaris

SP 1.- Hommage aux équipes AS Schaerbeek, "Flying Rabbits" et à Monsieur Léon VERHEYD pour ses 40 ans de participation continue aux 20 km de Bruxelles -- Hulde aan de teams AS Schaerbeek, "Flying Rabbits" en aan de heer Léon VERHEYD om zijn 40ste deelname op rij aan de 20 km van Brussel

Monsieur le Bourgmestre félicite les clubs sportifs

Monsieur Eraly intervient

Un membre de l'AS Schaerbeek et un membre du Flying Rabbits interviennent

SP 2.- Règlement d'ordre intérieur du Conseil communal - Projet - Approbation -- Intern huishoudelijk reglement van de gemeenteraad - Ontwerp - Goedkeuring

Monsieur le Bourgmestre intervient

Ce point est retiré de l'ordre du jour -- Dit punt werd aan de agenda onttrokken

Bureau des assemblées -- Kantoer der vergaderingen

SP 3.- Désignation des représentants communaux au sein des asbl communales, pluri-communales et dans les autres structures - Sport Schaerbeekois (future Jeunesse 1030") - Approbation -- Aanduiding van de gemeentelijke vertegenwoordigers in de gemeentelijke vzw's, pluri-communales en andere organen - Sport Schaerbeekois (Toekomstige "Jeunesse 1030") - Goedkeuring

Monsieur le Bourgmestre expose le point

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). -- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu la nouvelle loi communale et notamment ses articles 100, 117 et 120;

Vu les statuts particuliers de chacun des organismes auxquels la commune est associée;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins ;

DECIDE

de désigner les membres suivants comme représentants de la commune de Schaerbeek au sein des A.S.B.L. et des organismes décrits ci-dessous :

Sport Schaerbeekois (future "Jeunesse 1030"):

- Représentation à l'AG (15)
 1. Younes Benomar (LB)
 2. Müge Caliskan (LB)
 3. Arnaud de Gaultier (LB)
 4. Samia Hamzi (LB)
 5. Adnan Bel Khatir (LB)
 6. Patrick Brusten (LB)
 7. Deborah Lorenzino (LB)
 8. Thomas Eraly (Ecolo-Groen)
 9. Elyass El Yakoubi (Ecolo-Groen)
 10. Mamadou Bah (Ecolo-Groen)
 11. Yousra Ouchen (Ecolo-Groen)
 12. Simon Rasquin (Ecolo-Groen)
 13. Stephan Durviaux (PS)
 14. Laure D'Altilia (PS)
 15. Aurélie Meunier (PTB)

- Représentation au CA (9) :
 1. Arnaud de Gaultier (LB)
 2. Samia Hamzi (LB)
 3. Deborah Lorenzino (LB)
 4. Adnan Bel Khatir (LB)
 5. Patrick Brusten (LB)
 6. Elyass El Yakoubi (Ecolo-Groen)
 7. Mamadou Bah (Ecolo-Groen)
 8. Yousra Ouchen (Ecolo-Groen)
 9. Aurélie Meunier (PTB)

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op de nieuwe gemeentewet en in het bijzonder haar artikels 100, 117 en 120;
 Gelet op de bijzondere statuten van iedere vereniging waarmee de gemeente verbonden is;
 Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

BESLUIT :

om de volgende leden aan te duiden als vertegenwoordiger van de gemeente Schaarbeek
 temidden van de hieronder vermelde vzw's en verenigingen :

Sport Schaarbeekois (Toekomstige "Jeunesse 1030"):

- Vertegenwoordiging bij de AV (15):
 1. Younes Benomar (LB)
 2. Müge Caliskan (LB)
 3. Arnaud de Gaultier (LB)
 4. Samia Hamzi (LB)
 5. Adnan Bel Khatir (LB)
 6. Patrick Brusten (LB)
 7. Deborah Lorenzino (LB)
 8. Thomas Eraly (Ecolo-Groen)
 9. Elyass El Yakoubi (Ecolo-Groen)
 10. Mamadou Bah (Ecolo-Groen)
 11. Yousra Ouchen (Ecolo-Groen)
 12. Simon Rasquin (Ecolo-Groen)
 13. Stephan Durviaux (PS)
 14. Laure D'Altilia (PS)
 15. Aurélie Meunier (PTB)
- Vertegenwoordiging bij de BR (9) :
 1. Arnaud de Gaultier (LB)
 2. Samia Hamzi (LB)
 3. Deborah Lorenzino (LB)
 4. Adnan Bel Khatir (LB)
 5. Patrick Brusten (LB)
 6. Elyass El Yakoubi (Ecolo-Groen)
 7. Mamadou Bah (Ecolo-Groen)
 8. Yousra Ouchen (Ecolo-Groen)
 9. Aurélie Meunier (PTB)

* * *

Madame Boxus entre en séance --- Mevrouw Boxus treedt ter vergadering

* * *

SP 4.- Le Foyer Schaarbeekois - Assemblée Générale Extraordinaire du 18 juin 2019 - Pour information --- Schaarbeekse Haard - Buitengewone Algemene Vergadering van 18 juni 2019 - Ter informatie

**Madame Geraets intervient
Monsieur le Bourgmestre répond**

* * *

**Madame Sönmez, Monsieur Boukhari, Madame El Khattabi, Monsieur El Yakoubi et
Monsieur Koyuncu entrent en séance -- Mevrouw Sönmez, de heer Boukhari,
Mevrouw El Khattabi, de heer El Yakoubi en de heer Koyuncu treden ter vergadering**

* * *

FINANCES / RECEVEUR COMMUNAL -- FINANCIËN / GEMEENTEONTVANGER

Appui -- Ondersteuningsdienst

**SP 5.- Adhérer à la nouvelle convention bipartite et tripartite dans le cadre des recettes
fiscales - Approbation -- Aanhangen aan de nieuwe tweepartijovereenkomst en
driepartijovereenkomst in het kader van de belastinginkomsten - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale;

Vu que le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale souhaite instaurer un système d'avances mensuelles (préfinancement) sur les recettes fiscales enrôlées au profit des Communes;

Vu qu'en 2017 ce système a débuté pour les recettes fiscales "taxe sur les Etablissements d'hébergement touristique" mais que cette taxe n'est pas très importante pour notre commune;

Vu que depuis de janvier 2018 le système d'avance mensuelle est d'application pour la perception du PRI et que ceci est une recette bien plus importante;

Vu qu'en parallèle, le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale désire minimiser le risque d'accroissement de sa dette directe liée à ce préfinancement par l'instauration d'un système de comptes de transit dédié exclusivement à chaque commune (comptes du SPRB) sur lesquels seront versées ces avances;

Vu que la commune aura accès plus facilement au solde ainsi qu'aux opérations financières effectuées sur ce compte de transit (entrées et sorties) et que l'autonomie de gestion financière des communes sera donc totalement maintenue;

Vu que, par ailleurs, le Gouvernement a décidé d'accorder une dotation de fonctionnement en contrepartie de la participation de la commune à ce système et que la hauteur de l'encours moyen laissé par la commune sur son compte de transit sera pris comme base de calcul de cette dotation;

DECIDE

de se mettre d'accord

1. sur de la convention bipartite entre la commune et la Région de Bruxelles-Capitale relative à la mise en place de comptes de transit avec dotation de fonctionnement au profit de la commune dans le cadre du préfinancement de recettes fiscales;
2. sur la convention tripartite entre la Commune de Schaerbeek, la Région de Bruxelles-Capitale et Belfius Banque (caissier régional)

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gezien het artikel 117 van de nieuwe gemeentewet;

Gezien de Brusselse Hoofdstedelijke Regering een systeem wenst in te voeren om de gemeente maandelijkse voorschotten (prefinanciering) toe te kennen op de hen toekomende ingehohierde fiscale ontvangsten;

Gezien dit systeem in 2017 van start is gegaan inzake de fiscale ontvangsten van de "Gewestbelasting op de inrichtingen van toeristische logies" maar dat deze belasting niet erg hoog is voor onze gemeente;

Gezien dit systeem van toepassing voor de inning van de OV sinds januari 2018 is en dat dit een veel belangrijkere ontvangst betreft;

Gezien de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tegelijk het risico dat haar directe schuld zou toenemen als gevolg van die prefinanciering wenst te beperken door de invoering van een systeem met transitorekeningen exclusief bestemd aan elke gemeente waarop de voorschotten op de fiscale ontvangsten gestort zullen worden;

Gezien de gemeente toegang zal vergemakkelijker hebben tot het saldo en de (inkomende en uitgaande) financiële verrichtingen op die transitorekeningen en dus haar volledige autonomie inzake financieel beheer zal behouden;

Gezien de regering beslist heeft om een werkingsdotatie toe te kennen als tegenprestatie voor de toetreding van de gemeente tot dit systeem en dat de hoogte van het gemiddeld uitstaand bedrag dat de gemeente op haar transitorekening laat staan als basis zal dienen voor de berekening van die dotatie;

BESLUIT

akkord te gaan

1. *met de tweepartijovereenkomst tussen de gemeente en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest betreffende de invoering van transitorekeningen voor werkingsdotaties aan de gemeente in het kader van de voorfinanciering van de fiscale ontvangsten;*
2. Met de driepartijovereenkomst tussen de gemeente, het Brussels hoofdstedelijke gewest en Belfius bank

Budget -- Begroting

SP 6.- Budget 2018 - Modification budgétaire de clôture (MB 6/2018) -- Begroting 2018 - Afsluitende begrotingswijzigingen (BW 6/2018)

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 29 voix contre 0 et 10 abstention(s). -- Besloten, met 29 stem(men) tegen 0 en 10 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 29 voix contre 0 et 10 abstention(s).

Vu la Circulaire du 12 février 2019 relative à la clôture des comptes communaux de l'exercice 2018;

Vu l'article 8.4 du Règlement Générale de Comptabilité Communale;

Vu la Circulaire du 1er février 2006 relative à la problématique des prélèvements;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre des Echevins du 11 juin 2019;

DECIDE :

d'approuver la modification budgétaire de clôture de l'exercice 2018

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 29 stem(men) tegen 0 en 10 onthouding(en).

Gelet op de Omzendbrief van 12 februari 2019 betreffende de afsluiting van de gemeenterekeningen voor het dienstjaar 2018;

Gelet op het artikel 8.4 van het Algemeen Regelement op de Gemeentelijke Comptabiliteit;

Gelet op de Omzendbrief van 1 februari 2006 betreffende het probleem van de overboekingen;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;

BESLUIT :

de afsluitende begrotingswijzigingen van het boekjaar 2018 goed te keuren

Comptabilité -- Boekhouding

SP 7.- Comptes annuels 2018 - Arrêt provisoire - Approbation -- Jaarrekeningen 2018 - Voorlopige Vaststelling - Goedkeuring

Monsieur Nimal expose le point

Monsieur Guillaume, Monsieur Mahieu, Monsieur Verzin et Monsieur Degrez interviennent

Monsieur Nimal, Monsieur Vanhalewyn et Monsieur le Bourgmestre répondent

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 29 voix contre 0 et 10 abstention(s). -- Besloten, met 29 stem(men) tegen 0 en 10 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 29 voix contre 0 et 10 abstention(s).

Vu les articles 96 et 240 de la nouvelle loi communale ;

Vu les articles 74 à 79 de l'Arrêté royal du 2 août 1990 portant le Règlement général de la comptabilité communale ;

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 4 juin 2019 de soumettre les comptes annuels communaux de l'exercice 2018 au Conseil communal ;

Vu les documents en annexe comprenant :

- le compte budgétaire ;
- le compte de résultats de l'exercice 2018 (du 1/1/2018 au 31/12/2018) ;
- le bilan au 31/12/2018 ;
- les annexes aux comptes annuels composées :
 1. des engagements à reporter sur l'exercice 2019 ;
 2. de la liste des droits constatés non perçus au 31/12/2018 ;
 3. de la liste des mises en non-valeurs ;
 4. de la table de concordance entre la comptabilité budgétaire et la comptabilité générale ;
 5. des situations de caisse au 31/12/2017 et au 31/12/2018 ;
 6. du tableau d'évolution du fonds de pensions
 7. de la situation de la dette communale
 8. de la liste des associations subventionnées
 9. de la liste des travaux en cours d'exécution
 10. de la justification des soldes des comptes de régularisation
 11. les annexes de contrôle, conformément à la circulaire dd 10.09.1998 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale
- les commentaires des comptes annuels 2018;

Vu les résultats des comptes annuels qui se présentent comme suit :

Le compte budgétaire laisse apparaître un résultat budgétaire (droits nets – engagements) au service ordinaire de 2.883.018,91 EUR et au service extraordinaire un mali de -13.919.113,40 EUR.

Le résultat comptable (droits nets – imputations) est, au service ordinaire, de 16.031.598,75 EUR et au service extraordinaire de 61.022.207,73 EUR.

Le compte de résultats enregistre un boni d'exploitation de 36.514.653,24 EUR et un mali exceptionnel de 56.967.094,43 EUR, soit un mali de l'exercice de -20.452.441,19 EUR.

La rubrique III' du passif –Résultats-, qui reprend les résultats des exercices antérieurs passe dès lors de 97.587.519,82 EUR au 31/12/2016 à 77.135.078,63 EUR au terme de l'exercice 2018.

Au 31/12/2018, l'actif et le passif du bilan s'élèvent à 577.806.424,31 EUR.

Le total des comptes financiers est passé de 23.955.021,7 EUR au 31/12/2016 à 4.541.397,58 EUR au 31/12/2018.

DECIDE

D'arrêter provisoirement les comptes annuels de l'exercice 2018

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 29 stem(men) tegen 0 en 10 onthouding(en).

Gelet op artikelen 96 en 240 van de nieuwe gemeentewet ;
Gelet op artikelen 74 tot 79 van het Koninklijk Besluit van 2 augustus 1990 houdende het Algemeen Reglement op de Gemeentelijke Comptabiliteit ;
Gelet op de beslissing van het College van Burgermeester en Schepenen van 4 juni 2019 om de gemeentelijke jaarrekeningen van het dienstjaar 2018 aan de Gemeenteraad voor te leggen;

Gelet op de documenten als bijlage die omvatten :

- de begrotingsrekening ;
- de resultatenrekening van het dienstjaar 2017 (van 1/1/2018 tot 31/12/2018);
- de balans op 31/12/2018;
- de bijlagen bij de jaarrekeningen, bestaande uit :
 12. de over te dragen vastgelegde uitgaven naar het dienstjaar 2019 ;
 13. de lijst van de nog te innen vastgestelde rechten op 31/12/2018 ;
 14. de lijst van de onwaarden ;
 15. de overeenstemmingstabel tussen de budgettaire en de algemene boekhoudingen ;
 16. de kastoestanden op 31/12/2017 en 31/12/2018 ;
 17. de evolutietabel van het pensioenfonds
 18. de toestand van de gemeentelijke schuld
 19. de lijst van de gesubsidieerde verenigingen
 20. de lijst van de werken in uitvoering op 31/12/2018
 21. de rechtvaardiging van de saldo's van de regularisatie-rekeningen
 22. de controlebijlagen, overeenkomstig de omzendbrief dd 10.09.1998 van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest
- de commentaren aan de jaarrekeningen 2018

Gelet op de resultaten van de rekeningen :

Op de gewone dienst vertoont de begrotingsrekening een begrotingsresultaat (netto rechten – vastleggingen) van 2.883.018,91 EUR. Op de buitengewone dienst bedraagt het nadelige begrotingsresultaat -13.919.113,40 EUR.

Het boekhoudkundig resultaat (netto rechten – aanrekeningen) bedraagt 16.031.598,75 EUR op de gewone dienst, en 61.022.208,73 EUR op de buitengewone dienst.

De resultatenrekening registreert een batig exploitatieresultaat van 36.514.653,24 EUR en een uitzonderlijk nadelig resultaat van 56.967.094,43 EUR hetzij een nadelig resultaat van het dienstjaar van -20.452.441,19 EUR.

Bijgevolg, wordt het bedrag van de rubriek III' van het passief-*Résultats*-, dat de resultaten van de voorgaande dienstjaren weergeeft, van 97.587.519,82 EUR op 31/12/2017 gebracht op 77.135.078,63 EUR op het einde van het dienstjaar 2018.

Op 31/12/2018, bedragen het actief en het passief 577.806.424,31 EUR.

Het totaal van de financiële rekeningen, hetzij 23.955.021,75 EUR op 31/12/2017, bedraagt 4.541.397,58 EUR op 31/12/2018.

BESLUIT

De jaarrekeningen van het dienstjaar 2018 voorlopig vast te stellen

Budget -- Begroting

SP 8.- Budget 2019 - Modifications Budgétaires 1 (extraordinaire) & 2 (ordinaire) -

Approbation -- Begroting 2019 - Begrotingswijzigingen 1 (Buitengewone) en 2 (Gewone)

- Goedkeuring

Monsieur De Herde expose le point

Monsieur Verzin et Monsieur Bouhjar interviennent

Monsieur De Herde répond

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 25 voix contre 5 et 9 abstention(s). -- Besloten, met 25 stem(men) tegen 5 en 9 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 25 voix contre 5 et 9 abstention(s).

Vu l'article 247 de la Nouvelle loi communale;
Vu l'article 241 de la Nouvelle loi communale;
Vu l'article 40 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux;
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 11 juin 2019;
DECIDE
d'approuver les modifications budgétaires n°1 et n°2 de l'exercice 2019 de la commune

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 25 stem(men) tegen 5 en 9 onthouding(en).

Gelet op artikel 247 van de Nieuwe Gemeentewet;
Gelet op artikel 241 van de Nieuwe Gemeentewet;
Gelet op artikel 40 van de wet van 7 december 1998 die een geïntegreerde politiedienst organiseert, gestructureerd op twee niveaus;
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van de 11 juni 2019;
BESLUIT
de begrotingswijzigingen n°1 en n°2 van de boekjaar 2019 van de gemeente goed te keuren

**SP 9.- FRBRTC - Plans financiers 2019-2021 - Avenant à la convention de prêt - Approbation -
-- FRBRTC - Financieel plan 2019-2021 - Aangangsel aan de lening overeenkomst -
Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la convention du 18 juillet 2002 conclue entre le fonds Régional Bruxellois de Refinancement des Trésoreries communales, le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, le collège réuni, la commune de Schaerbeek et le CPAS de Schaerbeek;
Vu la décision du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale d'approuver l'avenant n°7 à la convention, en sa séance du 9 mai 2019;
Sur proposition du collège des Bourgmestre et Echevins du 11 juin 2019;
DECIDE :
D'approuver la signature de l'avenant de la convention de prêt entre la Commune et le FRBRTC

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de overeenkomst van 18 juli 2002 tussen het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën, de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, het Verenigd college, de Gemeente Schaarbeek en het OCMW van Schaarbeek;
Gelet op de beslissing van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 9 mei 2019, beslissend om het aanhangsel n°7 aan de overeenkomst goed te keuren;
Op basis van het voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;
BESLUIT :
het aanhangsel aan de leningsovereenkomst tussen de Gemeente en de FRBRTC goed te keuren

Contrôle -- Controle

SP 10.- Asbl communale "Crèches de Schaerbeek" - Approbation du contrat de gestion 2019-2025 et du plan de gestion 2019-2025 -- Gemeentelijke VZW "Crèches de Schaerbeek" - Beheersovereenkomst 2019-2025 & Beheersplan 2019-2025

**Madame Nyssens intervient
Monsieur De Herde répond**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale;
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions et sa délibération du 15 janvier 1985;
Vu l'ordonnance du 5 juillet 2018 relative aux modes spécifiques de gestion communale et à la coopération intercommunale;
Vu la délibération du Conseil communal du 27 février 2019 adoptant le budget communal pour l'exercice 2019;
Vu la délibération du Conseil communal du 27 mars 2019 adoptant le règlement relatif aux subventions communales;
Vu la délibération du Conseil communal du 8 mai 2017 adoptant les nouveaux statuts de l'ASBL "Crèches de Schaerbeek";
Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 11 juin 2019 approuvant le Contrat de gestion 2019/2025 et le Plan de gestion 2019/2025 de l'ASBL "Crèches de Schaerbeek" ;

DECIDE

d'approuver le Contrat de gestion 2019/2025 et le Plan de gestion 2019/2025 de l'ASBL communale "Crèches de Schaerbeek";

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en aanwending van sommige toelagen en gelet op zijn raadbesluit van 15 januari 1985;
Gelet op de ordonnantie van 5 juli 2018 betreffende de specifieke gemeentelijke bestuursvormen en de samenwerking tussen gemeenten;
Gelet op de beraadslaging van de gemeenteraad van 27 februari 2019 die de gemeentebegroting voor het dienstjaar 2019 vaststelt;
Gelet op de beraadslaging van de gemeenteraad van 27 maart 2019 die het reglement met betrekking tot de gemeentelijke toelagen vaststelt;
Gelet op de beraadslaging van de gemeenteraad van 8 mei 2019 die de nieuwe statuten van de VZW "Crèches de Schaerbeek" heeft goedgekeurd;
Gelet op het besluit van 11 juni 2019 van het College van Burgemeester en Schepenen die de beheersovereenkomst 2019/2025 en de beheersplan 2019/2025 van de VZW "Crèches de Schaerbeek" goedkeurt;

BESLIST

het beheersovereenkomst 2019/2025 van de gemeentelijke VZW "Crèches de Schaerbeek" en het beheersplan 2019/2025 van de gemeentelijke VZW "Crèches de Schaerbeek" goed te keuren

**SP 11.- Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth - Octroi d'une garantie bancaire de 70.000,00 € -
Aviser favorablement -- Kerkfabriek Sint Elisabeth - Toekenning van een bankwaarborg
van 70.000,00€ - Gunstig adviseren**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la situation de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth décrite dans l'analyse du 4 juin 2019;
Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 04 juin 2019

DECLARE

Que la Commune de Schaerbeek se porte irrévocablement caution solidaire en faveur de la
Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth à concurrence d'un montant maximum de 70.000,00 € pour
une durée de six ans

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de specifieke toestand van de Kerkfabriek Sint Elisabeth die in de analyse van 04 juni
2019 wordt beschrijven;

Gelet op het besluit van Burgmeester en Schepenen van 04 juni 2019 ;

VERKLAART

Dat de gemeente Schaerbeek ten behoeve van Kerkfabriek Sint Elisabeth onherroepelijk borg
stelt, dit ten belope van een maximumbedrag van 70.000,00 € voor een periode van zes jaar

**SP 12.- ASBL Crèches de Schaerbeek - Avenant 2019 à la convention du 20 décembre 2017 -
Approbation -- VZW Crèches de Schaerbeek - Aanhangsel 2019 bij de overeenkomst
van 20 december 2017 – Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;

Vu la Loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certains
subsidies;

Vu la délibération du Conseil communal du 28 mars 2018 adoptant le règlement relatif à
l'octroi, l'emploi et le contrôle de subventions communales;

Vu la délibération du Conseil communal du 20 décembre 2017 adoptant la convention liant la
Commune et l'Asbl "Crèches de Schaerbeek"

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 26 mars 2019 ;

DECIDE :

d'approuver l'avenant 2019 à la convention liant la Commune et l'ASBL "Crèches de
Schaerbeek".

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning van het
gebruik van sommige toelagen;

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 28 maart 2018 goedkeurend het
reglement betreffende de uitreiking, het gebruik en de controle van gemeentelijke toelagen,

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 20 december 2017 goedkeurend de overeenkomst tussen de gemeente en de Vzw "Crèches de Schaerbeek"
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 26 maart 2019;
BESLIST :
de aanhangsel 2019 bij de overeenkomst tussen de gemeente en de VZW "Crèches de Schaerbeek" goed te keuren.

**SP 13.- ASBL «Amis de la Morale Laïque de Schaerbeek» - Convention cadre 2019-2024 -
Approbation -- VZW «Amis de la Morale Laïque de Schaerbeek» - Meerjarige
conventie 2019-2024 - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions.

DECIDE

d'approuver la convention cadre pluriannuelle entre la Commune de Schaerbeek et l'ASBL «Amis de la Morale Laïque» pour la période 2019-2024.

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige toelagen.
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 27 maart 2019 goedkeurend het reglement betreffende de gemeentelijke toelagen.

BESLUIT

de meerjarige conventie tussen de Gemeente Schaarbeek en de VZW «Amis de la Morale Laïque de Schaerbeek» voor de periode 2019-2024, goed te keuren

**SP 14.- ASBL «Maison de la Laïcité» - Convention cadre pluriannuelle 2019-2024 -
Approbation -- VZW «Maison de la Laïcité» - Meerjarige conventie 2019-2024 -
Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions.
Vu la délibération du Conseil communal du 27 mars 2019 adoptant le règlement relatif aux subventions communales.

DECIDE

d'approuver la convention cadre pluriannuelle 2019-2024 entre la Commune de Schaerbeek et l'ASBL «Maison de la Laïcité».

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige toelagen.
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 27 maart 2019 goedkeurend het reglement betreffende de gemeentelijke toelagen.

BESLUIT

de meerjarige conventie 2019-2024 tussen de Gemeente Schaarbeek en de VZW «Maison de la Laïcité», goed te keuren

**SP 15.- Fabrique d'Eglise Sainte Alice - Compte 2018 - Approuver -- Kerkfabriek Sint Aleydis
- Rekening van 2018- Goedkeuren**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809, modifié par l'ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004;
Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;
Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale ;
Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;
Vu l'arrêté du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale approuvant le budget 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Alice;
Vu le compte de l'exercice 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Alice,
Attendu que ce compte a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

Recettes	Dépenses	Excédent
42.809,96€	24.912,79€	17.897,17€

DECIDE :

d'approuver le compte de l'exercice 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Alice.

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op het keizerlijk decreet van 30 december 1809, gewijzigd per ordonnantie van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 19 februari 2004;
Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der eredienssten ;
Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet ;
Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen ;
Gelet op de ministerieel besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke regering die de begroting voor het dienstjaar 2018 van de kerkfabriek Sint Aleydis goedkeurd;
Gelet op de rekening over het dienstjaar 2018 van de Kerkfabriek Sint Aleydis ;
Overwegende dat deze rekening als volgt door het kerkbestuur werd vastgesteld :

Ontvangsten	Uitgaven	Overschot
42.809,96€	24.912,79€	17.897,17€

BESLUIT :

de rekening over het dienstjaar 2018 van de Kerkfabriek Sint Aleydis goed te keuren

**SP 16.- Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth - Compte 2018 - Aviser favorablement --
Kerkfabriek Sint Elisabeth - Rekening 2018 - Goedkeuren**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809, modifié par l'ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004;
Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;
Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale ;
Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;
En attendant l'arrêté du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale approuvant le budget 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth;
Vu le compte de l'exercice 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth,
Attendu que ce compte a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

Recettes	Dépenses	Excédent
62.342,83€	44.850,23€	17.492,60€

DECIDE :

d'approuver le compte de l'exercice 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth.

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op het keizerlijk decreet van 30 december 1809, gewijzigd per ordonnantie van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 19 februari 2004;
Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten ;
Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet ;
Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen ;
Wachtende op de ministerieel besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke regering die de begroting voor het dienstjaar 2018 van de kerkfabriek Sint Elisabeth goedgekeurd;
Gelet op de rekening over het dienstjaar 2018 van de Kerkfabriek Sint Elisabeth;
Overwegende dat deze rekening als volgt door het kerkbestuur werd vastgesteld :

Ontvangsten	Uitgaven	Overschot
62.342,83€	44.850,23€	17.492,60€

BESLUIT :

de rekening over het dienstjaar 2018 van de Kerkfabriek Sint Elisabeth goed te keuren.

SP 17.- Fabrique d'Eglise Sainte Famille - Compte 2018 - Approuver -- Kerkfabriek Heilige Familie - Rekening van 2018 - Goedkeuren

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809, modifié par l'ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004;
Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;
Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale ;

Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;
En attendant l'arrêté du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale approuvant le budget 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Famille;

Vu le compte de l'exercice 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Famille,

Attendu que ce compte a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

Recettes	Dépenses	Excédent
123.263,92€	59.781,16€	63.482,76€

DECIDE :

d'approuver le compte de l'exercice 2018 de la Fabrique d'Eglise Sainte Famille.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op het keizerlijk decreet van 30 december 1809, gewijzigd per ordonnantie van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 19 februari 2004;

Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensden ;

Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet ;

Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen ;

Wachtende op de ministerieel besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke regering die de begroting voor het dienstjaar 2018 van de kerkfabriek Heilige Familie goedgekeurd;

Gelet op de rekening over het dienstjaar 2018 van de Kerkfabriek Heilige Familie ;

Overwegende dat deze rekening als volgt door het kerkbestuur werd vastgesteld :

Ontvangsten	Uitgaven	Overschot
123.263,92€	59.781,16€	63.482,76€

BESLUIT :

de rekening over het dienstjaar 2018 van de Kerkfabriek Heilige Familie goed te keuren

SP 18.- Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth - Modification budgétaire 1 de 2019 - Aviser favorablement --- Kerkfabriek Sint Elisabeth – Begrotingswijziging 1 van 2019 - Gunstig adviseren

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809;

Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes;

Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale;

Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;

Vu la modification budgétaire 1 pour l'exercice 2019 de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth;

Considérant que ce document a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

<u>Recettes</u>	<u>Dépenses</u>	<u>Excédent</u>
119.199,53€	119.199,53€	0

Considérant qu'aucune intervention communale n'est sollicitée par cette administration fabricienne;

DECIDE :

d'avis favorablement la modification budgétaire 1 pour l'exercice 2019 de la Fabrique d'Eglise Sainte Elisabeth telle qu'elle a été dressée par le Conseil de Fabrique.

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op het keizerlijke decreet dd. 30 december 1809;
Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten;
Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet;
Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen;
Gelet op de begrotingswijziging 1 voor het dienstjaar 2019 van de Kerkfabriek Sint Elisabeth;
Overwegende dat dit document door het kerkbestuur als volgt vastgesteld wordt:

<u>Ontvangsten</u>	<u>Uitgaven</u>	<u>Overschot</u>
119.199,53€	119.199,53€	0

Overwegende dat geen enkele gemeentelijke tussenkomst door de Kerkfabriek gevraagd wordt;

BESLUIT :

een gunstig advies te verlenen aan de begrotingswijziging 1 voor het dienstjaar 2019 van de kerkfabriek Sint Elisabeth zoals ze werd opgesteld door de Raad van de kerkfabriek.

Enrôlement -- Inkohierungen

SP 19.- Prise en charge par l'administration fiscale régionale de l'établissement et du recouvrement des centimes additionnels à la taxe régionale sur les établissements d'hébergement touristique – Exercice 2020 - Approbation -- Belasting van de gewestelijke fiscale administratie met de heffing, de inkohiering, de inning en de invordering van de gemeentelijke opcentiemen op de gewestbelasting op de inrichtingen van toeristisch logies – Aanslagjaar 2020 - Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu l'article 170, § 4 de la Constitution

Vu l'article 117 de la Nouvelle loi communale ;

Vu l'ordonnance du 23 décembre 2016 relative à la taxe régionale sur les établissements d'hébergement touristique, article 13, § 2 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 janvier 2017

établissant les modalités de certains actes prévus par l'ordonnance du 23 décembre 2016 relative à la taxe régionale sur les établissements d'hébergement touristique, article 4/1;

Considérant que l'administration fiscale régionale assurera l'établissement, l'enrôlement, la perception et le recouvrement des centimes additionnels à la taxe régionale sur l'hébergement touristique pour l'exercice d'imposition 2020, pour autant que la commune émette le souhait de bénéficier de ce service avant le 30 juin 2019;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins,

DECIDE

Article 1^{er}

De charger l'administration fiscale de la Région de Bruxelles-Capitale de l'établissement, de l'enrôlement, de la perception et du recouvrement des centimes additionnels à la taxe régionale sur les établissements touristiques, pour l'exercice d'imposition 2020.

Article 2

De charger le Collège des Bourgmestre et Echevins de la notification de cette décision conformément à l'article 4/1 de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 janvier 2017 établissant les modalités de certains actes prévus par l'ordonnance du 23 décembre 2016 relative à la taxe régionale sur les établissements d'hébergement touristique.

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikel 170, § 4 van de Grondwet;
Gelet op artikel 117 van de Nieuwe Gemeentewet;
Gelet op de ordonnantie van 23 december 2016 betreffende de gewestbelasting op de inrichtingen van toeristisch logies, artikel 13, § 2;
Gelet op besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 26 januari 2017 tot vaststelling van de modaliteiten van bepaalde handelingen voorzien door de ordonnantie van 23 december 2016 betreffende de gewestbelasting op de inrichtingen van toeristisch logies, artikel 4/1;
Overwegende dat de gewestelijke fiscale administratie slechts zal instaan voor de heffing, de inkohiering, de inning en de invordering van de gemeentelijke opcentiemen op de gewestbelasting op de inrichtingen van toeristisch logies voor aanslagjaar 2020 in zoverre de gemeente voor 30 juni 2019 de wens uit om van deze dienstverlening gebruik te maken;
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen,

BESLUIT

Artikel 1

De fiscale administratie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest te belasten met de heffing, de inkohiering, de inning en de invordering van de opcentiemen op de gewestelijke belasting op de inrichtingen van toeristisch logies voor aanslagjaar 2020.

Artikel 2

Het College van Burgemeester en Schepenen te belasten met de mededeling van deze beslissing aan de gewestelijke fiscale administratie overeenkomstig artikel 4/1 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 26 januari 2017 tot vaststelling van de modaliteiten van bepaalde handelingen voorzien door de ordonnantie van 23 december 2016 betreffende de gewestbelasting op de inrichtingen van toeristisch logies.

DÉVELOPPEMENT STRATÉGIQUE ET DURABLE -- STRATEGISCHE EN DUURZAME ONTWIKKELING (SDO)

Eco-conseil -- Milieuraadgeving

**SP 20.- Dimanche sans voiture - 22 septembre 2019 - Règlement d'administration intérieure
- Approbation -- Autoloze zondag - 22 september 2019 - Reglement van inwendig bestuur - Goedkeuring**

**Monsieur Verstraete intervient
Monsieur le Bourgmestre répond**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la Nouvelle loi communale, notamment son article 117 ;
Vu l'accord conclu le 19 décembre 2018 entre les Bourgmestres des dix-neuf communes de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale ;
Considérant que le 22 septembre 2019 aura lieu la « journée sans voiture »;
Vu que le 14 mai 2019 le Collège des Bourgmestre et Échevins a décidé de s'associer également à cet événement ;
Vu qu'à cette occasion, seules les personnes et les véhicules autorisés pourront circuler sur tout le territoire des dix-neuf communes ;
Vu qu'il convient dès lors d'assurer la cohérence dans la délivrance des autorisations ;
Vu qu'à cet égard, une multiplication des démarches pour la personne désirant obtenir une autorisation risque de la dissuader de se conformer au règlement et, partant, de l'inciter à frauder ;

ARRETE

Article unique.

L'accord conclu le 19 décembre 2018 entre le Bourgmestre de la commune de Schaerbeek et les Bourgmestres des dix-huit autres communes de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale est approuvé.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de Nieuwe Gemeentewet, en in het bijzonder het artikel 117;
Gelet op het akkoord gesloten op 19 december 2018 tussen de Burgemeesters van de negentien gemeenten van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad;
Overwegende dat op 22 september 2019 de "autoloze dag" plaatsvindt;
Overwegende dat Het College van Burgemeester en Schepenen op 14 mei 2019 beslist heeft om zich bij dit evenement aan te sluiten;
Overwegende dat bij deze gelegenheid enkel de personen en de voertuigen die een toelating verkregen hebben, zich mogen verplaatsen over het hele grondgebied van de negentien gemeenten;
Overwegende dat dienovereenkomstig coherentie dient verzekerd te worden bij de uitreiking van doorgangsbewijzen;
Overwegende dat een uitbreiding van het aantal stappen die men dient te ondernemen om een doorgangsbewijs te verkrijgen, een afradend effect kan hebben om het reglement na te leven en tot fraude kan aanzetten;

BESLUIT

Enig artikel.

Het akkoord dat op 19 december 2018 gesloten werd tussen de Burgemeester van de gemeente Schaerbeek en de Burgemeesters van de achttien andere gemeenten van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad, is goedgekeurd.

SP 21.- Motion relative au zéro déchet et au zéro plastique dans la politique de la commune de Schaerbeek --- Motie betreffende zero-afval en zero-plastic in het gemeentebestuur van de gemeente Schaerbeek

Monsieur le Bourgmestre expose le point

Madame Loodts, Madame Petre et Madame Nyssens interviennent

Monsieur Vanhalewyn répond

Madame Nyssens intervient

Monsieur Vanhalewyn répond

Madame Loodts intervient

Monsieur Vanhalewyn répond

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la Nouvelle Loi communale ;

Vu la position du Conseil de l'Union européenne du 4 mars 2015 (COD/ 2013/0371) sur la proposition de la Commission relative aux emballages et aux déchets d'emballages pour réduire la consommation de sacs en plastique légers à poignées (COM/2013/0761) ;

Vu l'accord du 19 décembre 2018 entre les Etats de l'Union Européenne et le Parlement européen sur la directive dite « Plastique à usage unique » ;

Vu le nouveau Plan de Gestion des Ressources et de déchets (PGRD) adopté le 22 novembre 2018 par le Gouvernement de la Région Bruxelles Capitale

Considérant l'urgence mondiale liée à la prolifération des déchets, l'utilisation du plastique à usage unique, et les dégâts environnementaux que ceux-ci causent ;

Considérant que la lutte contre le dérèglement climatique est l'une des priorités majeures de milliers de citoyens qui manifestent pour ce changement et que le monde politique doit prendre ses responsabilités à chaque niveau de pouvoir ;

Considérant qu'en tant qu'acteur public, la commune de Schaerbeek a la responsabilité de s'engager activement dans la lutte contre la prolifération des déchets et l'usage du plastique à usage unique et qu'à cet égard, elle doit montrer l'exemple ;

Considérant que la Commune de Schaerbeek s'est déjà emparée de ces thématiques et a adopté un Plan Climat, approuvé lors du Conseil communal du 25 juin 2014, et dont un des objectifs est d'assurer une gestion adéquate des déchets-ressources de l'administration communale ;

Considérant que la Commune de Schaerbeek a adopté un Plan Communal de Développement Durable (PCDD), approuvé par le Conseil communal le 27 juin 2012, visant à intégrer le développement durable de manière concrète et transversale dans les projets de la commune ;

Vu la charte Surf Rider approuvée par le Conseil communal du 13 septembre 2017 au travers de laquelle Schaerbeek « s'engage à devenir un territoire sans sac plastique » ;

Vu les motions zéro plastiques déposées en 2019 dans différentes communes notamment à Anderlecht, Forest ou Ixelles ;

Considérant que des actions concrètes visant à sensibiliser et outiller les écoles, les membres de l'administration communale de Schaerbeek et le grand public dans le but de prévenir et réduire la production de déchets, sont déjà en cours ;

Que celles-ci doivent être renforcées afin que l'administration communale diminue son impact environnemental et envoie ainsi un signal fort ;

DEMANDE AU COLLEGE

En matière de politique 'Zéro déchet'

1. De réduire la quantité des déchets dans l'ensemble des services de l'administration communale et de tendre vers un objectif « zéro-déchet » ;
2. De prévoir notamment, dans les cahiers des charges des marchés publics, l'insertion et le contrôle d'exécution conforme de clauses de type « limitation des emballages », « utilisation de matériaux recyclés », « *cradle to cradle* », ou « éco-conception » ;
3. De poursuivre et renforcer la sensibilisation et la mise à disposition d'outils visant à prévenir et réduire la production de déchets à l'attention des acteurs de l'ensemble du territoire communal ;
4. De s'engager dans l'amélioration progressive du tri sélectif dans l'espace public, en particulier lors des grands événements ;

En matière de politique 'Zéro plastique'

1. De s'engager durablement dans un processus concret de suppression des objets plastiques au sein des services de l'administration communale de Schaerbeek, avec une attention particulière portée aux plastiques à usage unique, en prévoyant notamment :
 - l'insertion dans des cahiers des charges d'une clause prévoyant l'obligation pour tout soumissionnaire de privilégier une solution éco-responsable, en termes de mode de production et de durée de vie ;
 - la mise en place d'exigences minimales liées à la durabilité et la protection de l'environnement ;
2. De s'engager dans la suppression progressive des plastiques à usage unique lors de tout événement public ;
3. De poursuivre et renforcer la sensibilisation du grand public et des commerçants, et la formation et la mobilisation des élèves et du personnel enseignant des écoles communales sur les incidences néfastes pour l'environnement d'une consommation excessive de produits et des sacs en plastique ;

Dans le cadre de ces deux politiques

1. De veiller à l'intégration systématique et à l'évaluation régulière de ces aspects dans la politique de la commune de Schaerbeek et renforcer la mise à disposition des moyens nécessaires à la mise en œuvre de ces mesures, inscrites dans le PCDD et le Plan Climat ;
2. De transmettre la présente délibération à la Région de Bruxelles-Capitale.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de Nieuwe Gemeentewet;

Gelet op het standpunt van de Raad van de Europese Unie van 4 maart 2015 (2013/0371/COD) over het voorstel van de Commissie betreffende verpakking en verpakingsafval met het oog op de vermindering van het verbruik van lichte plastic draagtassen (COM (2013) 761);

Gelet op het akkoord van 19 december 2018 tussen de staten van de Europese Unie en het Europees Parlement over de zogenaamde richtlijn "Plastic voor eenmalig gebruik";

Gelet op het nieuwe Hulpbronnen- en Afvalbeheerplan (HABP) dat op 22 november 2018 werd goedgekeurd door de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Overwegende de wereldwijde urgentie wegens de snelle verspreiding van afval, het gebruik van plastic voor eenmalig gebruik en de milieuschade die deze veroorzaken;

Overwegende dat de strijd tegen de ontregeling van het klimaat een van de belangrijkste prioriteiten is van duizenden burgers die voor deze verandering op straat komen en dat de politieke wereld haar verantwoordelijkheid moet nemen op elk beleidsniveau;

Overwegende dat de gemeente Schaarbeek als openbare actor de verantwoordelijkheid heeft om zich actief in te zetten voor de strijd tegen de verspreiding van afval en het gebruik van plastic voor eenmalig gebruik en dat zij in dit opzicht het voorbeeld moet geven;

Overwegende dat de gemeente Schaarbeek zich al over deze thema's heeft ontfermd en een Klimaatplan heeft goedgekeurd tijdens de gemeenteraad van 25 juni 2014, met als doel een passend beheer van afval en hulpbronnen door het gemeentebestuur te verzekeren;

Overwegende dat de gemeente Schaarbeek een Gemeentelijk Plan voor Duurzame Ontwikkeling (GPDO) heeft goedgekeurd tijdens de gemeenteraad van 27 juni 2012, met het oog op de concrete en transversale integratie van duurzame ontwikkeling in de projecten van de gemeente;

Gelet op het handvest Surf Rider dat door de gemeenteraad van 13 september 2017 werd goedgekeurd en waarmee Schaarbeek "zich ertoe verbindt een gebied zonder plastic zak te worden";

Gelet op de moties voor "zero-plastic" die in 2019 werden ingediend in verschillende gemeenten, met name in Anderlecht, Vorst of Elsene;

Overwegende dat er al concrete acties aan de gang zijn om de scholen, de leden van het gemeentebestuur van Schaarbeek en het grote publiek te sensibiliseren en van de nodige middelen te voorzien om de afvalproductie te voorkomen en te verminderen;

Dat deze moeten worden versterkt opdat het gemeentebestuur zijn milieu-impact kan verminderen en zo een sterk signaal kan geven;

VRAAGT AAN HET COLLEGE

Inzake het 'zero-afval'-beleid

1. De hoeveelheid afval te verminderen in alle diensten van het gemeentebestuur en te streven naar een "zero-afval"-doelstelling;
2. In de bestekken voor overheidsopdrachten met name te voorzien in de invoering en de controle van de conforme uitvoering van clausules van het type "beperking van de verpakkingen", "gebruik van gerecycleerde materialen", "cradle-to-cradle", of "ecologisch ontwerp";
3. Een voortzetting en versterking van de sensibilisering en de terbeschikkingstelling van hulpmiddelen om de afvalproductie te voorkomen en te verminderen voor de actoren op het hele grondgebied van de gemeente;
4. Zich in te zetten voor de geleidelijke verbetering van het selectief sorteren in de openbare ruimte, in het bijzonder bij grote evenementen;

Op het vlak van 'zero-plastic'-beleid

1. Zich duurzaam inzetten voor een concreet proces om plastic voorwerpen te verwijderen binnen de diensten van het gemeentebestuur van Schaarbeek, met bijzondere aandacht voor plastic voor eenmalig gebruik, door met name te voorzien in:
 - de opname van een clausule in bestekken die voorziet in de verplichting voor elke inschrijver om de voorkeur te geven aan een ecologisch verantwoorde oplossing, wat betreft de wijze van produceren en de levensduur;

- de invoering van minimumvereisten met betrekking tot duurzaamheid en milieubescherming;
- 2. Zich engageren om plastic voor eenmalig gebruik af te schaffen tijdens elke openbaar evenement;
- 3. De sensibilisering van het grote publiek en de handelaars voortzetten en versterken, net als de opleiding en mobilisatie van de leerlingen en het onderwijzend personeel van de gemeentescholen over de negatieve gevolgen voor het milieu van een overmatig gebruik van producten en zakken in plastic;

In het kader van deze twee beleidslijnen

1. Toe te zien op de systematische integratie en de regelmatige evaluatie van deze aspecten in het beleid van de gemeente Schaarbeek en de terbeschikkingstelling te versterken van de middelen die nodig zijn voor de uitvoering van deze maatregelen, opgenomen in het GPDO en het Klimaatplan;
2. Deze beraadslaging over te maken aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Subventions et partenariats -- Subsidies & partnership

SP 22.- Appel à projet "Comment aligner les priorités de votre organisation avec les SDGs" - Convention entre l'asbl COTA et la Commune de Schaerbeek - Approbation -- Projectoproep "Hoe de prioriteiten van uw organisatie afstemmen op de SDGs" - Overeenkomst tussen de vereniging COTA en de Gemeente Schaarbeek - Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la nouvelle Loi Communale;

Vu l'arrêté royal octroyant une subvention de 180.300,00 aux organisations sélectionnées qui ont participé à l'appel à projet "Comment aligner les priorités de votre organisation avec les SDGs", du 12 novembre 2018 ;

Vu le montant de 5.000€ destiné à financer le projet porté par la Commune de Schaerbeek et l'asbl COTA;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 4 juin 2019;

DECIDE :

D'approuver la convention relative à l'appel à projet "Comment aligner les priorités de votre organisation avec les SDGs" entre l'asbl COTA et la Commune de Schaerbeek.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de nieuwe gemeentewet;

Gelet op het koninklijk besluit houdende toekenning van een totale toelage van 180.300,00€ aan de geselecteerde organisaties die deelnamen aan de projectoproep 2018 "Hoe de prioriteiten van uw organisatie afstemmen op de SDGs" van 12 november 2018;

Gelet op het bedrag van 5.000 € bestemd voor de financiering van het project van de gemeente Schaarbeek en de vereniging COTA;

Op basis van het voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 4 juni 2019;

BESLUIT:

De overeenkomst betreffende de projectoproep "Hoe de prioriteiten van uw organisatie afstemmen op de SDGs" tussen de vereniging COTA en de Gemeente Schaarbeek goed te keuren.

SP 23.- Subvention Performance Energétique des bâtiments (PEB) - Convention avec Bruxelles Environnement - Approbation -- EPB Subsidie - Goedkeuring van de overeenkomst met Leefmilieu Brussel - Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la nouvelle Loi Communale;

Vu la volonté du Gouvernement bruxellois de financer l'engagement d'agents communaux en vue de la mise en œuvre de l'ordonnance de « Performance Énergétique des Bâtiments » (PEB), avec un montant maximum de 89.189€;

Vu l'engagement du Gouvernement à financer 1 et ½ poste de niveau A pour la période du 01/01/2019 au 31/12/2019;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 28 mai 2019 ;

DECIDE :

D'approuver la convention relative à la subvention portant la référence SUB/2019/Schaerbeek/PEB (subside PEB 2019) entre Bruxelles Environnement et la Commune de Schaerbeek.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wil van de Brusselse Regering om gemeenteambtenaren te financieren met het oog op de toepassing van de ordonnantie "Energieprestaties van Gebouwen" (EPB), met een maximaal bedrag van 89.189€;

Gelet op de toezegging van de Regering voor de financiering van 1 et ½ post op A-niveau pour de periode van 01/01/2019 tot 31/12/2019;

Op basis van het voorstel van het College van Burgmeester en Schepenen van 28 mei 2019;

BESLUIT:

De overeenkomst betreffende de toelage met referentie SUB/2019/Schaerbeek/PEB (toelage EPB 2019) tussen Leefmilieu Brussel en de Gemeente Schaarbeek, goed te keuren.

AFFAIRES GÉNÉRALES -- ALGEMENE ZAKEN

Gestion immobilière -- Vastgoedbeheer

SP 24.- Projet socio-éducatif de l'asbl Toekomst Atelier de l'Avenir (TADA en abrégé) dans les écoles communales René Magritte et Paviljoen, rue Van Oost, 46 et rue F.-J. Navez, 59 à 1030 Schaerbeek - Convention d'occupation et d'utilisation de biens communaux - Approbation -- Sociaal-educatief project van de vzw Toekomst Atelier de l'Avenir (TADA in het kort) in de gemeentelijke scholen René Magritte en Paviljoen, Van Ooststraat, 46 en F.-J. Navezstraat, 59 te 1030 Schaarbeek - Goedkeuring

Monsieur Verstraete intervient

Madame Byttebier répond

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117 et 232 de la Nouvelle loi communale;

Vu le rapport au Collège des Bourgmestre et Echevins et ses décisions, en séance du 18 juin 2019;

Considérant qu'il convient de faire droit aux conclusions de ce rapport et aux décisions du Collège;

DECIDE:

D'approuver le projet de convention à conclure entre la Commune de Schaerbeek et l'asbl ToekomstATELIERdel'Avenir (TADA en abrégé), par laquelle la Commune accorde à l'association TADA, qui accepte, l'autorisation d'occuper et d'utiliser certains biens des écoles communales René Magritte et Paviljoen, situées rue Van Oost, 46 et rue F.-J. Navez, 59 à 1030 Schaerbeek, chaque samedi de l'année scolaire (à partir de l'année scolaire 2019-2020), de 8h00 à 17h30, pour permettre à l'association TADA de réaliser son "*projet pédagogique TADA (...)*", en conformité avec le règlement général pour l'occupation de locaux et terrains communaux, adopté par le Conseil communal en séance publique du 28 octobre 2015 et ses modifications ultérieures, sauf ce que prévoient les dispositions contractuelles particulières, ainsi que les modifications à ce projet de convention proposées par Madame l'Echevine de l'Enseignement néerlandophone.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gezien de artikelen 117 en 232 van de Nieuwe Gemeentewet;
Gezien het verslag aan het College van Burgemeester en Schepenen en haar beslissingen, in zitting van 18 juni 2019;

Overwegende dat het past recht te doen op de conclusies van dit verslag en op de beslissingen van het College;

BESLUIT:

Het ontwerp van overeenkomst te sluiten tussen de Gemeente Schaarbeek en de vzw ToekomstATELIERdel'Avenir (TADA in het kort) goed te keuren, waarbij de Gemeente de toestemming geeft aan de vereniging TADA, die aanneemt, om zekere goederen van de gemeentelijke scholen René Magritte en Paviljoen, gelegen Van Ooststraat, 46 en F.-J. Navez, 59 te 1030 Schaarbeek, te bezetten en te gebruiken op iedere zaterdag van het schooljaar (vanaf het schooljaar 2019-2020), van 8u00 tot 17u30, om de vereniging TADA het mogelijk maken haar "*pedagogisch project TADA (...)*" te verwezenlijken, in overeenstemming met het algemene reglement voor de bezetting van gemeentelijke lokalen en terreinen, aangenomen door de Gemeenteraad in openbare zitting van 28 oktober 2015 plus de latere wijzigingen, behalve wat de bijzondere contractuele bepalingen voorzien, alsmede de wijzigingen aan dit ontwerp van overeenkomst voorgesteld door Mevrouw de Schepenen van Nederlandstalig Onderwijs.

SP 25.- Renouveaulement de la concession de l'exploitation de cabines automatiques de photos d'identité dans la Maison communale, place Colignon à 1030 Schaerbeek - Appel d'offres (procédure négociée et sans publicité) - Nouvelle convention à conclure avec la S.A. PRONTOPHOT Belgium - Approbation --- Vernieuwing van de concessie voor de uitbating van fotocabines voor het maken van identiteitsfoto's in het Gemeentehuis, Colignonplein te 1030 Schaarbeek - Offerteaanvraag (onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking) - Nieuwe overeenkomst te sluiten met de N.V. PRONTOPHOT Belgium - Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117 et 232 de la Nouvelle loi communale;
Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins en sa séance du 28 mai 2019 dans ce dossier;
Vu le rapport au Collège des Bourgmestre et Echevins en sa séance du 4 juin 2019;
Considérant qu'il convient de faire droit aux conclusions de ce rapport;

DECIDE:

D'approuver le projet de convention à conclure entre la Commune de Schaerbeek et la S.A. PRONTOPHOT Belgium, par laquelle - en bref et pour l'essentiel - la Commune accorde à la S.A. PRONTOPHOT Belgium le droit d'occuper un emplacement réservé dans la Maison communale pour y installer et exploiter des cabines automatiques de photos d'identité au bénéfice de la population, contre le paiement à la Commune d'une redevance, et ce, pour une durée déterminée de trois ans à partir du 1er juillet 2019 jusqu'au 30 juin 2022 (mais prorogeable jusqu'au 30 juin 2025 et, une seconde fois, jusqu'au 30 juin 2028).

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gezien de artikelen 117 en 232 van de Nieuwe Gemeentewet;
Gezien de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen in zitting van 28 mei 2019 in dit dossier;
Gezien het verslag aan het College van Burgemeester en Schepenen in zitting van 4 juni 2019 in dit dossier;
Overwegende dat het past recht te doen op de conclusies van dit verslag;

BESLUIT:

Het ontwerp van overeenkomst te sluiten tussen de Gemeente Schaarbeek en de N.V. PRONTOPHOT Belgium goed te keuren, waarbij - samengevat en essentieel - de Gemeente het recht verleent aan de N.V. PRONTOPHOT Belgium om een gereserveerde plaats te bezetten binnen het Gemeentehuis om er fotocabines voor het maken van identiteitsfoto's te installeren en uit te baten ten voordele van de bevolking, tegen de betaling aan de Gemeente van een commissie, en dit, voor een bepaalde duur van drie jaren vanaf 1 juli 2019 tot 30 juni 2022 (maar verlengbaar tot 30 juni 2025 en, een tweede keer, tot 30 juni 2028).

**SP 26.- Rue de Jérusalem, 46 - Extension Actiris - Contrat de bail - Prolongation -
Approbation -- Jerusalemstraat, 46 - Uitbreiding Actiris - Huurcontract - Verlenging -
Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale
Vu le contrat de bail du 02.05.2014
Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 04.06.2019
Considérant qu'il y a lieu de faire droit à cette décision

DECIDE

1. de marquer son accord sur la prolongation du contrat de bail avec Actiris (Avenue de l'Astronomie, 14 - 1210 Bruxelles) pour la location d'un espace supplémentaire de 198,07 m² dans le complexe communal sis Rue de Jérusalem 46 à 1030 Bruxelles aux mêmes conditions pour une durée de 9 ans
2. adopter l'avenant, déposé au dossier

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet
Gelet op het huurcontract van 02.05.2014
Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen dd. 04.06.2019
Overwegend dat het betaamt gevolg te geven aan de conclusies van deze beslissing

BESLUIT

1. Akkoord te gaan met de verlenging van het huurcontract met Actiris (Sterrenkundelaan, 14 - 1210 Brussel) voor de huur van een extra ruimte van 198,07 m² in het gemeentelijk complex gelegen Jerusalemstraat 46 te 1030 Brussel op dezelfde voorwaarden voor een duur van 9 jaar
2. Het aanhangsel, neergelegd in het dossier, aan te nemen

INFRASTRUCTURES -- INFRASTRUCTUUR

Equipement -- Uitrusting

SP 27.- Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par factures acceptées - Semaine 22/19 - Pour information -- Aankoop van diverse leveringen en/of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten - Overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur - Week 22/19 - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la Nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 – notamment son article 92 - relative aux marchés publics

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 - notamment ses articles 6, 7 et 124 - relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Vu la décision du 28/05/2019 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions des marchés ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » ;

Considérant que les dépenses seront financées par emprunts et/ou subsides;

Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2019 ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 28 mai 2019 de passer des marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée, ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » selon la liste suivante :

BC	Article budgétaire	Type financement	Service concerné	Objet de la dépense	Montant TVAC	Adjudicataire
1173	104/744-51/614	Emprunts	Cabinet Urb.	Caisson métallique	646,14	Hocs
1210	104/744-51/614	Emprunts	Cabinet Prévention	Micro-ondes	68,99	Steylemans
1243	104/744-51/614	Emprunts	table de bureau	Table de bureau	210,06	Hocs

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet betreffende de overheidsopdrachten van 17 juni 2016 - in het bijzonder artikel 92 ;

Gelet op het Koninklijk Besluit aangaande de plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 18 april 2017 meerbepaald artikelen 6, 7 en 124 ;
 Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013;
 Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;
 Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;
 Gelet op de beslissing van 28/05/2019 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdrachten met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen / diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" ;
 Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen en/of toelagen;
 Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2019;
 Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT TER INFORMATIE :

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 28 mei 2019 om overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur , met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen en / of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" te plaatsen , volgens de volgende lijst :

BB	Begrotingsartikel	Soort financiering	Betrokken dienst	Voorwerp van de uitgave	Bedrag BTWI	Opdrachtnemer
1173	104/744-51/614	Leningen	Cabinet Urb.	Metalen kast	646,14	Hocs
1210	104/744-51/614	Leningen	Cabinet Prévention	Magnetronoven	68,99	Steylemans
1243	104/744-51/614	Leningen	table de bureau	29/Kantoor tafel	210,06	Hocs

SP 28.- Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par factures acceptées - Semaine 23/19 - Pour information -- Aankoop van diverse leveringen en/of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten - Overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur - Week 23/19 - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la Nouvelle loi communale;
 Vu la loi du 17 juin 2016 – notamment son article 92 - relative aux marchés publics
 Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 - notamment ses articles 6, 7 et 124 - relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;
 Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics;
 Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;
 Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;
 Vu la décision du 04/06/2019 du Collège des Bourgmestres et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions des marchés ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » ;
 Considérant que les dépenses seront financées par emprunts et/ou subsides;
 Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2019 ;
 Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

La décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 04 juin 2019 de passer des marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée, ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » selon la liste suivante :

BC	Article budgétaire	Type financement	Service concerné	Objet de la dépense	Montant TVAC	Adjudicataire
1309	764/741-51/841	Emprunts	Sports	Aubettes joueurs anti vandalisme	9627,49	Idemasport

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet betreffende de overheidsopdrachten van 17 juin 2016 - in het bijzonder artikel 92 ;

Gelet op het Koninklijk Besluit aangaande de plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 18 april 2017 meerbepaald artikelen 6, 7 en 124 ;

Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;

Gelet op de beslissing van 04/06/2019 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdrachten met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen / diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" ;

Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen en/of toelagen;

Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2019;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT TER INFORMATIE :

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 04 juni 2019 om overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur , met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen en / of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" te plaatsen , volgens de volgende lijst :

BB	Begrotingsartikel	Soort financiering	Betrokken dienst	Voorwerp van de uitgave	Bedrag BTWI	Opdrachtnemer
1309	764/741-51/841	Leningen	Sports	Aubettes anti vandalisme spelers	9627,49	Idemasport

SP 29.- Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par factures acceptées - Semaine 24/19 - Pour information -- Aankoop van diverse leveringen en/of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten - Overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur - Week 24/19 - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la Nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 – notamment son article 92 - relative aux marchés publics

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 - notamment ses articles 6, 7 et 124 - relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics;
 Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;
 Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;
 Vu la décision du 11 juin 2019 du Collège des Bourgmestres et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions des marchés ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » ;
 Considérant que les dépenses seront financées par emprunts et/ou subsides;
 Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2019 ;
 Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

La décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 11 juin 2019 de passer des marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée, ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » selon la liste suivante :

BC	Article budgétaire	Type financement	Service concerné	Objet de la dépense	Montant TVAC	Adjudicataire
1326	700/744-51/920	Emprunts	Ens-com	Commande de but avec filet	2479,05	Adec Sport
1360	137/744-51/620	Emprunts	TS - Chauffage	Climatiseurs portable	4.384,50	Cipac
1334	104/744-51/614	Emprunts	Mag - Cab. Urb.	Machine à café - Bouilloire	82,26	Fnac
1336	104/744-51/614	Emprunts	Mag - Cab. Urb.	Micro-ondes	68,99	Steylemans
1358	700/744-51/920	Emprunts	Mag -Ens. com	Coin roulants	527,66	Manutan - Overtoom
1359	700/744-51/920	Emprunts	Mag -Ens. com	Désherbeur	44,56	Jardirama
1375	137/744-51/620	Emprunts	Mag -BAT	Brouette - Benne - Plateau	6388,29	Kathagen

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
 Gelet op de wet betreffende de overheidsopdrachten van 17 juin 2016 - in het bijzonder artikel 92 ;
 Gelet op het Koninklijk Besluit aangaande de plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 18 april 2017 meerbepaald artikelen 6, 7 en 124 ;
 Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013;
 Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;
 Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;
 Gelet op de beslissing van 11 juni 2019 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdrachten met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen / diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" ;
 Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen en/of toelagen;
 Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2019;
 Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT TER INFORMATIE :

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019 om overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur , met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen en / of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" te plaatsen , volgens de volgende lijst :

BB	Begrotingsartikel	Soort financiering	Betrokken dienst	Voorwerp van de uitgave	Bedrag BTWI	Opdrachtnemer
1326	700/744-51/920	Leningen	Ens-com	Doelcontrole met net	2479,05	Adec Sport
1360	137/744-51/620	Leningen	TS - Chauffage	Draagbare airconditioners	4.384,50	Cipac
1334	104/744-51/614	Leningen	Mag - Cab. Urb.	Koffiezetapparaat - waterkoker	82,26	Fnac
1336	104/744-51/614	Leningen	Mag - Cab. Urb.	Microgolfoven	68,99	Steylemans
1358	700/744-51/920	Leningen	Mag -Ens. com	Nokken op wielen	527,66	Manutan - Overtoom
1359	700/744-51/920	Leningen	Mag -Ens. com	Onkruid	44,56	Jardirama
1375	137/744-51/620	Leningen	Mag -BAT	Kruiwagen - Overslaan - Dienblad	6388,29	Kathagen

SP 30.- DSD, PPU, IT, Tech Spéciales - Acquisition de 5 Smartphones et accessoires auprès de A&S Partners SA - Pour information -- SDO, SPP, IT, Speciale technieken - Aankoop van 5 Smartphones en toebehoren bij A&S Partners NV - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la Nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 – notamment son article 92 - relative aux marchés publics

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 - notamment ses articles 6, 7 et 124 - relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Vu la décision du 04 juin 2019 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant l'achat de 5 smartphones et accessoires pour les services DSD, PPU,IT, Tech Spéciales auprès de A&S Partners SA.

Considérant que la dépense sera financée par emprunt;

Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2019 ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins ;

PREND POUR INFORMATION :

1. La décision du 04 juin 2019 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant l'achat de 5 smartphones et accessoires pour les services DSD, PPU,IT, Tech Spéciales auprès A&S Partners SA.
2. La dépense, s'élevant à 1 363,13€ TVA comprise sera imputée à l'article 104/744-51/614 du budget extraordinaire 2019 et financée par emprunt.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet betreffende de overheidsopdrachten van 17 juin 2016 - in het bijzonder artikel 92 ;

Gelet op het Koninklijk Besluit aangaande de plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 18 april 2017 meerbepaald artikelen 6, 7 en 124 ;

Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;
Gelet op de beslissing van 04 juni 2019 van het College van Burgemeester en Schepenen die de aankoop van 5 smartphones en toebehoren voor de diensten SDO, SPP, IT, Speciale technieken bij A&S Partners NV;
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door lening;
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2019;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT TER INFORMATIE :

1. De beslissing van 04 juni 2019 van het College van Burgemeester en Schepenen die de aankoop van 5 smartphones en toebehoren voor de dienst en SDO, SPP, IT, Speciale technieken bij A&S Partners NV, goedkeurt;
2. De uitgave van 1 363,13€ BTWI zal geboekt worden op artikel 104/744-51/614 van de buitengewone begroting 2019 en gefinancierd worden door lening.

SP 31.- SERVICE MOBILITE - DIRECTION DEVELOPPEMENT STRATEGIQUE ET DURABLE - Adhésion à la centrale d'achat de l'Agence du stationnement de la Région de Bruxelles-Capitale "parking.brussels" - Approbation -- DIENST MOBILITEIT - DIRECTIE STRATEGISCHE EN DUURZAME ONTWIKKELING - Aansluiting bij de aankoopcentrale van het Parkeeragentschap van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest "parking.brussels" - Goedkeuring

Madame Lahssaini intervient

Monsieur le Bourgmestre répond

Madame Lahssaini intervient

Monsieur le Bourgmestre et Madame Byttebier répondent

Madame Lahssaini et Monsieur Bouhjar interviennent

Monsieur le Bourgmestre répond

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). -- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu les articles 117, 234 de la nouvelle loi communale ;
Vu la loi du 17 juin 2016 - notamment son article 47 - relative aux marchés publics ;
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions ;
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics ;
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;
Vu la centrale d'achat de l'Agence du stationnement de la Région de Bruxelles-Capitale "parking.brussels" portant sur le placement de nouveaux horodateurs, le remplacement ou la mise à niveau (« refit ») d'horodateurs existants, la maintenance « all inclusive » des nouveaux horodateurs et des horodateurs mis à niveau, la mise à disposition d'un système de gestion centralisé du parc d'horodateurs, la maintenance de ce système de gestion centralisé, ainsi que toutes les fournitures et services associés à l'hébergement du serveur qui accueille le système de gestion centralisé attribué au groupement d'intérêt économique ParcBrux,

constitué par les sociétés Indigo Infra Belgium et Apcoa Parking Belgium.
Vu la décision de principe du Collège des Bourgmestres et Echevins du 11 juin 2019;
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins du 11 juin 2019 ;

DECIDE :

1. D'adhérer à la centrale d'achat de l'Agence du stationnement de la Région de Bruxelles-Capitale "parking.brussels" .
2. D'approuver et de signer la convention d'adhésion.

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op artikelen 117, 234 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 17 juin 2016 – in het bijzonder artikel 47 - inzake overheidsopdrachten;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten;

Gelet op het Koninklijk Besluit van 18 april 2017 plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren;

Gelet op het Koninklijk Besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest;

Gelet op de aankoopcentrale van het Parkeeragentschap van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest "parking.brussels" betrekking op de plaatsing van nieuwe parkeerautomaten, de vervanging of de upgrade ("refit") van bestaande parkeerautomaten, het onderhoud "all inclusive" van de nieuwe en de geüpgradede parkeerautomaten, de terbeschikkingstelling van een gecentraliseerd beheersysteem van het geheel van parkeerautomaten, het onderhoud van dit systeem van gecentraliseerd beheer, evenals alle leveringen en diensten verbonden met de hosting van de server waar het gecentraliseerd systeembeheer wordt geïnstalleerd gegund aan het economisch samenwerkingsverband ParcBrux, opgericht door de vennootschappen Indigo Infra Belgium et Apcoa Parking Belgium ;

Gelet op de principebeslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;

BESLUIT:

1. Aan te sluiten bij de aankoopcentrale van het Parkeeragentschap van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest "parking.brussels"
2. De overeenkomst van aansluiting goed te keuren en te ondertekenen.

SP 32.- Marché ayant pour objet la conclusion d'un accord-cadre pour la fourniture de matériaux de voirie pour une période d'un an reconductible 3 fois - Choix du mode de passation et fixation des conditions du marché - Pour information -- Opdracht met als voorwerp het afsluiten van een raamovereenkomst voor de levering van verschillende wegmaterialen Gunningswijze en vaststelling van de voorwaarden van de opdracht - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. --- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 17 juin 2016 - notamment son article 42, §1er, 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics modifié par l'arrêté royal du 22 juin 2017 ;
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;
Vu la décision du 28 mai 2019 du Collège des Bourgmestres et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions d'un marché ayant pour objet «Marché ayant pour objet la conclusion d'un accord-cadre pour la fourniture de matériaux de voirie pour une période d'un an reconductible 3 fois » tel que décrit dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2019/031;
Considérant que la dépense sera financée par emprunts ou subsides ;
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet aux budgets ordinaire et extraordinaire pour 2019;
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins ;

PREND POUR INFORMATION

1. La décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 28 mai 2019 de passer un marché par procédure négociée sans publication préalable, ayant pour objet "Marché ayant pour objet la conclusion d'un accord-cadre pour la fourniture de matériaux de voirie pour une période d'un an reconductible 3 fois" tel que décrit dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2019/031.
2. La dépense estimée par an à 23 000€ TVA comprise, sera imputée aux articles 421/140-02/ - /650, 878/124-02/ - /61 du budget ordinaire 2019 et aux articles prévus à cet effet des budgets ordinaires et extraordinaires 2019,2020,2021,2022 et 2023 aux codes fonctionnels et économiques adéquats et financée par le mode de financement arrêté.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder artikel 42, §1er, 1° a - betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;
Gelet op het Koninklijk Besluit van 18 april 2017 plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren ;
Gelet op het Koninklijk Besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken gewijzigd bij het Koninklijk Besluit van 22 juni 2017 ;
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;
Gelet op de beslissing van 28 mei 2019 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdracht met als voorwerp « Opdracht met als voorwerp het afsluiten van een raamovereenkomst voor de levering van artikels voor draaisloten en slotenmakerij » zoals beschreven in het bestek SCHA/EQUIP/2019/031;
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen of subsidies ;
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de gewone en buitengewone begroting van 2019;
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT TER INFORMATIE

1. De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 28 mei 2019 om een opdracht te plaatsen bij onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking, met als voorwerp "Opdracht met als voorwerp het afsluiten van een raamovereenkomst voor de levering van verschillende wegmaterialen" zoals beschreven in het bestek SCHA/EQUIP/2019/031.

2. De uitgave, geschat per jaar op 23 000€ BTW inbegrepen, zal geboekt worden op artikelen 421/140-02/ - /650, 878/124-02/ - /61 du van de buitengewone begroting 2019 en de artikelen voorzien voor dit doel van de gewone en buitengewone begrotingen 2019,2020,2021,2022 en 2023 met de passende functionele en economische codes en gefinancierd volgens de voorziene financieringswijze en gefinancierd worden.

**SP 33.- Marché public de fournitures pour l'acquisition d'une balayeuse mécanique de 4/5 m³ (diesel), d'un camion équipé d'une benne basculante et d'un grappin hydraulique (diesel), de quatre fourgons (CNG bi-fuel), de deux fourgons pick-up (CNG bi-fuel), de sept fourgonnettes (CNG bi-fuel) et de deux fourgonnettes (100% électriques) - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Approbation --
Overheidsopdracht voor leveringen voor aankoop van een 4/5 m³ mechanische veegmachine (diesel), een vrachtwagen uitgerust met een kipper en een hydraulische grijper (diesel), vier bestelwagens (CNG bi-fuel), twee bestelwagens pick-up (CNG bi-fuel), zeven bestelwagens (CNG bi-fuel) en twee bestelwagens (100% elektrisch) - Keuze van de plaatsingsprocedure en vastlegging van de voorwaarden van de opdracht - Goedkeuring**

Madame Geraets intervient

Monsieur Vanhalewyn et Monsieur le Bourgmestre répondent

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics ;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 4 juin 2019 ;

DECIDE :

1. De passer le marché public de fournitures pour l'acquisition d'une balayeuse mécanique de 4/5 m³ (diesel), d'un camion équipé d'une benne basculante et d'un grappin hydraulique (diesel), de quatre fourgons (CNG bi-fuel), de deux fourgons pick-up (CNG bi-fuel), de sept fourgonnettes (CNG bi-fuel) et de deux fourgonnettes (100% électriques) par procédure ouverte conformément à l'article 36 de la loi du 17 juin 2016 et selon les conditions du cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2019/30.
2. D'imputer les dépenses dont le montant est estimé à **925.000€ TVAC** au budget extraordinaire 2019 aux articles 136/743-52/ - /643, 875/743-53/ - /642 et 136/743-53/ - /643.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117, 234 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 17 juin 2016 inzake overheidsopdrachten;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten;

Gelet op het Koninklijk Besluit van 18 april 2017 plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren;

Gelet op het Koninklijk Besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 4 juni 2019;

BESLUIT :

1. De overheidsopdracht voor leveringen voor de aankoop van een 4/5 m³ mechanische veegmachine (diesel), een vrachtwagen uitgerust met een kipper en een hydraulische grijper (diesel), vier bestelwagens (CNG bi-fuel), twee bestelwagens pick-up (CNG bi-fuel), zeven bestelwagens (CNG bi-fuel) en twee bestelwagens (100% elektrisch) te plaatsen mits een openbare procedure conform artikel 36 van de Wet van 17 juni 2016 en volgens de voorwaarden vastgelegd in het bestek SCHA/EQUIP/2019/30.
2. De uitgaven waarvan de geraamde waarde **925.000€ BTW** bedraagt, te boeken op de buitengewone begroting 2019 op artikelen 136/743-52/ - /643, 875/743-53/ - /642 et 136/743-53/ - /643.

Bâtiment -- Gebouwen

SP 34.- Extension de l'école 10 (Optima) - Transformation de l'ancienne école « La Vallée » - Augmentation de la dépense - Pour information -- Uitbreiding van school 10 (Optima) - Transformatie van de voormalige school "La Vallée" - Verhoging van de uitgave - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 36 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de Bruxelles-Capitale telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;

Vu la décision du conseil communal du 13 septembre 2017 d'approuver la procédure de passation et les conditions du marché pour la rénovation du bâtiment arrière du site « OPTIMA » hébergeant précédemment l'école d'enseignement spécialisé "La Vallée" afin d'y accueillir de nouvelles classes par procédure ouverte (travaux estimés à 650.000€ TVAC);

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 28 novembre 2017 de désigner l'adjudicataire ayant remis l'offre régulière la plus économiquement avantageuse pour un montant de 510.838,08€ TVAC et d'engager la somme de **561.921,89€ TVAC** pour ce chantier; Considérant que les travaux sont en cours d'exécution;

Considérant que huit décomptes étaient nécessaires pour la bonne exécution des travaux;

Considérant que sur ces huit décomptes, quatre étaient coûteux: le premier relatif à l'installation de portes coupe-feux afin de satisfaire les exigences SIAMU; le deuxième relatif à l'aménagement d'un coin cuisine à la demande de l'Enseignement Communal; le troisième relatif au remplacement du câblage du système de détection incendie, afin d'alléger la charge de travail des services techniques; et le quatrième relatif à la modification du système de ventilation;

Considérant que l'entière de ces décomptes a fait augmenter le coût total des travaux de **141.562,05€ TVAC**;

Considérant que des Modifications Budgétaires ont été effectuées afin de faire face à cette augmentation de la dépense;

Considérant que ces décomptes ont été approuvés par les collèges des bourgmestre et échevins des 12 mars, 30 avril et 14 mai 2019;

Considérant que ces décomptes font augmenter de plus de 15% le montant de la commande;

PREND POUR INFORMATION

L'augmentation de la dépense susmentionnée.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 36 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, zoals zij tot op heden werd gewijzigd;

Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet, teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;

Gelet op het raadsbesluit van 13 september 2017 tot goedkeuring van de plaatsingsprocedure en de voorwaarden van de opdracht betreffende de renovatie van het achterste gebouw van de site "Optima" waar vroeger de school voor bijzonder onderwijs "La Vallée" was gevestigd, om er nieuwe klassen te voorzien : openbare procedure - werken geraamd op 650.000 € BTW inbegrepen;

Gelet op het collegebesluit van 28 november 2017 waarbij de opdrachtnemer werd aangeduid die de economisch voordeligste, regelmatige offerte indiende voor een bedrag van 510.838,08€ incl. BTW en de som van **561.921,89 € incl. BTW** voor deze werken werd vastgelegd;

Overwegende dat deze werken aan de gang zijn;

Overwegende dat voor de correcte uitvoering van de werken 8 verrekeningen noodzakelijk waren;

Overwegende dat vier van deze acht verrekeningen kostelijk waren : de eerste betrof de installatie van brandwerende deuren om te voldoen aan de vereisten van de DBDMH; de tweede betrof de inrichting van een keukenhoek, op vraag van de dienst openbaar onderwijs; de derde betrof de vervanging van de bekabeling van het branddetectiesysteem, om de werklust van de technische diensten te verlichten; en de vierde betrof de wijziging van het ventilatiesysteem;

Overwegende dat deze verrekeningen samen de totale kost van de werken met **141.562,05 €**, incl. BTW, hebben verhoogd;

Overwegende dat begrotingswijzigingen werden uitgevoerd om het hoofd te bieden aan deze verhoging van de uitgave;

Overwegende dat deze verrekeningen werden goedgekeurd door het college van burgemeester en schepenen in de zittingen van 12 maart, 30 april en 14 mei 2019;

Overwegende dat met deze verrekeningen het bedrag van de bestelling met meer dan 15% wordt verhoogd;

NEEMT TER INFORMATIE

hoger vermelde verhoging van de uitgave.

SP 35.- Site Cambier - Construction d'une nouvelle école (école 9) et de locaux pour une unité de scouts et guides - Augmentation de la dépense - Pour information -- Site Cambier - Bouw van een nieuwe school (school 9) en van lokalen voor een scouts- en gidseneenheid - Verhoging van de uitgave - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale, tels qu'ils ont été modifiés pour être en règle avec la nouvelle loi sur les marchés publics du 30 juin 2017;

Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de Bruxelles-Capitale telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'ordonnance du 17 juillet 2003 -en particulier son article 27- modifiant la nouvelle loi communale;

Vu la décision du conseil communal du 29 juin 2016 d'approuver le mode de passation et les conditions du marché pour la construction d'une nouvelle école (école n°9) et de locaux pour une unité de scouts et guides sur le site Cambier, sis avenue Ernest Cambier 2: adjudication ouverte (estimée à 2.135.000€ TVAC);

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 28 décembre 2016 de désigner l'adjudicataire ayant remis l'offre régulière la plus intéressante financièrement ;

Vu la prise pour information du conseil communal du 13 septembre 2017 d'augmentation de la dépense jusqu'à un montant de 2.417.184,25€ TVAC;

Considérant que les travaux sont en cours d'exécution;

Considérant que des travaux complémentaires importants ont été rajoutés en cours de chantier, notamment: l'installation de systèmes coupes-feux pour se conformer aux exigences SIAMU; l'installation de citernes; l'installation de luminaires qui auraient dû être à l'origine placés par les services communaux, etc.;

Considérant que ces décomptes font augmenter le coût des travaux de plus de 10% du bon de commande;

Considérant que des décomptes sont venus se rajouter à ce total, notamment un décompte relatif à l'harmonisation du matériel sanitaire placé dans l'école; un autre relatif à l'adaptation du système de vidéophonie et de contrôle d'accès à des fins de sécurité; et un autre relatif à l'installation d'un système de détection d'intrusion, etc.;

Considérant que le montant total de ces décomptes s'élève maintenant à 359.606,01€ TVAC;

Considérant que des Modifications Budgétaires ont été effectuées afin de faire face à cette augmentation de la dépense.

PREND POUR INFORMATION

L'augmentation de la dépense susmentionnée.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet, zoals ze werden gewijzigd om in overeenstemming te zijn met de nieuwe wet op de overheidsopdrachten van 30 juni 2017;

Gelet op de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende de plaatsing van overheidsopdrachten in de klassieke sectoren;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende organisatie van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op de ordonnantie van 17 juli 2003 - in het bijzonder het artikel 27 - tot wijziging van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op het raadsbesluit van 29 juni 2016 houdende goedkeuring van de gunningswijze en de voorwaarden van de opdracht betreffende de bouw van een nieuwe school (school nr. 9) en van lokalen voor een scouts- en gidseneenheid op de site Cambier, Ernest Cambierlaan 2 : open aanbesteding (geraamd op 2.135.000 €, BTW inbegrepen);

Gelet op het collegebesluit van 28 december 2016 tot aanduiding van de opdrachtnemer die de economisch voordeligste, regelmatige offerte indiende;

Gelet op het raadsbesluit van 13 september 2017, nemende ter informatie de verhoging van de uitgave tot een bedrag van 2.417.184,25 €, BTW inbegrepen;

Overwegende dat de werken in uitvoering zijn;

Overwegende dat tijdens de werf belangrijke aanvullende werken werden toegevoegd, met name : de installatie van brandwerende systemen, om te beantwoorden aan de vereisten van de DBDMH; de installatie van tanks; de installatie van verlichtingstoestellen die oorspronkelijk door de gemeentediensten zouden worden geplaatst, enz.

Overwegende dat deze verrekeringen de prijs van de werken met meer dan 10 % ten opzichte van de bestelbon verhoging;

Overwegende dat aan dit totaal nog verrekeringen werden toegevoegd, met name een verrekening betreffende het harmoniseren van het in de school geplaatste sanitair meubilair; een andere betreffende de aanpassing van het video- en toegangssysteem omwille van veiligheidsredenen; en een andere betreffende de installatie van een inbraakdetectiesysteem, etc.;

Overwegende dat het totale bedrag van deze verrekeringen nu 359.606,01€ BTW incl. bedraagt;

Overwegende dat Begrotingswijzigingen werden doorgevoerd om het hoofd te bieden aan deze verhoging van de uitgave.

NEEMT TER INFORMATIE

de bovenvermelde verhoging van de uitgave.

SP 36.- Athénée Fernand Blum, Section Renan - Réaménagement de locaux - Augmentation de la dépense - Pour information -- Atheneum Fernand Blum, Afdeling Renan - Herinrichting van lokalen - Verhoging van de uitgave - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics - en particulier son article 42, §1er, 1° a -, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;
Vu la décision du conseil communal du 21 novembre 2018 d'approuver le mode de passation et les conditions du marché pour le réaménagement des locaux de l'Athénée Fernand Blum par procédure négociée sans publication préalable (travaux estimés à 150.000€ TVAC);
Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 26 décembre 2018 de désigner l'adjudicataire ayant remis l'offre régulière la plus économiquement avantageuse pour une somme de 152.618,54€ TVAC (après négociation);
Vu la prise d'information par le conseil communal du 30 janvier 2019 de cette augmentation de la dépense pour ce chantier;
Considérant que les travaux sont en cours d'exécution;
Considérant que deux décomptes étaient nécessaires pour la bonne exécution des travaux relatifs à la chape et au dallage;
Considérant que ces décomptes ont fait augmenter le coût total des travaux de **3.697,86€ TVAC**;
Considérant que la somme est disponible sur l'article budgétaire;
Considérant que ces décomptes ont été approuvés par les collèges des bourgmestre et échevins des 7 et 28 mai 2019;
Considérant que ces décomptes font augmenter la dépense au-delà du montant précédemment pris pour information par le conseil;
PREND POUR INFORMATION
L'augmentation de la dépense susmentionnée.

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten - in het bijzonder het artikel 42, §1, 1° a -, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet, teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;
Gelet op het raadsbesluit van 21 november 2018 houdende goedkeuring van de gunningswijze en de voorwaarden van de opdracht voor de herinrichting van lokalen van het Atheneum Fernand Blum, namelijk de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking (werken geraamd op 150.000€, BTWi);
Gelet op het collegebesluit van 26 december 2018 tot aanduiding van de opdrachtnemer die de economisch voordeligste, regelmatige offerte indiende voor een bedrag van 152.618,54 € inclusief btw (na onderhandeling);
Gelet op de kennisname van de uitgaveverhoging voor deze werken door de gemeenteraad van 30 januari 2019;
Overwegende dat deze werken aan de gang zijn;
Overwegende dat twee verrekeningen noodzakelijk waren voor de correcte uitvoering van de werken met betrekking tot de ondervloer en de betegeling;
Overwegende dat deze verrekeningen de totale kost van de werken met **3.697,86BTW inclusief**, hebben verhoogd;
Overwegende dat deze som beschikbaar is op het begrotingsartikel;
Overwegende dat deze verrekeningen werden goedgekeurd door het college van burgemeester en schepenen in de zittingen van 7 en 28 mei 2019;
Overwegende dat met deze verrekeningen het eerder door de gemeenteraad ter informatie genomen bedrag voor deze uitgave wordt overschreden;
NEEMT TER INFORMATIE
De verhoging van de hierboven vermelde uitgave.

**SP 37.- Optima – Extension de l'école 10 – Fourniture et pose de luminaires et d'éléments DATA sur une installation existante - Marché de faible montant - Pour information --
Optima - Uitbreiding van school 10 - Levering en plaatsing van verlichtingstoestellen en DATA-elementen op een bestaande installatie - Opdracht van beperkte waarde - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;
Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 92 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;
Vu la nécessité d'installer des luminaires et des éléments DATA dans le cadre des travaux d'extension de l'école 10 (site Optima);
Considérant qu'il conviendrait de confier ces travaux au secteur privé;
Vu les trois entreprises spécialisées consultées par la Direction Infrastructures à cette fin, dans le cadre d'un marché public de faible montant;
Considérant que le coût de cette mission est estimé à 21.000€ TVAC;
Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 11 juin 2019:

1. D'approuver l'appel à la concurrence pour les travaux susmentionnés.
2. D'arrêter la procédure de passation et fixer les conditions du marché: marché de faible montant avec consultation de plusieurs entreprises spécialisées.
3. D'engager la somme de 21.000€ à l'article 722/724-60/-/622 du budget extraordinaire 2019.
4. De financer la dépense par l'emprunt.

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 92 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;
Gelet op de noodzaak om, in het kader van de uitbreidingswerken van school 10 (site Optima), verlichtingstoestellen en DATA-elementen te plaatsen;
Overwegende dat het aangewezen is deze werken aan de privésector toe te vertrouwen;
Gelet op de drie gespecialiseerde ondernemingen die hiervoor door de Directie Infrastructuur, in het kader van een overheidsopdracht van beperkte waarde, werden geraadpleegd, ;

Overwegende dat de kosten voor deze opdracht werden geraamd op 21.000 €, BTW inbegrepen;

Gelet op het collegebesluit van 11 juni 2019, houdende :

1. goedkeuring van de oproep tot mededinging voor bovenvermelde werken;
2. vaststelling van de plaatsingsprocedure en de voorwaarden van de opdracht : opdracht van beperkte waarde met raadpleging van meerdere gespecialiseerde ondernemingen;
3. vastlegging van de som van 21.000 € op artikel 722/724-60/-/622 van de buitengewone begroting over 2019;
4. financiering van de uitgave met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE

voormeld collegebesluit.

SP 38.- Centre Technique Rodenbach (CTR) - Aménagement de l'accueil et de plateaux de bureaux aux 3ème et 4ème étages - Réalisation d'un inventaire destructif d'amiante - Marché de faible montant - Pour information -- Technisch Centrum Rodenbach (TCR) - Inrichting van het onthaal en van kantoorruimtes op de 3de en 4de verdieping - Realisatie van een destructieve asbestinventaris - Opdracht van beperkte waarde - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 92 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;

Vu le début des travaux d'aménagement de l'accueil et de plateaux de bureaux aux 3ème et 4ème étages du Centre Technique Rodenbach (CTR), prévu pour le 19 août 2019;

Considérant que l'adjudicataire de ces travaux aura besoin d'un inventaire destructif d'amiante pour mener à bien lesdits travaux;

Considérant qu'un tel inventaire devrait être réalisé par un laboratoire spécialisé du secteur privé;

Vu les trois laboratoires spécialisés consultés par la Direction Infrastructures à cette fin, dans le cadre d'un marché public de faible montant;

Considérant que le coût de cette mission est estimé à 1.100€ TVAC;

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 4 juin 2019:

1. D'approuver l'appel à la concurrence pour la mission susmentionnée.
2. D'arrêter la procédure de passation et fixer les conditions du marché: marché de faible montant avec consultation de plusieurs firmes spécialisées.
3. D'engager la somme de 1.100€ à l'article 137/747-60/-/622 du budget extraordinaire 2019.
4. De financer la dépense par l'emprunt.

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins.

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 92 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;
Gelet op de start van de inrichtingswerken van het onthaal en van kantoorruimtes op de 3^{de} en 4^{de} verdieping van het Technisch Centrum Rodenbach (TCR), voorzien voor 19 augustus 2019;
Overwegende dat de opdrachtnemer van deze werken een destructieve asbestinventaris nodig heeft om genoemde werken tot een goed einde te brengen;
Overwegende dat een dergelijke inventaris moet worden opgemaakt door een gespecialiseerd laboratorium uit de privésector;
Gelet op de drie door de Directie Infrastructuur hiertoe geraadpleegde laboratoria, in het kader van een overheidsopdracht van beperkte waarde;
Overwegende dat de kosten voor deze opdracht werden geraamd op 1.100€, BTW inbegrepen;

Gelet op het collegebesluit van 4 juni 2019, houdende :

1. goedkeuring van de oproep tot mededinging voor bovenvermelde opdracht.
2. vaststelling van de plaatsingsprocedure en van de voorwaarden van de opdracht : opdracht van beperkte waarde, met raadpleging van meerdere gespecialiseerde ondernemingen
3. vastlegging van de som van 1.100€ op artikel 137/747-60/-/622 van de buitengewone begroting over 2019.
4. financiering van de uitgave met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE
voornoemd collegebesluit

SP 39.- Ecole 2/12- Etudes relatives à la rénovation des chaufferies dans le cadre de la centrale des marchés de l'Intercommunale INTERFIN - Pour information -- School 2/12- Studies betreffende de renovatie van de stookkamers in het kader van de opdrachtcentrale van de Intercommunale INTERFIN - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;
Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;

Vu la délibération au conseil communal du 21 décembre 2016 approuvant l'adhésion de la commune à la centrale des marchés UPREG de l'intercommunale INTERFIN pour la passation, l'exécution et le financement de travaux, de fournitures et de services visant à une utilisation performante et rationnelle de l'énergie au profit des pouvoirs locaux de la Région de Bruxelles-Capitale;

Considérant que, dans ce cadre, la commune décide de confier à un bureau d'études privé, par le biais de Sibelga, l'étude de projet ainsi que le suivi des travaux de rénovation de la chaufferie de l'école 2/12;

Considérant obtenir ainsi un rendement amélioré de l'ordre de 20%;

Considérant que les procédures administratives de passation du marché public de services ont été entièrement menées par Sibelga.

Vu la fiche de projet SIBELGA-NRClick du 21 mai 2019;

Considérant que les honoraires du bureau d'études, d'un montant de 28.140 € seront à payer sur le compte de SIBELGA;

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 11 juin 2019:

1. Approuver la prise en charge de l'étude ainsi que le suivi des travaux de rénovation de la chaufferie de l'école 2/12 par Sibelga dans le cadre de la centrale des marchés de l'intercommunale INTERFIN
2. Financer la dépense par emprunt

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;

Gelet op het raadsbesluit van 21 december 2016 houdende goedkeuring van de toetreding van de gemeente tot de opdrachtcentrale UPREG van de Intercommunale INTERFIN voor de plaatsing, uitvoering en financiering van werken, leveringen en diensten met het oog op een performant en rationeel energiegebruik ten behoeve van de plaatselijke besturen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Overwegende dat, in dit kader, de gemeente beslist heeft de projectstudie en de opvolging van de renovatiewerken aan de stookkamer van school 2/12 door tussenkomst van Sibelga, aan een privé studiebureau toe te vertrouwen;

Overwegende dat op die manier het rendement met ongeveer 20% zou worden verbeterd;

Overwegende dat de administratieve procedures voor de plaatsing van de overheidsopdracht van diensten volledig door Sibelga werden uitgevoerd;

Gelet de projectfiche SIBELGA-NRClick van 21 mei 2019;

Overwegende dat de erelonen van het studiebureau, voor een bedrag van 28.140 €, op de rekening van SIBELGA moeten worden overgemaakt;

Gelet op het collegebesluit van 11 juni 2019 houdende :

1. goedkeuring dat Sibelga de studie op zich neemt en de opvolging van de renovatiewerken aan de stookkamer van school 2/12 in het kader van de opdrachtcentrale van de intercommunale INTERFIN
2. financiering van de uitgave met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE

voormeld collegebesluit

SP 40.- Lustrerie, rue des Palais 153 - Ecole 3, rue Rogier 188 - Ecole 8, place Gaucheret 1- Etudes relatives à la rénovation des chaufferies dans le cadre de la centrale des marchés de l'Intercommunale INTERFIN - Pour information -- 'Lustrerie', Paleizenstraat 153 - School 3, Rogierstraat 188 - School 8, Gaucheretplein 1- Studies betreffende de renovatie van de stookkamers in het kader van de opdrachtcentrale van de Intercommunale INTERFIN - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;

Vu la délibération au conseil communal du 21 décembre 2016 approuvant l'adhésion de la commune à la centrale des marchés UPREG de l'intercommunale INTERFIN pour la passation, l'exécution et le financement de travaux, de fournitures et de services visant à une utilisation performante et rationnelle de l'énergie au profit des pouvoirs locaux de la Région de Bruxelles-Capitale;

Considérant que, dans ce cadre, la commune décide de confier à un bureau d'études privé, par le biais de Sibelga, l'étude de projet ainsi que le suivi des travaux de rénovation des chaufferies de la Lustrerie, de l'école 3 et de l'école 8;

Considérant que les procédures administratives de passation du marché public de services ont été entièrement menées par Sibelga.

Vu les trois fiches de projet SIBELGA-NRClick du 20 mai 2019;

Considérant que les honoraires du bureau d'études, d'un montant de 35.420 € seront à payer sur le compte de SIBELGA;

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 4 juin 2019:

1. Approuver la prise en charge de l'étude ainsi que le suivi des travaux de rénovation des chaufferies de la Lustrerie, de l'école 3 et de l'école 8 par Sibelga dans le cadre de la centrale des marchés de l'intercommunale INTERFIN
2. Financer la dépense par emprunt

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;

Gelet op het raadsbesluit van 21 december 2016 houdende goedkeuring van de toetreding van de gemeente tot de opdrachtcentrale UPREG van de Intercommunale INTERFIN voor de plaatsing, uitvoering en financiering van werken, leveringen en diensten met het oog op een performant en rationeel energiegebruik ten behoeve van de plaatselijke besturen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Overwegende dat, in dit kader, de gemeente beslist heeft de projectstudie en de opvolging van de renovatiewerken aan de stookkamers van de 'Lustrerie', van school 3 en van school 8, door tussenkomst van Sibelga, aan een privé studiebureau toe te vertrouwen;

Overwegende dat de administratieve procedures voor de plaatsing van de overheidsopdracht van diensten volledig door Sibelga werden uitgevoerd;

Gelet op de drie projectfiches SIBELGA-NRClick van 20 mei 2019;

Overwegende dat de erelonen van het studiebureau, voor een bedrag van 35.420 €, op de rekening van SIBELGA moeten worden overgemaakt;

Gelet op het collegebesluit van 4 juni 2019 houdende :

1. goedkeuring dat Sibelga de studie op zich neemt en de opvolging van de renovatiewerken aan de stookkamers van de 'Lustrerie', school 3 en school 8, in het kader van de opdrachtcentrale van de intercommunale INTERFIN
2. financiering van de uitgave met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE

voormeld collegebesluit

SP 41.- Bâtiments communaux - Calorifugeage des tuyauteries de chauffage - Procédure de passation et conditions de marché - Pour information -- Gemeentegebouwen - Isolatie leidingen van den verwarming - Gunningswijze en opdrachtvoorwaarden - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;

Considérant la nécessité de poursuivre les travaux d'isolation des tuyauteries de chauffage, d'eau chaude sanitaire et d'eau froide dans les bâtiments communaux.;

Considérant que ces travaux permettront une nette diminution des déperditions d'énergie par l'isolation thermique des tuyauteries;

Considérant qu'il convient de confier ce marché à une entreprise privée ;

Considérant que le coût de l'opération est estimé à 50.000€ t vac ;

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 28 mai 2019 par laquelle il décide:

1. d'approuver le principe du marché visant aux travaux de calorifugeage des tuyauteries dans les bâtiments communaux;
2. d'arrêter la procédure de passation et les conditions du marché : procédure négociée sans publication préalable, après consultation de quatre firmes spécialisées et aux conditions du CSC Scha/Infra/2019/023;
3. d'imputer la dépense estimée à 50.000€ à l'article 137/724-60/-/622 du budget extraordinaire 2019;
4. de financer la dépense par l'emprunt.

PREND POUR INFORMATION

La décision précitée du Collège des Bourgmestre et Echevins du 28 mai 2019

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;
Overwegende de noodzaak om de isolatiewerken verder te zetten van de buizen van de verwarmingsinstallaties en van het sanitair warm en koud water in de gemeentegebouwen;
Overwegende dat deze werken de energieverliezen duidelijk zullen verminderen door de thermische isolatie van de buizen;
Overwegende dat het past om deze opdracht toe te vertrouwen aan een privé-onderneming;
Overwegende dat de kosten voor deze operatie geraamd werden op 50.000 €, BTW inbegrepen;

Gelet op het Collegebesluit van 28 mei 2019 houdende:

1. principiële goedkeuring van de werken met het oog op de thermische isolatie van buizen in de gemeentegebouwen ;
2. vaststelling van de gunningswijze en de voorwaarden van de opdracht: onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking, na raadpleging van vier gespecialiseerde firma's, aan de voorwaarden van het bijzonder bestek Scha/Infra/2019/023;
3. aanrekening van de op 50.000 EUR geraamde uitgave, op het artikel 137/724-60/-/622 van de buitengewone begroting over 2019;
4. financiering van de uitgave met een leening.

NEEMT TER INFORMATIE

Vornoemd besluit van het College van Burgemeester en Schepenen van 28 mei 2019

SP 42.- Séniorie Brems - Dépannage de l'ascenseur - Procédure de passation et conditions du marché - Pour information -- Seniorie Brems - Herstelling van de lift - Plaatsingsprocedure en voorwaarden van de opdracht - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;
Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 92 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;
Considérant que l'ascenseur équipant la séniorie Brems a été mis à l'arrêt suite à une avarie;
Vu le devis de l'entreprise en charge de la maintenance et du dépannage de ces appareils, d'un montant de 2.964,30 €, pour la remise en état de l'ascenseur;
Vu la difficulté de mise en concurrence sous peine de perdre le bénéfice de la garantie de l'entretien périodique;

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 4 juin 2019 qui décide:

1. D'approuver le devis n°145408283 du 9 mai 2019 de l'ascensoriste;
2. D'engager la dépense à l'article 922/724-60/-622 du budget extraordinaire 2019;
3. De financer la dépense par emprunt.

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 92 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;

Overwegende dat de lift van de seniorie Brems ten gevolge van schade werd stil gelegd ;

Gelet op het bestek van de firma die belast is met het onderhoud en de herstelling van deze toestellen, voor een bedrag van 2.964,30 €, voor de herstelling van de lift;

Gelet op de moeilijkheid om een mededingingsprocedure op te starten, op het gevaar af de garantie van het periodieke onderhoud te verliezen;

Gelet op het collegebesluit van 4 juni 2019, houdende:

1. goedkeuring van het bestek nr. 145408283 van 9 mei 2019 van de liftinstallateur;
2. aanrekening van de uitgave op artikel 922/724-60/-622 van de buitengewone begroting over 2019;
3. financiering van de uitgave met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE

bovenvermeld collegebesluit

**SP 43.- Travaux de mise en conformité électrique dans divers bâtiments communaux -
Procédure de passation et conditions du marché - Pour information -- In conformiteit
stellen van de elektrische installaties van verschillende gemeentebouwen -
Plaatsingsprocedure en voorwaarden van de opdracht - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics -en particulier son article 42, §1er, 1°, a-telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;

Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux;

Vu les rapports réalisés par un organisme agréé lors du contrôle des installations électriques communales;

Vu les défauts présents sur plusieurs installations;

Considérant qu'il conviendrait de réaliser des travaux de mise en conformité;

Vu le CSC Scha/Infra/2019/024 réalisé par les services communaux;
Considérant que ce CSC serait envoyé à quatre entreprises spécialisées;
Considérant que ces travaux sont estimés à 148.000€ TVAC;

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 4 juin 2019:

1. D'approuver le principe de confier au secteur privé les travaux de mise en conformité électrique dans divers bâtiments communaux.
2. D'arrêter la procédure de passation du marché: procédure négociée sans publication préalable après consultation de quatre entreprises spécialisées.
3. De fixer les conditions de marché telles que définies par le CSC Scha/Infra/2019/024 joint en annexe.
4. D'imputer la dépense, estimée à 148.000€ TVAC aux articles 722/724-60/-/620, 731/724-60/-/620 et 735/724-60/-/620 du budget extraordinaire 2019.
5. Financer la dépense par l'emprunt

PREND POUR INFORMATION

la décision susmentionnée

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten -inzonderheid artikel 42, §1, 1°, a- zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;

Gelet op de rapporten opgesteld door een erkend organisme bij de controle van de gemeentelijke elektrische installaties;

Gelet op de gebreken die meerdere installaties vertonen;

Overwegende dat het aangewezen is deze installaties in conformiteit te stellen;

Gelet op het bestek Scha/Infra/2019/024, opgemaakt door de gemeentediensten;

Overwegende dat het bestek aan vier gespecialiseerde ondernemingen zou worden toegestuurd;

Overwegende dat deze werken werden geraamd op 148.000 €, BTW inbegrepen;

Gelet op het collegebesluit van 4 juni 2019, houdende :

1. goedkeuring van het principe om het in conformiteit stellen van de elektrische installaties van verschillende gemeentebouwen toe te vertrouwen aan de privésector;
2. vaststelling van de plaatsingsprocedure : onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking, na raadpleging van vier gespecialiseerde ondernemingen;
3. vaststelling van de voorwaarden van de opdracht zoals bepaald in het bestek Scha/Infra/2019/024 in bijlage;
4. aanrekening van de uitgave, geraamd op 148.000€, BTW inbegrepen, op de artikels 722/724-60/-/620, 731/724-60/-/620 en 735/724-60/-/620 van de buitengewone begroting over 2019.
5. Financiering van de kosten met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE

bovenvermeld besluit

SP 44.- Missions de contrôles des installations communales à confier à un S.E.C.T. (Service Externe de Contrôles Techniques) - Procédure de passation et conditions du marché - Approbation -- Missies voor de controle van de gemeentelijke installaties, toe te vertrouwen aan een E.D.T.C. (Externe Dienst voor Technische Controles) - Plaatsingsprocedure en voorwaarden van de opdracht - Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;
Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 36 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, et en particulier ses articles 128 et 129;
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, pour ses articles 45, 90, 91, 93 et 94;
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics, tel qu'il a été modifié à ce jour;
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de Bruxelles-Capitale telle qu'elle a été modifiée à ce jour;
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la nouvelle loi communale;
Considérant que la réglementation impose des contrôles obligatoires (pour les mises en service et en contrôles périodiques) pour les installations électriques communales;
Considérant que certains de ceux-ci doivent obligatoirement être confiés à un S.E.C.T. (Service Externe de Contrôles Techniques) et/ou à des organismes de contrôle reconnus suivant l'art.275 du RGIE;
Considérant qu'il conviendrait dès lors d'organiser un marché public de services à cette fin;
Considérant que le marché concernerait l'entièreté des bâtiments communaux et serait divisé selon les quatre lots suivants:

- Lot 1 : Ascenseurs et monte-charges
- Lot 2 : Cabines Haute tension
- Lot 3 : Installations de Détection incendie
- Lot 4 : Contrôle quinquennal des tableaux Basse tension

Considérant que l(es) adjudicataire(s) des trois premiers lots serai(en)t désigné(s) pour une période d'un an renouvelable trois fois, et que l'adjudicataire du lot 4 serait désigné pour une mission ponctuelle;

Considérant que ces services seraient confiés au secteur privé par un marché public de services par procédure ouverte avec le prix comme seul critère d'attribution;

Considérant que ces services sont estimés à 390.000€ TVAC (pour la période maximum de quatre ans pour les trois premiers lots, et en prenant en compte les éventuelles prestations supplémentaires que pourraient entraîner la mise en service de nouvelles installations);

Vu le projet d'avis de marché joint en annexe;

Vu le CSC Scha/Infra/2019/010 réalisé par les services communaux;

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 11 juin 2019;

DECIDE

1. D'approuver le projet de marché public de services pour les missions de contrôles des installations communales à confier à un Service Externe de Contrôles Techniques;
2. D'arrêter la procédure de passation: procédure ouverte;
3. De fixer les conditions du marché selon le CSC Scha/Infra/2019/010;
4. D'approuver le texte de l'avis de marché à publier dans le Bulletin des Adjudications et dans le Journal officiel de l'Union Européenne énonçant notamment les critères de sélection des soumissionnaires;

5. D'imputer la dépense, estimée à 390.000€ TVAC aux articles 731/125-06/620, 722/125-06/620, 844/128-06/620 et 137/125-06/620 des budgets ordinaires 2020, 2021, 2022 et 2023 (en cas de reconduction du marché, et sous réserve de l'approbation des budgets précédemment mentionnés), en tenant compte des éventuelles prestations supplémentaires telles que prévues dans l'A.R. du 14 janvier 2013 relatif à la passation des marchés publics.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 36 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd, in het bijzonder de artikelen 128 en 129;
Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, voor zijn artikels 45, 90, 91, 93 en 94;
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, zoals zij tot op heden werd gewijzigd;
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet;
Overwegende dat de regelgeving verplichte controles oplegt van de gemeentelijke elektrische installaties (voor de ingebruikname en periodieke keuringen);
Overwegende dat sommige hiervan verplicht moeten worden toevertrouwd aan een E.D.T.C. (Externe Dienst voor Technische Controles) en/of aan erkende controle-organismen volgens art. 275 van het AREI;
Overwegende dat het bijgevolg aangewezen is hiertoe een overheidsopdracht van diensten te organiseren;
Overwegende dat deze opdracht alle gemeentegebouwen betreft en zou worden opgedeeld in de vier volgende percelen :

- Perceel 1 : Liften en goederenliften
- Perceel 2 : Hoogspanningscabines
- Perceel 3 : Installaties voor branddetectie
- Perceel 4 : Vijfjaarlijkse controle van de laagspanningsborden

Overwegende dat de opdrachtnemer(s) van de drie eerste percelen zou(den) worden aangeduid voor een drie maal hernieuwbare periode van één jaar, en de opdrachtnemer van perceel 4 zou worden aangeduid voor een punctuele missie;

Overwegende dat deze diensten via een overheidsopdracht van diensten aan de privésector zouden worden toevertrouwd, namelijk bij openbare procedure, met de prijs als enige gunningscriterium;

Overwegende dat deze diensten werden geraamd op 390.000€ BTW incl. (voor een maximum periode van vier jaar voor de eerste drie percelen, en rekening houdend met eventueel bijkomende prestaties die de ingebruikname van nieuwe installaties met zich mee kunnen brengen);

Gelet op het ontwerp van de aankondiging van de opdracht in bijlage;

Gelet op het bestek Scha/Infra/2019/010, opgemaakt door de gemeentediensten;

Gelet op het collegebesluit van 11 juni 2019;

BESLUIT

1. het project goed te keuren van de overheidsopdracht van diensten voor de controles van gemeentelijke installaties, toe te vertrouwen aan een Externe Dienst voor Technische controles;
2. de plaatsingsprocedure vast te stellen : openbare procedure;
3. de voorwaarden van de opdracht vast te leggen volgens het bestek Scha/Infra/2019/010;

4. de tekst goed te keuren van de in het Bulletin der Aanbestedingen en in het Publicatieblad van de Europese Unie te publiceren aankondiging van de opdracht, in dewelke met name de selectiecriteria voor de inschrijvers vermeld staan;
5. de uitgave, geraamd op 390.000€, BTW inbegrepen, aan te rekenen op de artikels 731/125-06/620, 722/125-06/620, 844/128-06/620 en 137/125-06/620 van de gewone begrotingen over 2020, 2021, 2022 en 2023 (in geval van hernieuwing van de opdracht, en onder voorbehoud van de goedkeuring van de voornoemde begrotingen), rekening houdend met eventuele bijkomende prestaties zoals voorzien in het K.B. van 14 januari 2013 betreffende de plaatsing van overheidsopdrachten.

Contrats de quartier -- Wijkcontracten

SP 45.- Contrat de Rénovation Urbaine "Brabant - Nord - St Lazare » : Conventions de subventionnement pour les opérateurs de l'appel à projet « Intégration des populations fragilisées » - Approbation -- "Stadsvernieuwingscontract "Brabant - Noord - St Lazarus: Subsidiëringsovereenkomsten voor de operatoren van de projectaanvraag "Integratie van kansarme bevolkingsgroepen" - Goedkeuring

Madame Boxus intervient

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;

Vu l'ordonnance organique de la Région de Bruxelles-Capitale du 6 octobre 2016 sur la

revitalisation urbaine, visant aux articles 35 à 50 le Contrat de Rénovation Urbaine ;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 10 novembre 2016 portant exécution de l'ordonnance organique de revitalisation urbaine adoptant la zone de revitalisation urbaine dite "ZRU 2016";

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 23 mars 2017 relatif aux Contrats de Rénovation Urbaine;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 23 novembre 2017

approuvant le programme du CRU "Brabant - Nord - St Lazare";

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 23 novembre 2017

octroyant une subvention de 825.000 € à la Commune de Schaerbeek pour l'exécution des actions de cohésion sociétales du programme CRU "Brabant - Nord - St Lazare;

Considérant que le programme prévoit la désignation d'opérateurs chargés de divers projets de cohésion sociétale et de vie collective contenus dans ledit programme ;

Considérant que parmi ces opérateurs figurent :

- Eva vzw
- Les Amis d'Aladdin

Considérant que ces opérations sont subsidiées par la Région à concurrence de 100% ;

Considérant qu'il est nécessaire d'établir des conventions bipartites (opérateurs respectifs et Commune)

Considérant que ces conventions définissent les droits et obligations de chacune des parties ;

Vu les projets de convention dressés à cette fin ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 11.06.2019

DECIDE

1. d'approuver les conventions par lesquelles la réalisation de certaines opérations prévues au programme du contrat de rénovation urbaine sont confiées à
 - Eva vzw
 - Les Amis d'Aladdin
2. d'approuver la subsidiation de ces opérations par la Région à concurrence de 100%.

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de organieke ordonnantie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 6 oktober 2016 betreffende de stadsvernieuwing, inzake de artikelen 35 tot 50 van het stadsvernieuwingscontract;
Gelet op het besluit van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 10 november 2016 betreffende de uitvoering van de organieke ordonnantie voor de stadsvernieuwing ter goedkeuring van de zone voor stedelijke herwaardering genaamd "ZSH 2016";
Gelet op het besluit van de regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 23 maart 2017 betreffende de stadsvernieuwingscontracten;
Gelet op het besluit van de regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 23 november 2017 dat het programma van het SVC "Brabant - Noord - St Lazarus" goedkeurt;
Gelet op besluit van de regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 23 november 2017 dat een subsidie van 825.000 € toekent aan de Gemeente Schaarbeek voor de uitvoering van acties voor maatschappelijke cohesie van het programma van het SVC "Brabant - Noord - St Lazarus";
Overwegende dat het programma de aanduiding van operatoren belast met de diverse projecten voor maatschappelijke cohesie en samenleving begrepen in genaamd programma, voorziet;
Overwegende dat deze operatoren de volgende omvatten:

- Eva vzw
- Les Amis d'Aladdin

Overwegende dat deze operaties voor 100% worden gesubsidieerd door het Gewest;
Overwegende dat het nodig is om bilaterale overeenkomsten (respectievelijke operatoren en Gemeente) op te stellen;
Overwegende dat deze overeenkomsten de rechten en verplichtingen van elk van de partijen bepalen;
Gelet op de ontwerpen van overeenkomst die hiervoor werden opgesteld;
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 11.06.2019

BESLIST

1. de overeenkomsten goed te keuren volgens dewelke de uitvoering van bepaalde operaties voorzien in het programma van het stadsvernieuwingscontract worden gegund aan
 - Eva vzw
 - Les Amis d'Aladdin
2. de subsidiëring van deze operaties voor 100% door het Gewest, goed te keuren.

SP 46.- Contrat de quartier durable STEPHENSON - Convention tripartites avec les opérateurs du volet socio-économique et du pilotage et antenne de quartier – Approbation -- Duurzaam Wijkcontract STEPHENSON - Tripartiete overeenkomsten van het socio-economisch luik en het bestuur en de wijkantenne van het duurzaam wijkcontract Stephenson – Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu l'article 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;
Vu l'ordonnance du 6 octobre 2016, organique de la revitalisation urbaine ;
Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles Capitale du 24 novembre 2016 portant exécution de cette ordonnance ;
Vu l'approbation du 21 novembre 2018 par l'Exécutif du programme du contrat de quartier durable Stephenson ;

Vu l'approbation du 14 février 2019 par le Gouvernement de Bruxelles Capitale du programme du contrat de durable Stephenson ;
Considérant que le programme prévoit de confier les actions du volet socio-économiques et du pilotage et antenne de quartier à des opérateurs par voie de convention tripartite ;
Considérant que ces actions sont subsidiées par la Région à concurrence de 100% ;
Considérant qu'il est nécessaire d'établir une convention tripartite (opérateur, Commune, Région)
Considérant que ces conventions définissent les droits et obligations de chacune des parties ;
Vu les conventions tripartites dressées à cette fin ;
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et des Echevins en date du 11 juin 2019 ;
DECIDE

1. d'approuver les conventions tripartites par lesquelles les actions du volet socio-économique et de pilotage peuvent être mises en œuvre par les opérateurs dédiés ;
2. d'approuver la subvention de ces actions par la Région à concurrence de 100% .

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de ordonnantie van 6 oktober 2016 houdende de organisatie van de stadsvernieuwing;
Gelet op het besluit van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 24 november 2016 betreffende de uitvoering van deze ordonnantie;
Gelet op de goedkeuring op 21 november 2018 voor de executieve van het programma van het duurzaam wijkcontract Stephenson;
Gelet op de goedkeuring van 14 februari 2019 door de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van het programma van het duurzaam wijkcontract Stephenson;
Overwegende dat het programma voorziet om de acties van het socio-economisch luik en het bestuur en de wijkantenne aan de operatoren door middel van een tripartiete overeenkomst;
Overwegende dat deze acties worden gesubsidieerd door het Gewest ten belope van 100%;
Overwegende dat het nodig is om een tripartiete overeenkomst op te stellen (operator, gemeente, Gewest);
Overwegende dat deze overeenkomsten de rechten en verplichtingen van elk van de partijen bepalen;
Gelet op de tripartiete overeenkomsten die hiervoor werden opgesteld;
Op voorstel van college van burgemeester en schepenen op 11 juni 2019;

BESLIST

1. de tripartiete overeenkomsten zeggende dat de acties van het socio-economisch luik en het bestuur kunnen worden uitgevoerd door de aangeduide operatoren, goed te keuren;
2. de subsidiëring van deze acties door het Gewest ten belope van 100%, goed te keuren.

Urbanisme et environnement -- Stedenbouw & leefmilieu

SP 47.- Changement de nom de la section de la rue d'Aerschot, entre l'av. de la Reine et la rue des Palais, en rue de Cologne - Approbation définitive -- Naamwijziging van het gedeelte van de Aarschotstraat, tussen de Koninginnelaan en de Paleizenstraat, in Keulenstraat - Definitieve goedkeuring

Madame Petre intervient

Monsieur le Bourgmestre répond

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117 et 274 de la Nouvelle Loi communale;
Vu la délibération du Conseil communal du 27 février 2019 approuvant provisoirement le changement de nom de rue de la section de la rue d'Aerschot, entre l'av. de la Reine et la rue des Palais, en rue de Cologne;
Vu la campagne d'information lancée en date du 29 avril 2019 auprès des habitants et propriétaires des immeubles sis aux n° 231 à 267 et 226 à 274 de la rue d'Aerschot (42 parcelles et 98 ménages) sur cette décision de la Commune; qu'ils ont tous été individuellement mis au courant par la Commune via une lettre informative déposée directement dans leur boîte aux lettres ou envoyée par la poste en date du 29 avril 2019; que cette campagne d'information n'a suscité aucune réaction de la part des personnes concernées;
Vu l'avis favorable du 4 juin 2019 de la Commission Royale de Toponymie et de Dialectologie sur ce changement de nom de rue;
Vu la délibération du Collège des Bourgmestre et Echevins du 11 juin 2019;
Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit;

DECIDE

d'approuver définitivement le nouveau nom de rue, rue de Cologne, de la section de la rue d'Aerschot comprise entre l'avenue de la Reine et la rue des Palais

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117 en 274 van de Nieuwe Gemeentewet;
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 27 februari 2019 tot voorlopige goedkeuring van de straatnaamwijziging van deze sectie van de Aarschotstraat, tussen de Koninginnelaan en de Paleizenstraat, in Keulenstraat;
Gelet op de informatiecampagne opgestart op datum van 29 april 2019 ten aanzien van de inwoners en de eigenaars van de gebouwen op de nrs 231 tot 267 en 226 tot 274 van de Aarschotstraat (42 percelen en 98 gezinnen) over deze beslissing van de Gemeente; dat zij allen individueel door de Gemeente op de hoogte werden gebracht via een informatiebrief rechtsreeks gedeponneerd in hun brievenbus of verstuurd per post; dat deze informatiecampagne geen enkele reactie van de betrokken personen teweeggebracht heeft;
Gelet op het gunstig advies van 4 juni 2019 van de Koninklijke Commissie van Toponymie en Dialectologie over deze straatnaamwijziging; ;
Gelet op de beraadslaging van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;
Gelet dat het past er gevolg aan te geven;

BESLUIT:

de nieuwe straatnaam, Keulenstraat, van het weggedeelte van de Aarschotstraat begrepen tussen de Koninginnelaan en de Paleizenstraat definitief aan te nemen

Voirie -- Weg

SP 48.- Création et balisage d'itinéraires cyclables communaux - Procédure de passation et conditions du marché - Pour information -- Creëren en bewegwijzieren van gemeentelijke fietsroutes - Plaatsingsprocedure en voorwaarden van de overeenkomst - Ter informatie

Madame Loodts intervient

Madame Byttebier répond

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;
Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétence en matière de marchés publics communaux ;
Vu la loi du 17 juin 2016, en particulier l'article 42, § 1^{er}, 1° a, relative aux marchés publics, telle que modifiée à ce jour ;
Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel que modifié à ce jour ;
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel que modifié à ce jour ;
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;
Considérant qu'il y a lieu de lancer un appel à la concurrence en vue de la désignation d'un adjudicataire pour la création et le balisage d'itinéraires cyclables communaux ;

Vu la décision du 11 juin 2019 par laquelle le Collège des Bourgmestre et Echevins décide :

1. arrêter la procédure de passation du marché de travaux : procédure négociée sans publication préalable, après consultation d'au moins trois firmes spécialisées ;
2. fixer les conditions du marché, telles qu'énoncées dans le cahier spécial des charges n° Scha/Infra/2019/026 ;
3. imputer la dépense estimée à 100.000,- € à l'article 421/735-60/-/650 du budget extraordinaire 2019, sous réserve de la modification budgétaire du mois de juin ;
4. financer la dépense par l'emprunt et le subside "Soutien régional aux actions communales de mobilité 2019" ;

PREND POUR INFORMATION :

la décision précitée du Collège des Bourgmestre et Echevins du 11 juin 2019.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe Gemeentewet ;
Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken ;
Gelet op de wet van 17 juni 2016, in bijzonder het artikel 42, § 1er, 1°a, betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd ;
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd ;
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd ;
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten van werken, leveringen en diensten ;
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ;
Overwegende dat het past een oproep tot mededinging uit te schrijven voor de aanduiding van een aannemer voor het creëren en bewegwijzeren van gemeentelijke fietsroutes ;
Gelet op het besluit van 11 juni 2019, waarbij het College van Burgemeester en Schepenen beslist :

1. de plaatsingsprocedure van de opdracht van werken goed te keuren : onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking, na raadpleging van minstens drie gespecialiseerde firma's ;

2. de voorwaarden van de opdracht vast te stellen, zoals vermeld in het bestek nr. Scha/Infra/2019/026;
3. de uitgave, geraamd op 100.000,- €, aan te rekenen op artikel 421/735-60/-/650 van de buitengewone begroting over 2019, onder voorbehoud van de begrotingswijziging van de maand juni;
4. de uitgave te financieren met een lening en met de toelage “Gewestelijke ondersteuning van de gemeentelijke mobiliteitsacties 2019”;

NEEMT VOOR INFORMATIE :

Voor genoemd besluit van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019.

VIE CITOYENNE -- BURGERLEVEN (LEVEN IN DE GEMEENTE)

**SP 49.- Règlement relatif au Conseil consultatif du Bien-être de la personne animale -
Approbation -- Reglement betreffende de adviesraad voor het dierenwelzijn -
Goedkeuring**

Monsieur Guillaume et Monsieur Degrez interviennent

Monsieur le Bourgmestre répond

Monsieur Verzin intervient

Monsieur le Bourgmestre répond

Madame Querton et Monsieur Guillaume interviennent

Madame Lorenzino répond

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117 et 120bis de la Nouvelle Loi Communale;

Vu la décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 12 juin 2019 relative à la création d'un Conseil consultatif du Bien-être de la personne animale dans la Commune de Schaerbeek;

Considérant que la commune de Schaerbeek est pionnière en matière de bien-être de la personne animale;

Considérant la volonté d'élargir le cadre des actions menées par la commune de Schaerbeek en matière de protection animale et permettre le développement d'une politique accueillante envers les animaux;

DECIDE

D'approuver le règlement ci-dessous relatif au Conseil consultatif du Bien-être de la personne animale

Chapitre I – Objet et attributions du Conseil consultatif

Article 1^{er}

§ 1^{er} Un Conseil consultatif est créé par le Conseil communal de Schaerbeek pour le Bien-être de la personne animale qui a pour missions et but :

- D'étudier les besoins en termes de bien-être animal à Schaerbeek
- De sensibiliser, informer et responsabiliser les citoyens à la question du bien-être animal
- De lutter contre la maltraitance animale
- De proposer de nouveaux projets en la matière

§2 Ce conseil émet des avis et fait des propositions sous forme de recommandations aux autorités communales sur les problèmes rentrant dans le cadre de l'objet décrit au §1^{er}. Le Conseil communal soumet ces avis soit sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins, soit à l'initiative d'un ou de plusieurs de ces membres.

Article 2

Comme son nom l'indique, le Conseil consultatif à un rôle consultatif, le pouvoir de décision appartient exclusivement au Collège des Bourgmestres et Echevins et au Conseil communal.

Chapitre II – Composition du Conseil consultatif

Article 3

Le Conseil consultatif comprend 10 membres au moins et 20 membres au plus.

Il est présidé le membre du conseil ayant le Bien-être de la personne animale dans ses attributions.

Il est composé de la manière suivante :

- 5 experts en matière de Bien-être de la personne animale
- 2 vétérinaires domiciliés à Schaerbeek et/ou exerçant le métier à Schaerbeek
- 12 citoyens impliqués dans la cause animale

Ceux-ci sont nommés et désignés pour une durée de 3 par le Conseil communal sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins sur base de l'avis d'un jury d'experts présidé par l'Echevine ayant le Bien-être de la personne animale dans ses attributions.

Article 4

Un appel à candidature est diffusé dans le Schaerbeek Info et sur le site de la Commune. Un délai maximum de candidature est fixé. Les candidatures retenues sont désignées par le Conseil Communal du Collège des Bourgmestre et Echevins.

Article 5

Pour être membre du Conseil consultatif, il faut :

- Etre âgé(e) de 18 au moins au moment de la désignation
- Jouir de ses droits civils et politiques
- Résider à Schaerbeek pour les citoyens et être spécialement qualifiés ou impliqués dans le domaine du bien-être de la personne animale
- Etre domicilié à Schaerbeek pour les vétérinaires et/ou exercer sur le territoire de la commune de Schaerbeek

Article 6

Le Conseil peut également entendre, à titre d'expert invité, toute personne susceptible de l'aider dans sa mission.

Article 7

§1^{er}. Les conseillers communaux peuvent participer, en tant qu'invités, aux séances du Conseil consultatif.

§2. Les conseillers communaux désirants être informés régulièrement des travaux du Conseil consultatif sont invités à le notifier par écrit au Président du Conseil. Les convocations, rapports de réunions et tous documents envoyés aux membres dans le cadre des travaux du Conseil, leur seront transmis.

§3. Dans le cas où un conseiller communal est formellement mandaté comme représentant d'une association dont la qualification est jugée pertinente par le Conseil communal, celui-ci peut être admis comme membre à part entière

Article 8

Les membres sont libres de se retirer du Conseil consultatif. La démission est adressée par écrit au Président du Conseil et actée par le Collège des Bourgmestre et Echevins et le Conseil communal.

Article 9

Les membres qui ne rempliraient plus une des conditions prévues par le présent règlement et ceux qui sans excuses, n'auraient pas assisté à trois séances consécutives du Conseil, pourront être considérés comme démissionnaires. Leur démission pourra être prononcée par le Conseil communal.

Article 10

Les membres s'engagent à participer aux travaux du Conseil dans un esprit de civilité, de respect des différences et de la Loi belge.

Le Conseil communal peut révoquer un membre ne respectant pas cet esprit, sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins. L'intéressé pourra préalablement présenter sa défense par écrit adressée au Collège des Bourgmestre et Echevins.

Article 11

En cas de décès, de démission ou de révocation d'un membre, le Conseil communal procède éventuellement à son remplacement. Ce remplacement est obligatoire lorsque la Commission ne comprend plus le minimum de 10 membres. Le membre nommé en vertu du présent article achève le mandat de celui qu'il remplace.

Chapitre III – Organisation et fonctionnement du Conseil consultatif

Article 12

L'Echevin ayant le Bien-être de la personne animale dans ses attributions est le droit Président du Conseil.

- Le Président désigne en son sein 1 Vice-président et un secrétaire.
- Le Président convoque les séances du Conseil.
- Le Président est notamment chargé de :
 - Fixer l'ordre du jour des séances du Conseil
 - Présider le déroulement des débats
 - Assurer le lien avec le Conseil Communal
 - Exécuter des décisions du Conseil consultatif
- Le président assure les débats et est chargé du déroulement des séances. Il fixe l'ordre du jour. Il assure le lien avec le Conseil communal et est chargé de l'exécution des décisions prise par le Conseil consultatif.

Article 13

Le Président réunit le Conseil aussi souvent qu'il le juge nécessaire et au moins trois fois par an. Il est tenu de le convoquer si au moins un tiers des membres en fait la demande. La convocation se fait par écrit. Elle est envoyée, au moins deux semaines avant la date de la réunion au domicile de chaque membre et/ou par courriel. Elle contient l'ordre du jour. Tout membre peut demander l'inscription d'un point à l'ordre du jour.

Un membre peut se faire représenter soit par un autre membre de l'association qui l'a mandaté pour la représenter, soit par un autre membre du Conseil. Cette délégation se fait au moyen de la procuration annexée à toute convocation de réunion du Conseil. Un membre du Conseil peut, pour une même séance, être dépositaire de deux procurations au maximum.

Article 14

La séance est présidée par le Président ou, à son défaut, par le Vice-président(e) ou le remplaçant qu'il aura désigné à cet effet.

Article 15

Le secrétaire du Conseil ou celui qui le remplace rédige le rapport de chaque séance. Ce rapport mentionne les recommandations prises, les résultats des recommandations ainsi que le nom de tous les membres présents, représentés ou exercés.

Article 16

Les recommandations prises et actées dans le rapport sont présentées au Collège des Bourgmestre et Echevins par le Président du Conseil. Le Président informe les membres du Conseil des suites données par le Collège à ces recommandations.

Article 17

Tous les ans, au cours du mois de janvier, le secrétaire du Conseil établit un rapport général d'activités du Conseil pour l'année écoulée.

Article 18

L'Administration communale met un local à disposition du Conseil pour ses réunions et lui fournit le mobilier, le matériel et les documents nécessaires à l'exercice de ses activités. Les dépenses occasionnées par le fonctionnement régulier du Conseil sont prises en charge par la Commune.

Article 19

Toute situation non prévue par le présent règlement sera du ressort du Collège des Bourgmestre et Echevins.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117 en 120bis van de Nieuwe Gemeentewet ;

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 12 juni 2019 aangaande de oprichting van de adviesraad voor het dierenwelzijn in de Gemeente Schaarbeek;

Overwegende dat de Gemeente Schaarbeek een pionier is het vlak van dierenwelzijn;

Overwegende de wil om de acties van de Gemeente Schaarbeek inzake dierenbescherming uit te breiden en de ontwikkeling van een positief dierenbeleid toe te laten;

BESLUIT

om het hieronder vermeld reglement mbt de adviesraad voor dierenwelzijn goed te keuren

Hoofdstuk I - Doel en bevoegdheden van de adviesraad

Artikel 1

§ 1 De gemeenteraad van Schaarbeek richt een adviesraad op voor het dierenwelzijn met als opdracht en doel van deze raad:

- Het bestuderen van de behoeften op het gebied van dierenwelzijn in Schaarbeek.
- Bewustmaking, voorlichting en empowerment van de burgers op het gebied van dierenwelzijn
- Om dierenmishandeling te bestrijden
- Nieuwe projecten op dit gebied voor te stellen

§2 Deze raad brengt adviezen en voorstellen uit in de vorm van aanbevelingen aan de gemeentelijke overheden over problemen die binnen het toepassingsgebied van het in §1 beschreven doel vallen. De gemeenteraad brengt deze adviezen uit op voorstel van het college van burgemeester en schepenen of op initiatief van een of meerdere van deze leden.

Artikel 2

Zoals de naam al doet vermoeden, heeft de adviesraad een adviserende rol, de beslissingsbevoegdheid ligt uitsluitend bij het college van burgemeester en schepenen en de gemeenteraad.

Hoofdstuk II - Samenstelling van de adviesraad

Artikel 3.

De adviesraad bestaat uit ten minste tien en ten hoogste twintig leden.

De raad heeft als voorzitter het lid van de raad dat verantwoordelijk is voor het welzijn van het dierenwelzijn.

Het is als volgt samengesteld:

- 5 deskundigen op het gebied van dierenwelzijn
- 2 dierenartsen woonachtig in Schaarbeek en/of werkzaam in Schaarbeek
- 12 burgers die betrokken zijn bij dierenzaken

Zij worden op voorstel van het college van burgemeester en schepenen benoemd door de gemeenteraad voor een periode van 3 jaar op basis van het advies van een jury van deskundigen onder voorzitterschap van de Schepene die verantwoordelijk is voor het dierenwelzijn.

Artikel 4.

Een oproep tot het indienen van kandidaten wordt gepubliceerd in Schaarbeek Info en op de website van de gemeente. Er is een maximumtermijn vastgesteld voor het indienen van aanvragen. De geselecteerde kandidaten worden aangeduid door de gemeenteraad en het college van burgemeester en schepenen.

Artikel 5.

Om lid van de adviesraad te worden, moet u :

- ten minste 18 jaar oud zijn op het moment van aanwijzing
- van je burgerlijke en politieke rechten genieten
- voor de burgers, in Schaarbeek wonen en speciaal gekwalificeerd of betrokken zijn op het gebied van dierenwelzijn
- voor dierenartsen, woonachtig zijn in Schaarbeek en/of werken op het grondgebied van de gemeente Schaarbeek.

Artikel 6.

De raad kan alle personen, bij wijze van uitgenodigde deskundige, aanhoren opdat die hem bij de uitvoering van zijn opdracht kan bijstaan.

Artikel 7.

§1ste. - De gemeenteraadsleden kunnen als gast deelnemen aan de vergaderingen van de adviesraad.

§2. - De gemeenteraadsleden die regelmatig op de hoogte willen worden gebracht van de werkzaamheden van de adviesraad, worden verzocht de voorzitter hiervan schriftelijk in kennis te stellen. De oproepingen, de verslagen van de vergaderingen en alle documenten die in het kader van de werkzaamheden van de Raad van Bestuur aan de leden worden toegezonden, worden hun ook toegezonden.

§3. - Wanneer een gemeenteraadslid formeel gemandateerd is als vertegenwoordiger van een vereniging waarvan de kwalificatie door de gemeenteraad relevant wordt geacht, kan hij als gewoon lid worden toegelaten.

Artikel 8

Het staat de leden vrij zich terug te trekken uit de adviesraad. Het ontslag wordt schriftelijk gericht aan de voorzitter van de Raad en bekrachtigd door het college van burgemeester en schepenen en de gemeenteraad.

Artikel 9

Leden die niet langer voldoen aan een van de voorwaarden van dit reglement en leden die, zonder zich te verontschuldigen, niet hebben deelgenomen aan drie opeenvolgende zittingen van de Raad, kunnen worden geacht ontslag te hebben genomen. Hun ontslag kan worden uitgesproken door de gemeenteraad.

Artikel 10

De leden verbinden zich ertoe deel te nemen aan de werkzaamheden van de Raad in een geest van beleefdheid, in respect voor verschillen en het Belgisch recht.

De gemeenteraad kan een lid dat deze geest niet respecteert, op voorstel van het college van burgemeester en schepenen ontslaan. De betrokkene kan zich eerst schriftelijk verdedigen bij het College van Burgemeester en Schepenen.

Artikel 11

In geval van overlijden, ontslag of herroeping van een lid kan de Gemeenteraad hem of haar vervangen. Deze vervanging is verplicht wanneer de Commissie niet langer minimaal tien leden heeft. Het overeenkomstig deze afdeling benoemd lid, zetelt de ambtstermijn van het lid dat hij vervangt, uit.

Hoofdstuk III - Organisatie en werking van de adviesraad

Artikel 12

De Schepenen die het dierenwelzijn in zijn bevoegdheden heeft, is de voorzitter van de Raad.

- De voorzitter benoemt in zijn midden een vice-voorzitter en een secretaris.
- De voorzitter roept de vergaderingen van de Raad bijeen.
- De Voorzitter is in het bijzonder verantwoordelijk voor :
 - de agenda voor de vergaderingen van de Raad van Bestuur
 - het voorzitten van de debatten
 - het zorgen voor de verbinding met de gemeenteraad.
 - het uitvoeren van besluiten van de adviesraad
- de Voorzitter is verantwoordelijk voor de debatten en is verantwoordelijk voor het verloop van de vergaderingen. Hij bepaalt de agenda. Hij zorgt voor de verbinding met de gemeenteraad en is verantwoordelijk voor de uitvoering van de besluiten van de adviesraad.

Artikel 13

De voorzitter roept de raad van bestuur bijeen zo vaak als hij dit nodig acht en dit ten minste driemaal per jaar. Hij moet worden bijeengeroepen indien ten minste een derde van de leden hierom verzoekt. De oproeping wordt schriftelijk gedaan. Het wordt ten minste twee weken voor de vergaderdatum naar de leden thuis en/of per e-mail verzonden. Het bevat de agenda. Elk lid kan verzoeken om een punt op de agenda te plaatsen.

Een lid kan zich laten vertegenwoordigen door een ander lid van de vereniging die hem heeft gemandateerd om haar te vertegenwoordigen, of door een ander lid van de Raad. Deze delegatie vindt plaats door middel van de volmacht die bij de oproeping tot een vergadering van de Raad van Bestuur is gevoegd. Een lid van de Raad van Bestuur mag voor dezelfde vergadering maximaal twee volmachten houden.

Artikel 14

De vergadering wordt voorgezeten door de voorzitter of, bij diens afwezigheid, door de vice-voorzitter of de plaatsvervanger die hij of zij daartoe heeft aangewezen.

Artikel 15

De secretaris van de raad of de persoon die hem vervangt, stelt van elke vergadering het verslag op. Dit verslag vermeldt de gedane aanbevelingen, de resultaten van de aanbevelingen en de namen van alle aanwezige, vertegenwoordigde of uitvoerende leden.

Artikel 16

De aanbevelingen die in het verslag worden gedaan en vastgelegd, worden door de voorzitter van de Raad aan het college van burgemeester en schepenen gepresenteerd. De voorzitter stelt de leden van de Raad in kennis van het gevolg dat het college aan deze aanbevelingen heeft gegeven.

Artikel 17

Elk jaar, in de maand januari, stelt de secretaris van de Raad van Bestuur een algemeen verslag op over de activiteiten van de Raad van Bestuur tijdens het afgelopen jaar.

Artikel 18

Het gemeentebestuur stelt een ruimte ter beschikking voor de vergaderingen van de Raad en voorziet hem van het meubilair, de uitrusting en de documenten die nodig zijn voor zijn activiteiten.

De uitgaven die voortvloeien uit de normale werking van de Raad worden gedekt door de gemeente.

Artikel 19

Elke situatie waarin dit reglement niet voorziet, valt onder de verantwoordelijkheid van het College van Burgemeester en Schepenen.

SP 50.- Subsidies aux associations actives dans le domaine de la coopération et de la solidarité internationale - Approbation -- Subsidies aan de verenigingen actief op gebied van ontwikkelingscoöperatie en de internationale solidariteit - Goedkeuring

Monsieur Degrez et Monsieur Verzin interviennent

Monsieur Köksal répond

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). -- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu les articles 117 et 123 de la nouvelle loi communale;

Vu la délibération du Conseil communal du 28 mars 2018 adoptant le règlement relatif aux subventions communales;

Considérant qu'un crédit de 15.000 € est prévu budget ordinaire 2019 pour l'octroi de subsides aux associations actives dans le domaine de la coopération Nord-Sud;

Vu le rapport du 11 juin 2019 du Collège des Bourgmestre et échevins;

Considérant qu'il ya lieu de faire droit aux conclusions de ce rapport.

DECIDE

De répartir comme suit les subsides aux associations actives dans le domaine de la coopération et de la solidarité internationale pour un montant total de 15.000€.

Ciproc asbl	1200€
Institut de la Sainte-Famille d'Helmet	2000€
Solidarity asbl	3000€
Zodo	2000€
Mafe	2000€
Asmae	2700€
Foncaba asbl	2100€

DE GEMEENTERAAD
Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op artikels 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de beraadslaging van de gemeenteraad van 28 maart 2018 die het reglement met betrekking tot de gemeentelijke toelagen vaststelt;
Overwegende dat in uitgaven een krediet van 15.000€ voorzien is in het gewoon budget 2019 voor de subsidies aan de verenigingen actief op gebied van ontwikkelingscoöperatie en de internationale solidariteit;
Gezien het verslag van 11 juni 2019 an het College van Burgemeester en Schepenen;
Overwegende dat het betaamt gevolg te geven aan de conclusies van dit verslag.

BESLIST

de subsidies aan de verenigingen actief op gebied van ontwikkelingscoöperatie en de internationale solidariteit als volgt te verdelen voor een totaal bedrag van 15.000€.

Ciproc asbl	1200€
Institut de la Sainte-Famille d'Helmet	2000€
Solidarity asbl	3000€
Zoodo	2000€
Mafe	2000€
Asmae	2700€
Foncaba asbl	2100€

Culture française et centre culturel -- Franstalige cultuur & Cultureel centrum

SP 51.- Possibilité de présenter les œuvres d'art de la commune de Schaerbeek via la nouvelle base de données de la Région de Bruxelles-Capitale - Projet de convention entre les 2 parties - Approbation -- Mogelijkheid om de kunstwerken van de gemeente Schaarbeek te presenteren via de nieuwe databank van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Ontwerpconventie tussen de twee partijen - Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu l'article 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;
Vu la décision ci-jointe du Collège des Bourgmestre et Echevins
Vu l'ordonnance du 25 avril 2019 (ordonnance relative au patrimoine culturel mobilier et immatériel de la Région de Bruxelles-Capitale)

Considérant qu'il y a lieu de faire droits aux conclusions de ce rapport :

1. C'est une belle opportunité pour la collection communale, pour la mise en valeur de celle-ci.
2. Elle n'est pas suffisamment connue, elle reste peu visible car sans musée.
3. Cela assurera sa diffusion auprès d'un plus large public, sa visibilité et la prise de conscience de son importance.

DECIDE

d'approuver et signer la convention entre la Région de Bruxelles-capitale et la Commune

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikel 117 en 123 van de Nieuwe Gemeentewet;
Gelet op hierbij gevoegde verslag van het College van Burgemeester en Schepenen ;

Gelet op de ordonnantie betreffende het roerend en immaterieel cultureel erfgoed van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 25 april 2019

Overwegende dat het past recht te laten gelden aan de besluiten van dit verslag ;

1. Dit is een mooie gelegenheid voor de gemeentelijke verzameling, om die goed te doen uitkomen.
2. Dit is niet voldoende bekend, dit blijft weinig zichtbaar want zonder museum.
3. Dit zorgt voor de verspreiding ervan naar een breder publiek, de zichtbaarheid ervan en het bewustzijn van het belang ervan.”

BESLUIT

De overeenkomst tussen het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en de gemeente Schaarbeek, goed te keuren

Culture néerlandaise -- Nederlandsestalige cultuur

SP 52.- Octroi de subsides aux associations des parents néerlandophones pour l'année 2019

- Approbation -- Toekennen van subsidies aan ouderverenigingen van Schaarbeekse basisscholen voor het jaar 2019 - Goedkeuring

Madame Loodts intervient

Madame Byttebier répond

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). -- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et fédérations de communes;

Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1985 modifié par l'arrêté royal du 19 janvier 1989 réglant la tutelle administrative sur l'agglomération bruxelloise et les communes qui composent la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'article 10 de la loi du 16 juillet 1973, garantissant la protection des tendances idéologiques et philosophiques;

Vu le décret du 28 janvier 1974 du conseil culturel de la Communauté culturelle néerlandophone, relatif au pacte culturel et plus particulièrement les articles 3, §1, 6 et 10;

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions et sa délibération du 15 janvier 1985;

Considérant qu'un crédit de 5000€ est prévu à l'article 762/332-02/AC/821 du budget de 2019 pour l'octroi de subsides aux associations des parents néerlandophones;

Vu le rapport du Collège des Bourgmestre et Echevins en date du 11 juin 2019;

Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit;

DECIDE :

D'accorder, pour l'exercice 2019, un subside aux associations des parents néerlandophones, reprises ci-après, pour un montant total de 5000€.

1. GBS De Kriek : 500€
2. GBS Paviljoen : 500€
3. GO De Buurt : 500€
4. GO De Muziekladder : 500€
5. VGB Boodschapinstituut : 500€
6. VGB Sint-Lukasbasisschool : 500€

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 26 juli 1971 op de agglomeraties en federaties van de gemeenten;
Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1985 gewijzigd bij koninklijk besluit van 19 januari 1989 tot regeling van het administratief toezicht op de Brusselse agglomeratie en de gemeenten die tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest behoren;
Gelet op artikel 10 van de wet van 16 juli 1973, waarbij de bescherming van de ideologische en filosofische strekkingen gewaarborgd wordt;
Gelet op het decreet van 28 januari 1974 van de Cultuurraad voor de Nederlandstalige Cultuurgemeenschap, betreffende het cultuurpact en inzonderheid artikels 3, §1, 6 en 10;
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en aanwending van sommige toelagen en gelet op zijn raadsbesluit van 15 januari 1985;
Overwegende dat in uitgaven een krediet van 5000 € voorzien is op artikel 762/332-02/AC/76 op de begroting van 2019 voor het toekennen van toelagen aan de plaatselijke Nederlandstalige ouderverenigingen;
Gelet op het verslag van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;
Overwegende dat het betaamt hieraan een gunstig gevolg te geven;

BESLIST :

Een toelage toe te kennen aan de hierna vermelde plaatselijke Nederlandstalige ouderverenigingen voor het dienstjaar 2019 voor een totaal van 5000 €.

1. GBS De Kriek : 500€
2. GBS Paviljoen : 500€
3. GO De Buurt : 500€
4. GO De Muziekladder : 500€
5. VGB Boodschapinstituut : 500€
6. VGB Sint-Lukasbasisschool : 500€

**SP 53.- Octroi de subsides aux associations néerlandophones de jeunesse pour l'année 2019
- Approbation -- Toekennen van subsidies aan Nederlandstalige jeugdverenigingen
voor het werkjaar 2019 - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). -- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale;
Vu la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et fédérations de communes;
Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1985 modifié par l'arrêté royal du 19 janvier 1989 réglant la tutelle administrative sur l'agglomération bruxelloise et les communes qui composent la Région de Bruxelles-Capitale;
Vu l'article 10 de la loi du 16 juillet 1973, garantissant la protection des tendances idéologiques et philosophiques;
Vu le décret du 28 janvier 1974 du conseil culturel de la Communauté culturelle néerlandophone, relatif au pacte culturel et plus particulièrement les articles 3, §1, 6 et 10;
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions et sa délibération du 15 janvier 1985;
Considérant qu'un crédit de 4500€ est prévu à l'article 761/332-02/821 du budget de 2019 pour l'octroi de subsides aux associations de jeunesse néerlandophones;
Vu le rapport du Collège des Bourgmestre et Echevins en date du 11 juin 2019;
Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit;

DECIDE :

D'accorder, pour l'exercice 2019, un subside aux associations néerlandophones de jeunesse, reprises ci-après, pour un montant total de 4500€.

1. Elmer : 1000 €
2. Kamo : 1000€
3. Ratatouille : 1250€
4. Chiro : 1250€

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 26 juli 1971 op de agglomeraties en federaties van de gemeenten;
Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1985 gewijzigd bij koninklijk besluit van 19 januari 1989 tot regeling van het administratief toezicht op de Brusselse agglomeratie en de gemeenten die tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest behoren;
Gelet op artikel 10 van de wet van 16 juli 1973, waarbij de bescherming van de ideologische en filosofische strekkingen gewaarborgd wordt;
Gelet op het decreet van 28 januari 1974 van de Cultuurraad voor de Nederlandstalige Cultuurgemeenschap, betreffende het cultuurpact en inzonderheid artikels 3, §1, 6 en 10;
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en aanwending van sommige toelagen en gelet op zijn raadsbesluit van 15 januari 1985;
Overwegende dat in uitgaven een krediet van 4500 € voorzien is op artikel 761/332-02/821 op de begroting van 2019 voor het toekennen van toelagen aan de plaatselijke Nederlandstalige jeugdverenigingen;
Gelet op het verslag van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;
Overwegende dat het betaamt hieraan een gunstig gevolg te geven;

BESLIST :

Een toelage toe te kennen aan de hierna vermelde plaatselijke Nederlandstalige jeugdverenigingen voor het dienstjaar 2019 voor een totaal van 4500 €.

1. Elmer : 1000 €
2. Kamo : 1000€
3. Ratatouille : 1250€
4. Chiro : 1250€

**SP 54.- Octroi de subsides aux associations néerlandophones de seniors pour l'année 2019 -
Approbation -- Toekennen van subsidies aan de Nederlandstalige seniorenverenigingen
voor het werkjaar 2019 - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). --- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale;
Vu la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et fédérations de communes;
Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1985 modifié par l'arrêté royal du 19 janvier 1989 réglant la tutelle administrative sur l'agglomération bruxelloise et les communes qui composent la Région de Bruxelles-Capitale;
Vu l'article 10 de la loi du 16 juillet 1973, garantissant la protection des tendances idéologiques et philosophiques;
Vu le décret du 28 janvier 1974 du conseil culturel de la Communauté culturelle néerlandophone, relatif au pacte culturel et plus particulièrement les articles 3, §1, 6 et 10;
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions et sa délibération du 15 janvier 1985;
Considérant qu'un crédit de 1450€ est prévu à l'article 834/332-02/76 du budget de 2019 pour l'octroi de subsides aux associations de seniors néerlandophones;
Vu le rapport du Collège des Bourgmestre et Echevins en date du 11 juin 2019;
Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit;

DECIDE :

D'accorder, pour l'exercice 2019, un subside aux associations néerlandophones de seniors, reprises ci-après, pour un montant total de 1450€.

1. Curieuze Schaarbekenaren: 600 €
2. De Schare: 600 €
3. KWB Schaarbeek : 250€

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 26 juli 1971 op de agglomeraties en federaties van de gemeenten;
Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1985 gewijzigd bij koninklijk besluit van 19 januari 1989 tot regeling van het administratief toezicht op de Brusselse agglomeratie en de gemeenten die tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest behoren;
Gelet op artikel 10 van de wet van 16 juli 1973, waarbij de bescherming van de ideologische en filosofische strekkingen gewaarborgd wordt;
Gelet op het decreet van 28 januari 1974 van de Cultuurraad voor de Nederlandstalige Cultuurgemeenschap, betreffende het cultuurpact en inzonderheid artikels 3, §1, 6 en 10;
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en aanwending van sommige toelagen en gelet op zijn raadsbesluit van 15 januari 1985;
Overwegende dat in uitgaven een krediet van 1450 € voorzien is op artikel 834/332-02/76 op de begroting van 2019 voor het toekennen van toelagen aan de plaatselijke Nederlandstalige seniorenverenigingen;
Gelet op het verslag van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;
Overwegende dat het betaamt hieraan een gunstig gevolg te geven;

BESLIST :

Een toelage toe te kennen aan de hierna vermelde plaatselijke Nederlandstalige seniorenverenigingen voor het dienstjaar 2019 voor een totaal van 1450 €.

1. Curieuze Schaarbekenaren: 600 €
2. De Schare: 600 €
3. KWB Schaarbeek : 250€

SP 55.- Octroi de subsides aux associations néerlandophones socio-culturelles pour l'année 2019 - Approbation -- Toekennen van subsidies aan Nederlandstalige socio-culturele verenigingen voor het werkjaar 2019 - Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). --- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale;
Vu la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et fédérations de communes;
Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1985 modifié par l'arrêté royal du 19 janvier 1989 réglant la tutelle administrative sur l'agglomération bruxelloise et les communes qui composent la Région de Bruxelles-Capitale;
Vu l'article 10 de la loi du 16 juillet 1973, garantissant la protection des tendances idéologiques et philosophiques;
Vu le décret du 28 janvier 1974 du conseil culturel de la Communauté culturelle néerlandophone, relatif au pacte culturel et plus particulièrement les articles 3, §1, 6 et 10;
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions et sa délibération du 15 janvier 1985;

Considérant qu'un crédit de 8850€ est prévu à l'article 762/332-02/AB/821 du budget de 2019 pour l'octroi de subsides aux associations néerlandophones socio-culturelles;
Vu le rapport du Collège des Bourgmestre et Echevins en date du 11 juin 2019;
Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit;

DECIDE :

D'accorder, pour l'exercice 2019, un subside aux associations néerlandophones socio-culturelles, reprises ci-après, pour un montant total de 8850€.

1. 11.11.11 Comité Schaarbeek : 250€
2. Aksent vzw - Lokaal Dienstencentrum : 1550€
3. Curieus Schaarbeek : 950€
4. Davidsfonds Schaarbeek-Helmet : 950€
5. De Schakel : 1500€
6. Femma Schaarbeek-Noord : 450€
7. Nasci vzw : 1550€
8. Forum Artis: 450€
9. Willemsfonds Schaarbeek - Evere - Sint-Joost : 950€
10. Cokido: 250€

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 26 juli 1971 op de agglomeraties en federaties van de gemeenten;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1985 gewijzigd bij koninklijk besluit van 19 januari 1989 tot regeling van het administratief toezicht op de Brusselse agglomeratie en de gemeenten die tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest behoren;

Gelet op artikel 10 van de wet van 16 juli 1973, waarbij de bescherming van de ideologische en filosofische strekkingen gewaarborgd wordt;

Gelet op het decreet van 28 januari 1974 van de Cultuurraad voor de Nederlandstalige Cultuurgemeenschap, betreffende het cultuurpact en inzonderheid artikels 3, §1,6 en 10;

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en aanwending van sommige toelagen en gelet op zijn raadsbesluit van 15 januari 1985;

Overwegende dat in uitgaven een krediet van 8850 € voorzien is op artikel 762/332-02/AB/821 op de begroting van 2019 voor het toekennen van toelagen aan de plaatselijke

Nederlandstalige socio-culturele verenigingen;

Gelet op het verslag van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;

Overwegende dat het betaamt hieraan een gunstig gevolg te geven;

BESLIST :

Een toelage toe te kennen aan de hierna vermelde plaatselijke Nederlandstalige socio-culturele verenigingen voor het dienstjaar 2019 voor een totaal van 8850 €.

1. 11.11.11 Comité Schaarbeek : 250€
2. Aksent vzw - Lokaal Dienstencentrum : 1550€
3. Curieus Schaarbeek : 950€
4. Davidsfonds Schaarbeek-Helmet : 950€
5. De Schakel : 1500€
6. Femma Schaarbeek-Noord : 450€
7. Nasci vzw : 1550€
8. Forum Artis: 450€
9. Willemsfonds Schaarbeek - Evere - Sint-Joost : 950€
10. Cokido: 250€

**SP 56.- Octroi de subsides aux associations néerlandophones sportives pour l'année 2019 -
Approbation -- Toekennen van een subsidie aan Nederlandstalige sportverenigingen
voor het werkjaar 2019 - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). -- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et fédérations de communes;

Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1985 modifié par l'arrêté royal du 19 janvier 1989 réglant la tutelle administrative sur l'agglomération bruxelloise et les communes qui composent la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'article 10 de la loi du 17 juillet 1973, garantissant la protection des tendances idéologiques et philosophiques;

Vu le décret du 28 janvier 1974 du conseil culturel de la Communauté culturelle

néerlandophone, relatif au pacte culturel et plus particulièrement les articles 3, §1, 6 et 10;

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions et sa délibération du 15 janvier 1985;

Considérant qu'un crédit de 3750€ est prévu à l'article 764/332-02/821 du budget de 2019 pour l'octroi de subsides aux associations sportives néerlandophones;

Vu le rapport du Collège des Bourgmestres et Echevins en date du 11 juin 2019;

Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit;

DECIDE :

D'accorder, pour l'exercice 2019, un subside aux associations sportives néerlandophones, reprises ci-après, pour un montant total de 3750€.

1. Bad-ton : 800€
2. Dino's Brussels : 1050€
3. Koninklijke Sint-Sebastiaansgilde : 800€
4. Zwemclub De Eendjes : 1100€

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 26 juli 1971 op de agglomeraties en federaties van de gemeenten;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1985 gewijzigd bij koninklijk besluit van 19 januari 1989 tot regeling van het administratief toezicht op de Brusselse agglomeratie en de gemeenten die tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest behoren;

Gelet op artikel 10 van de wet van 16 juli 1973, waarbij de bescherming van de ideologische en filosofische strekkingen gewaarborgd wordt;

Gelet op het decreet van 28 januari 1974 van de Cultuurraad voor de Nederlandstalige

Cultuurgemeenschap, betreffende het cultuurpact en inzonderheid artikels 3, §1, 6 en 10;

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en

aanwending van sommige toelagen en gelet op zijn raadsbesluit van 15 januari 1985;

Overwegende dat in uitgaven een krediet van 3750 € voorzien is op artikel 764/332-02/821 op de begroting van 2019 voor het toekennen van toelagen aan de plaatselijke Nederlandstalige sportverenigingen;

Gelet op het verslag van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;

Overwegende dat het betaamt hieraan een gunstig gevolg te geven;

BESLIST :

Een toelage toe te kennen aan de hierna vermelde plaatselijke Nederlandstalige sportverenigingen voor het dienstjaar 2019 voor een totaal van 3750 €.

1. Bad-ton : 800€
2. Dino's Brussels : 1050€
3. Koninklijke Sint-Sebastiaansgilde : 800€
4. Zwemclub De Eendjes : 1100€

Enseignement néerlandophone -- Nederlandstalig onderwijs

SP 57.- Service de l'enseignement Néerlandophone - GBS De Kriek / GBS Paviljoen - Adaptations dans le règlement scolaire pour l'année scolaire 2019-2020 - Approbation - -- Dienst Nederlandstalig Onderwijs - GBS De Kriek/GBS Paviljoen - Aanpassingen in het schoolreglement voor het schooljaar 2019-2020 - Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la modification du 02/04/2019 du décret BaO/2007/05, contrôle des coûts dans l'enseignement primaire;
Vu la modification du décret BaO/2014/04, suspension préventive, exclusion temporaire et définitive des élèves de l'enseignement primaire à partir du 1^{er} septembre 2014;
Vu la modification du 05/02/2019 du décret BaO/98/11, remise de l'attestation de l'enseignement primaire;
Vu la modification du 06/02/2019 du décret BaO/97/5, Enseignement Temporaire à Domicile, Enseignement Permanent à Domicile et dispense de scolarité obligatoire dans l'enseignement primaire;
Vu la modification du 20/08/2018 du décret BaO/2014/05, transfert des données d'élèves en cas de changement d'école;
Vu la législation sur la vie privée, GDPR;
Vu le décret du 27 avril 2018 concernant l'encadrement des élèves dans l'enseignement primaire, l'enseignement secondaire et les centres d'encadrement des élèves sur Décision du Gouvernement flamand du 1^{er} juin 2018 de mettre en œuvre l'encadrement des élèves dans l'enseignement primaire, l'enseignement secondaire et les centres d'encadrement des élèves, à partir du 1^{er} septembre 2018, chaque école a l'obligation de développer, d'implémenter et d'évaluer une politique d'encadrement des élèves;
Vu le projet de prolongation dans les écoles néerlandophones, vu les considérations pratiques dans la réalisation d'assistance aux repas chauds dans les écoles et vu le fait qu'aucun parent n'a d'obligation d'inscription aux repas chauds à l'école, le service de l'Enseignement néerlandophone a appliqué plusieurs modifications dans le règlement scolaire pour s'assurer qu'il est parfaitement conforme à la législation;
Vu le modèle de règlement scolaire de l'enseignement primaire du OVSG (Onderwijssecretariaat van de Steden en Gemeenten van de Vlaamse Gemeenschap) qui a été suivi comme ligne directrice pour l'application de ces adaptations;
Vu que ces modifications ont été présentées au conseil scolaire du 28/05/2019 par GBS De Kriek et ont été approuvées par le directeur Sven Moens pour GBS Paviljoen;
Vu la décision du Collège en séance du 11 juin 2019;

DECIDE :

D'approuver les modifications dans le règlement scolaire pour l'année scolaire 2019-2020.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de wijziging van 02/04/2019 in het decreet BaO/2007/05, kostenbeheersing in het basisonderwijs;
Gelet op de wijziging in het decreet BaO/2014/04, Preventieve schorsing, tijdelijke en definitieve uitsluiting van leerlingen in het lager onderwijs vanaf 1 september 2014;
Gelet op de wijziging van 05/02/2019 in het decreet BaO/98/11, het uitreiken van het getuigschrift basisonderwijs;
Gelet op de wijziging van 06/02/2019 in het decreet BaO/97/5, Tijdelijk Onderwijs aan Huis (TOAH), Permanent Onderwijs aan Huis (POAH) en vrijstelling van leerplicht in het basisonderwijs;
Gelet op de wijziging van 20/08/2018 in het decreet BaO/2014/05, Overdracht van leerlingengegevens bij schoolverandering;

Gelet op de privacywetgeving, GDPR;
Gelet op het decreet van 27 april 2018 betreffende de leerlingenbegeleiding in het basisonderwijs, het secundair onderwijs en de centra voor leerlingenbegeleiding met het Besluit van de Vlaamse Regering van 1 juni 2018 tot operationalisering van de leerlingenbegeleiding in het basisonderwijs, het secundair onderwijs en de centra voor leerlingenbegeleiding, heeft iedere school vanaf 1 september 2018 de verplichting een beleid op leerlingenbegeleiding te ontwikkelen, te implementeren en te evalueren;
Gezien het project van duurzaamheid binnen de Nederlandstalige scholen, gezien de praktische overwegingen in het realiseren van de bedeling van de warme maaltijden binnen de scholen en gelet op het feit dat niemand van de ouders verplicht wordt om in te tekenen op de warme maaltijden op school, heeft de dienst NL Onderwijs een aantal wijzigingen doorgevoerd in het schoolreglement om ervoor te zorgen dat het schoolreglement helemaal in regel is met de huidige wetgeving;
Gelet op het model voor schoolreglement basisonderwijs vanuit OVSG dat werd gevolgd als richtlijn voor het doorvoeren van deze aanpassingen;
Gelet op het feit dat deze wijzigingen voor GBS De Kriek werden voorgelegd op de schoolraad op 28/05/2019 en voor GBS Paviljoen werden goedgekeurd door de directeur Sven Moens;
Gelet op de beslissing van het College in zitting van 11 juni 2019;
BESLIST :
De aanpassingen in het schoolreglement voor het schooljaar 2019-2020 goed te keuren.

Tourisme et folklore -- Toerisme & folklore

SP 58.- ASBL Maison Autrique - Convention - Approbation -- VZW Maison Autrique - Overeenkomst - Goedkeuring

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions;
Vu la délibération du Conseil communal du 28 mars 2018 adoptant le règlement relatif aux subventions communales;

DECIDE :

d'approuver la convention entre la Commune de Schaerbeek et l'ASBL "Maison Autrique"

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige betoelagingen;
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 28 maart 2018 tot goedkeuring van het reglement;

BESLUIT :

De overeenkomst tussen de Gemeente Schaarbeek en de VZW " Maison Autrique " goedkeuren.

Enfance et Jeunesse -- Kindertijd & Jeugd

SP 59.- Subventions aux associations actives dans le domaine de la Petite Enfance, de l'Enfance et de la Jeunesse - Exercice 2019 - Approbation -- Subsidies aan de verenigingen die werken met kleine kinderen, kinderen en Jeugd - Dienstjaar 2019 - Goedkeuring

**Madame Nyssens et Madame Petre interviennent
Madame Lorenzino répond**

DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). --- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et fédérations de communes;

Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1985 modifié par l'arrêté royal du 19 janvier 1989 réglant la tutelle administrative sur l'agglomération bruxelloise et les communes qui composent la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'article 10 de la loi du 16 juillet 1973, garantissant la protection des tendances idéologiques et philosophiques;

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions et sa délibération du 15 janvier 1985;

Vu la délibération du Conseil communal du 28 mars 2018 adoptant le règlement relatif aux subventions communales;

Considérant qu'un crédit de 63.450 € est prévu à l'article 761 332 02 AA 842 du budget ordinaire de 2019 pour l'octroi de subsides aux associations actives dans le domaine de la Petite Enfance, Enfance et Jeunesse;

Vu le rapport du Collège des Bourgmestre et Echevins en date du 11 juin 2019;

Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit;

DECIDE:

D'accorder, pour l'exercice 2019, un subside aux associations actives dans le domaine de la Petite Enfance, l'Enfance et de la Jeunesse, reprises ci-après, pour un montant total de 63.450€.

DEMANDES DE SUBSIDES		
SAPE (Associations actives dans le domaine de la Petite Enfance) (0-3 ans)		
N°	Structure	Décision -Budget accordé
1	FEZA asbl	1.700,00 €
2	Main dans la main asbl	1.500,00 €
3	Multikids Crossing	1.000,00 €
	TOTAL SAPE	4.200,00 €
DEMANDES DE SUBSIDES		
SAE (Unités SCOUTS actives dans le domaine de l'Enfance) (3-12 ans)		
N°	Structure	Décision -Budget accordé
1	7e Unité - Sainte Suzanne - Lutins Brownies	850,00 €
2	7e Unité - Sainte Suzanne - Farfadet	1.000,00 €
3	7e Unité - Sainte Suzanne - Nutons	850,00 €
4	10e Unité - Divin Sauveur/section baladin	750,00 €
5	10e Unité - Divin Sauveur/section louveteaux	1.000,00 €
6	11e Unité - Sainte Suzanne/Section Louveteaux Wainguanga	1.100,00 €
7	11e Unité - Sainte Suzanne/Section Seeonee	1.000,00 €
8	41e Unité - Albert 1er /Ribambelle Baladins	1.100,00 €
9	41e Unité - Albert 1er /Meute Pleine Lune	1.100,00 €
10	41e Unité - Albert 1er /Meute Fleur Rouge	1.100,00 €
11	48e Unité - Bruxelles Budda/Section Baladin	1.100,00 €
12	48e Unité - Bruxelles Budda/Section Louveteaux	1.100,00 €
13	66e Unité- SGP/Colonie Castors	850,00 €
14	66e Unité- SGP/Meute Louveteaux	1.000,00 €
15	97e Unité - Sainte Alice	600,00 €
	SOUS TOTAL	14.500,00 €

DEMANDES DE SUBSIDES		
SAE (ASSOCIATIONS actives dans le domaine de l'Enfance)		(3-12 ans)
N°	Structure	Décision - Budget accordé
16	Atelier des Petits Pas	1.600,00 €
17	Atout Sport asbl	700,00 €
18	C'est tof in den hof asbl	500,00 €
19	Club des Petits Débrouillards de la région Bruxelloise (asbl)	600,00 €
20	Cultures-elles	600,00 €
21	Entr'Artist asbl	1.000,00 €
22	FEZA asbl	1.200,00 €
23	Food & Fun asbl	600,00 €
24	GAFFI asbl	1.000,00 €
25	Judo Royal Crossing Club Schaerbeek asbl	500,00 €
26	Le Palais Vert	1.000,00 €
27	Main dans la main asbl	1.000,00 €
28	Maison de Quartier Helmet	1.250,00 €
29	Musiques Mosaïques asbl	700,00 €
30	Rasquinet asbl	1.500,00 €
31	Rubens Kids	1.000,00 €
32	Yacasports	800,00 €
	SOUS TOTAL	15.550,00 €
	TOTALSAE (SCOUTS et ASSOCIATIONS)	30.050,00 €
DEMANDES DE SUBSIDES - JEUNESSE		
		(12-25 ans)
N°	Structure	Décision - Budget accordé
1	Troupe Philippe Bastin - Unité du Divin Sauveur	1.250,00 €
2	Compagnie des Antilopes 7ème unité guide Sainte Suzanne	1.000,00 €
3	11ème unité Scoute Sainte Suzanne	1.000,00 €
4	41ème unité Albert 1er - Troupe des Spartiates (garçons)	700,00 €
5	41ème unité Albert 1er - Troupe des Kamunyak (filles)	700,00 €
6	unité scout- BC048	1.250,00 €
7	unité scout- BC048	1.250,00 €
8	66ème unité SGP - troupe Océan Rouge	1.000,00 €
9	66ème unité SGP - Relais pionniers	1.000,00 €
10	unité Scoute 97ème Sainte Alice	900,00 €
11	CEDAS ASBL	1.000,00 €
12	ICC De Dialog	1.400,00 €
13	La Gerbe AMO	2.150,00 €
14	Le groupe folklorique Dillere Destan	1.500,00 €
15	Amos AMO	2.200,00 €
16	Entr'artist ASBL	1.000,00 €
17	MJ Bakayaro	3.200,00 €
18	Xtreme Team Parkour ASBL	1.000,00 €
19	Royal Crossing club Schaerbeek - section zumba	700,00 €
20	ASBL Sports Jeunes	1.200,00 €
21	ASBL Sports Schaerbeekois	3.800,00 €
	TOTAL JEUNESSE	29.200,00 €

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet;
 Gelet op de wet van 26 juli 1971 op de agglomeraties en federaties van de gemeenten;
 Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1985 gewijzigd bij koninklijk besluit van 19 januari 1989 tot regeling van het administratief toezicht op de Brusselse agglomeratie en de gemeenten die tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest behoren;
 Gelet op artikel 10 van de wet van 16 juli 1973, waarbij de bescherming van de ideologische en filosofische strekkingen gewaarborgd wordt;
 Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en aanwending van sommige toelagen en gelet op zijn raadsbesluit van 15 januari 1985;
 Gelet op de beraadslaging van de gemeenteraad van 28 maart die het reglement met betrekking tot de gemeentelijke toelagen vaststelt;

Overwegende dat in uitgaven een krediet van 63.450 € voorzien is op artikel 761 332 02 AA 842 op de begroting van 2019 voor de subsidies aan de verenigingen die werken met kleine kinderen, kinderen en Jeugd;
Gelet op het verslag van het College van Burgemeester en Schepenen van 11 juni 2019;
Overwegende dat het betaamt hieraan een gunstig gevolg te geven;

BESLIST:

Een toelage toe te kennen aan de hierna vermelde plaatselijke aan de verenigingen die werken met kleine kinderen, kinderen en Jeugd voor het dienstjaar 2019 voor een totaal van 63.450 €.

SUBSIDIES		
SAPE (Verenigingen die werken met kleine kinderen)		(0-3 jaar)
N°	Verenigingen	Beslissing - Budget toegekend
1	FEZA asbl	1.700,00 €
2	Main dans la main asbl	1.500,00 €
3	Multikids Crossing	1.000,00 €
	TOTAL SAPE	4.200,00 €
SUBSIDIES		
SAE (Actieve SCOUTS met kinderen)		(3-12 jaar)
N°	Verenigingen	Beslissing - Budget toegekend
1	7e Unité - Sainte Suzanne - Lutins Brownies	850,00 €
2	7e Unité - Sainte Suzanne - Farfadet	1.000,00 €
3	7e Unité - Sainte Suzanne - Nutons	850,00 €
4	10e Unité - Divin Sauveur/section baladin	750,00 €
5	10e Unité - Divin Sauveur/section louveteaux	1.000,00 €
6	11e Unité - Sainte Suzanne/Section Louveteaux Wainguanga	1.100,00 €
7	11e Unité - Sainte Suzanne/Section Seeonee	1.000,00 €
8	41e Unité - Albert 1er /Ribambelle Baladins	1.100,00 €
9	41e Unité - Albert 1er /Meute Pleine Lune	1.100,00 €
10	41e Unité - Albert 1er /Meute Fleur Rouge	1.100,00 €
11	48e Unité - Bruxelles Budda/Section Baladin	1.100,00 €
12	48e Unité - Bruxelles Budda/Section Louveteaux	1.100,00 €
13	66e Unité- SGP/Colonie Castors	850,00 €
14	66e Unité- SGP/Meute Louveteaux	1.000,00 €
15	97e Unité - Sainte Alice	600,00 €
	SOUS TOTAL	14.500,00 €
SUBSIDIES		
SAE (Verenigingen die werken met kleine kinderen)		(3-12 jaar)
N°	Verenigingen	Beslissing - Budget toegekend
16	Atelier des Petits Pas	1.600,00 €
17	Atout Sport asbl	700,00 €
18	C'est tof in den hof asbl	500,00 €
19	Club des Petits Débrouillards de la région Bruxelloise (asbl)	600,00 €
20	Cultures-elles	600,00 €
21	Entr'Artist asbl	1.000,00 €
22	FEZA asbl	1.200,00 €
23	Food & Fun asbl	600,00 €
24	GAFFI asbl	1.000,00 €
25	Judo Royal Crossing Club Schaerbeek asbl	500,00 €
26	Le Palais Vert	1.000,00 €
27	Main dans la main asbl	1.000,00 €
28	Maison de Quartier Helmet	1.250,00 €
29	Musiques Mosaïques asbl	700,00 €
30	Rasquinet asbl	1.500,00 €
31	Rubens Kids	1.000,00 €
32	Yacasports	800,00 €
	SOUS TOTAL	15.550,00 €
TOTALSAE (SCOUTS en Verenigingen)		30.050,00 €

SUBSIDIES - JEUGD		(12-25 ans)
N°	Verenigingen	Beslissing - Budget toegekend
1	Troupe Philippe Bastin - Unité du Divin Sauveur	1.250,00 €
2	Compagnie des Antilopes 7ème unité guide Sainte Suzanne	1.000,00 €
3	11ème unité Scoute Sainte Suzanne	1.000,00 €
4	41ème unité Albert 1er - Troupe des Spartiates (garçons)	700,00 €
5	41ème unité Albert 1er - Troupe des Kamunyaks (filles)	700,00 €
6	unité scout - BC048	1.250,00 €
7	unité scout - BC048	1.250,00 €
8	66ème unité SGP - troupe Océan Rouge	1.000,00 €
9	66ème unité SGP - Relais pionniers	1.000,00 €
10	unité Scoute 97ème Sainte Alice	900,00 €
11	CEDAS ASBL	1.000,00 €
12	ICC De Dialoog	1.400,00 €
13	La Gerbe AMO	2.150,00 €
14	Le groupe folklorique Dillere Destan	1.500,00 €
15	Amos AMO	2.200,00 €
16	Entr'artist ASBL	1.000,00 €
17	MJ Bakayaro	3.200,00 €
18	Xtreme Team Parkour ASBL	1.000,00 €
19	Royal Crossing club Schaerbeek - section zumba	700,00 €
20	ASBL Sports Jeunes	1.200,00 €
21	ASBL Sports Schaerbeekois	3.800,00 €
	TOTAL JEUGD	29.200,00 €

ENSEIGNEMENT COMMUNAL FRANCOPHONE -- FRANSTALIG GEMEENTELIJK ONDERWIJS

**SP 60.- ASBL "Fédération des Associations de Parents de l'Enseignement Officiel" en abrégé
FAPEO - Convention 2019 - Approbation -- VZW "Fédération des Associations de
Parents de l'Enseignement Officiel" afgekort FAPEO - Overeenkomst 2019- Goedkeuring**

**Madame Nyssens intervient
Monsieur De Herde répond**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL
Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;
Vu la Loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certains
subsides;
Vu la délibération du Conseil communal du 19 mars 2019 adoptant le règlement relatif à
l'octroi, l'emploi et le contrôle de subventions communales;
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins du 11/06/19

DECIDE

d'approuver la convention la convention entre la commune de Schaerbeek et l'ASBL
"Fédération des Associations de Parents de l'Enseignement Officiel".

DE GEMEENTERAAD
Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning van het
gebruik van sommige toelagen;
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 19 maart 2019 goedkeurend het
reglement betreffende de uitreiking, het gebruik en de controle van gemeentelijke toelagen,
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 11/06/19

BESLUIT

De overeenkomst tussen de gemeente Schaarbeek en de vzw "Fédération des Associations de Parents de l'Enseignement Officiel" goed te keuren.

Accueil temps libre -- Onthaal vrije tijd

SP 61.- Enseignement communal - ATL - Règlement communal concernant les redevances pour les Services d'Accueil en Milieu Scolaire pendant le temps scolaire - Modification - Approbation -- Gemeentelijk onderwijs - OVT - Gemeentelijk reglement betreffende de vergoedingen voor de buitenschoolse Opvangdiensten tijdens het schooljaar - Wijziging - Goedkeuring

Monsieur De Herde expose le point

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la nouvelle loi communale et notamment les articles 117 et 119

Considérant qu'il est appartiennent au Conseil communal de fixer les tarifs pour les Services d'Accueil en Milieu Scolaire (S.A.M.S.) plus communément appelés « garderies » pendant l'année scolaire;

Considérant qu'il y a lieu de prendre en considération la situation sociale précaire de certaines familles, le nombre d'enfants d'une même famille fréquentant les S.A.M.S.;

Considérant qu'il y a lieu de prendre en considération la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 28 mai 2019

DECIDE

D'approuver les propositions de modifications (en gras) à l'article 11 du Règlement communal concernant la redevance pour les services d'accueil en milieu scolaire (S.A.M.S.) pendant l'année scolaire et ce conformément à la décision du Collège du 28 mai 2019.

Article 11

....

En cas de monoparentalité, établie par une composition de ménage et sur base d'une déclaration sur l'honneur, le parent ou le représentant légal peut introduire une demande de réduction qui sera automatiquement attribuée.

- Le premier enfant obtient une réduction de **50 %** pour le (les) forfait(s) choisi(s),
- Le 2ème enfant obtient une réduction de 60 % pour le (les) forfait(s) choisi(s),
- Le 3ème enfant obtient une réduction de 80% pour le (les) forfait(s) choisi(s).
- Le 4ème enfant et suivants obtient (obtiennent) une réduction de 100% pour le (les) forfait(s) choisi(s).

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gezien de nieuwe gemeentewet, meer bepaald artikelen 117 en 119

Overwegende dat het de taak van de gemeenteraad is de tarieven voor buitenschoolse opvang tijdens het schooljaar vast te leggen;

Overwegende dat er rekening gehouden wordt met precare sociale situaties van bepaalde gezinnen en het aantal kinderen uit eenzelfde gezin die naar de buitenschoolse opvang gaan;

Overwegende dat er rekening gehouden wordt met de beslissing van het college van burgemeester en schepenen op 28 mei 2019

BESLUIT :

om de voorstellen van wijzigingen in artikelnummer 11 van het gemeentelijk reglement betreffende de verhogingen van de prijzen voor de buitenschoolse opvang tijdens het schooljaar volgens de collegebeslissing van 28 mei 2019, als volgt goed te keuren

Artikel 11

...

Bij co- of éénouderschap, aan te tonen aan de hand van een gezinssamenstelling, kan de ouder of wettelijke vertegenwoordiger een korting aanvragen via een verklaring op eer.

- Het eerste kind krijgt **50%** korting op het (de) gekozen forfait(s).
- Het tweede kind krijgt 60% korting op het (de) gekozen forfait(s).
- Het derde kind krijgt 80% korting op het (de) gekozen forfait(s).
- Het vierde kind en de volgende kinderen krijgt (krijgen) 100% korting op het (de) gekozen forfait(s).

POINTS EN URGENCE -- PUNTEN IN SPOED

SECRÉTAIRE COMMUNAL -- GEMEENTESECRETARIS

Bureau des assemblées -- Kantoor der vergaderingen

SP 78.- Commissions du conseil communal - Modification - Pour information -- Commissies van de gemeenteraad - Wijzigingen - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la nouvelle loi communale et notamment ses articles 100, 117 et 120;

Vu le règlement d'ordre intérieur du conseil communal ;

Vu la délibération du conseil communal du 27 février 2019 portant création des commissions;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 18 juin 2019

PREND POUR INFORMATION

La modification de la composition des commissions ci-dessous :

Commission 6 : Enseignement francophone - Accueil extra-scolaire - Petite Enfance - Budget - Santé

Madame Dominique Decoux sera remplacée par Monsieur Elyass EL YAKOUBI

Commission 7 : Finances - Seniors - Affaires Juridiques - Urbanisme - Environnement

Madame Dominique Decoux sera remplacée par Monsieur Elyass EL YAKOUBI

Commission 10: Sports - Logement - Tutelle sur le CPAS

Madame Dominique Decoux sera remplacée par Monsieur Elyass EL YAKOUBI

Commission 11 : Economie - Emploi - Formation - Commerce - Ressources humaines

Madame Dominique Decoux sera remplacée par Monsieur Elyass EL YAKOUBI

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de nieuwe gemeentewet en in het bijzonder haar artikelen 100, 117 en 120;

Gelet op het interne huishoudelijk reglement van de gemeenteraad;

Gelet op het raadsbesluit dd 27 februari 2019 bij dewelke commissies gecreëerd werden;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 18 juni 2019;

NEEMT TER INFORMATIE

de hieronder vermelde wijzigingen aan de samenstelling van de commissies :

Commissie 6 : Franstalig onderwijs - Buitenschoolse opvang - Kleine jeugd - Begroting - Gezondheid

Mevrouw Dominique Decoux zal vervangen worden door de heer Elyass EL YAKOUBI

Commissie 7: Financiën - Senioren - Juridische zaken - Stedenbouw - Milieu

Mevrouw Dominique Decoux zal vervangen worden door de heer Elyass EL YAKOUBI

Commissie 10 : Sport - Huisvesting - Toezicht op het ocmw

Mevrouw Dominique Decoux zal vervangen worden door de heer Elyass EL YAKOUBI

Commissie 11 : Economie - Tewerkstelling - Vorming - Handel - Human Resources

Mevrouw Dominique Decoux zal vervangen worden door de heer Elyass EL YAKOUBI

SP 79.- Désignation des représentants communaux au sein de l'intercommunale "Académie des Arts de la Parole, de la danse et de la Musique de Saint-Josse-Ten-Noode - Schaerbeek" -- Aanduiding van de gemeentelijke vertegenwoordigers in de intercommunale "Académie des Arts de la Parole, de la danse et de la Musique de Saint-Josse-Ten-Noode - Schaerbeek"

Monsieur le Bourgmestre expose le point

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.

Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu la nouvelle loi communale et notamment ses articles 100, 117 et 120;

Vu les statuts de l'Académie des Arts de la Parole, de la danse et de la musique de Saint-Josse-ten-Noode - Schaerbeek ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins ;

DECIDE

1. d'annuler la décision du Conseil communal du 29 mai 2019 relative à la désignation des représentants communaux au sein de l'intercommunale "Académie des Arts de la Parole, de la danse et de la musique de Saint-Josse-ten-Noode - Schaerbeek";
2. de confirmer la désignation, suite à la décision du conseil communal du 30 janvier 2019, des membres suivants comme représentants de la commune de Schaerbeek au sein de l'intercommunale :
 - Représentation à l'AG (5):
 1. Barbara Trachte
 2. Cécile Jodogne
 3. Deborah Lorenzino
 4. Sihame Haddioui
 5. Emilie Desmedt
 - Représentation au CA (3) :
 1. Emel Dogancan
 2. Lucie Petre
 3. Sihame Haddioui

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de nieuwe gemeentewet en in het bijzonder haar artikels 100, 117 en 120;

Gelet op de statuten van de intercommunale "Académie des Arts de la Parole, de la danse et de la musique de Saint-Josse-ten-Noode - Schaerbeek";

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

BESLUIT :

1. om de beslissing van 29 mei 2019 betreffende de aanduiding van de gemeentelijke vertegenwoordigers in de intercommunale "Académie des Arts de la Parole, de la danse et de la musique de Saint-Josse-ten-Noode - Schaerbeek", in te trekken;
2. om de aanduiding, zoals besloten in het raadsbesluit van 30 januari 2019, van volgende leden als vertegenwoordigers van de gemeente Schaerbeek temidden van de intercommunale te bevestigen :
 - Vertegenwoordiging bij de AV (5):
 1. Barbara Trachte
 2. Cécile Jodogne
 3. Deborah Lorenzino
 4. Sihame Haddioui

5. Emilie Desmedt
 - o Vertegenwoordiging bij de BR (3):
 1. Emel Dogancan
 2. Lucie Petre
 3. Sihame Haddioui

INFRASTRUCTURES -- INFRASTRUCTUUR

Equipement -- Uitrusting

SP 80.- Acquisition de diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services - Marchés publics de faible montant conclus par factures acceptées - Semaine 25/19 - Pour information -- Aankoop van diverse leveringen en/of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten - Overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur - Week 25/19 - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.
 Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la Nouvelle loi communale;
 Vu la loi du 17 juin 2016 – notamment son article 92 - relative aux marchés publics
 Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 - notamment ses articles 6, 7 et 124 - relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;
 Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics;
 Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;
 Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;
 Vu la décision du 18 juin 2019 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions des marchés ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » ;
 Considérant que les dépenses seront financées par emprunts et/ou subsides;
 Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2019 ;
 Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 18 juin 2019 de passer des marchés publics de faible montant conclus par facture acceptée, ayant pour objet « Acquisition des diverses fournitures et/ou divers services répondant aux besoins des services » selon la liste suivante :

BC	Article budgétaire	Type financement	Service concerné	Objet de la dépense	Montant TVAC	Adjudicataire
1425	766/744-98/642	Emprunts	EEP	Groupe genermose + hydrophore	1106,42	Clabots
1394	700/744-51/920	Emprunts	Mag -Ens. com	Souffleure	5630,38	Acar & Fils
1388	104/744-51/614	Emprunts	Mag - HC	Bouilloire	9,99	Fnac

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;
 Gelet op de wet overheidsopdrachten van 17 juin 2016 - in het bijzonder artikel 92 ;
 Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 18 april 2017 meerbepaald artikelen 6, 7 en 124 ;

Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013; Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ; Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ; Gelet op de beslissing van 18 juni 2019 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdrachten met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen / diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" ; Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen en/of toelagen; Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2019; Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT TER INFORMATIE :

De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 18 juni 2019 om overheidsopdrachten van beperkte waarde gesloten door een aanvaarde factuur , met als voorwerp "Aankoop van diverse leveringen en / of diensten die beantwoorden aan de behoeften van de diensten" te plaatsen , volgens de volgende lijst :

BB	Begrotingsartikel	Soort financiering	Betrokken dienst	Voorwerp van de uitgave	Bedrag BTWI	Opdrachtnemer
1425	766/744-98/642	Leningen	EEP	Genermose + hydrofoorgroep	1106,42	Clabots
1394	700/744-51/920	Leningen	Mag -Ens. com	Souffleure	5630,38	Acar & Fils
1388	104/744-51/614	Leningen	Mag - HC	Waterkoker	9,99	Fnac

Bâtiment -- Gebouwen

SP 81.- Eglise Sainte Elisabeth- Essais de sol et contrôles des fondations - Procédure de passation et conditions du marché : marché public de faible montant - Pour information -- Sint-Elisabethkerk - Bodemproeven en nazicht van de funderingen - Plaatsingsprocedure en voorwaarden van de opdracht : overheidsopdracht van beperkte waarde - Ter informatie

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen. Approuvé à l'unanimité. -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

LE CONSEIL COMMUNAL

Approuvé à l'unanimité.

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale; Vu la loi du 17 juin 2016 - en particulier son article 92 - relative aux marchés publics, telle qu'elle a été modifiée à ce jour; Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel qu'il a été modifié à ce jour; Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel qu'il a été modifié à ce jour; Vu l'ordonnance du 27 juillet 2017 modifiant la Nouvelle loi communale en vue de préciser les règles de compétences en matière de marchés publics communaux; Vu la nécessité de réaliser des essais de sols et des contrôles des fondations de l'Eglise Sainte-Elisabeth dans le cadre d'une mission d'études concernant ce bâtiment; Considérant qu'il conviendrait de confier ces services au secteur privé; Vu les quatre bureaux spécialisés consultés par la Direction Infrastructures à cette fin, dans le cadre d'un marché public de faible montant; Considérant que le coût de cette mission est estimé à 2.500€ TVAC;

Vu la décision du collège des bourgmestre et échevins du 18 juin 2019:

1. D'approuver l'appel à la concurrence pour les services susmentionnés;
2. D'arrêter la procédure de passation et fixer les conditions du marché: marché de faible montant avec consultation de plusieurs bureaux spécialisés;
3. D'engager la somme de 2.500€ à l'article 137/747-60/-/622 du budget extraordinaire 2019;
4. De financer la dépense par l'emprunt.

PREND POUR INFORMATION

la décision précitée du collège des bourgmestre et échevins.

DE GEMEENTERAAD

Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen.

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 - in het bijzonder zijn artikel 92 - betreffende de overheidsopdrachten, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot vaststelling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op de ordonnantie van 27 juli 2017 tot wijziging van de nieuwe gemeentewet teneinde de bevoegdheidsregels inzake gemeentelijke overheidsopdrachten te verduidelijken;

Gelet op de noodzaak om - in het kader van een studieopdracht aangaande dit gebouw - bodemproeven uit te voeren en de funderingen na te kijken van de Sint-Elisabethkerk;

Overwegende dat het aangewezen is deze diensten aan de privésector toe te vertrouwen;

Gelet op de vier gespecialiseerde ondernemingen die hiertoe door de Directie Infrastructuur in het kader van een overheidsopdracht van beperkte waarde werden geraadpleegd;

Overwegende dat de kosten voor deze missie werden geraamd op 2.500 €, BTW incl.;

Gelet op het collegebesluit van 18 juni 2019, houdende :

1. goedkeuring van de oproep tot mededinging voor bovenvermelde diensten;
2. vaststelling van de plaatsingsprocedure en de voorwaarden van de opdracht : opdracht van beperkte waarde met raadpleging van meerdere gespecialiseerde bureaus;
3. vastlegging van de som van 2.500 € op artikel 137/747-60/-/622 van de buitengewone begroting over 2019;
4. financiering van de uitgave met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE

bovenvermeld besluit van het college van burgemeester en schepenen

VIE CITOYENNE -- BURGERLEVEN (LEVEN IN DE GEMEENTE)

Solidarité et Egalité des chances -- Solidariteit & Gelijke kansen

**SP 82.- Subventions aux associations actives dans le domaine handicap - Approbation --
Subsidies aan de verenigingen actief op gebied van handicap - Goedkeuring**

Madame Haddioui expose le point

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s). -- Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 4 abstention(s).

Vu les articles 117 et 123 de la nouvelle loi communale ;

Vu la délibération du Conseil communal du 27 mars 2019 adoptant le règlement relatif aux subventions communales;

Considérant qu'un crédit de 15.000 € est prévu au budget ordinaire 2019 pour l'octroi de subsides aux associations actives dans le domaine du handicap;

Vu le rapport du 11 juin 2019 du Collège des Bourgmestres et Echevins;

Considérant qu'il y a lieu de faire droit aux conclusions de ce rapport.

DECIDE

De répartir comme suit les subsides aux associations actives dans le domaine du handicap pour un montant total de 15.000€:

Parthages asbl	1500 €
Réci-Bruxelles asbl	1700 €
L'escale asbl	1900€
asbl Inclusion	1800€
Ligue Belge de la Sclérose en plaque	2000€
Le pont ASBL	300€
Réseau Coordination Enfance	3500 €
La Clé asbl	2300 €

DE GEMEENTERAAD

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 4 onthouding(en).

Gelet op artikels 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de beraadslaging van de gemeenteraad van 27 maart 2019 die het reglement met betrekking tot de gemeentelijke toelagen vaststelt ;

Overwegende dat in uitgaven een krediet van 15.000 € voorzien is van het gewoon budget 2019 voor de subsidies toegestaan voor verenigingen actief op gebied van familie/handicap;

Gezien het verslag van 11 juni 2019 van het College van Burgemeester en Schepenen;

Overwegende dat het betaamt gevolg te geven aan de conclusies van dit verslag.

BESLIST

de subsidies aan de verenigingen actief op gebied van handicap als volgt te verdelen voor een totaal bedrag van 15.000€:

Parthages asbl	1500 €
Réci-Bruxelles asbl	1700 €
L'escale asbl	1900€
asbl Inclusion	1800€
Ligue Belge de la Sclérose en plaque	2000€
Le pont ASBL	300€
Réseau Coordination Enfance	3500 €
La Clé asbl	2300 €

* * * * *

Après le point 82 vote nominal auquel participent les conseillers communaux suivants --

Na het punt 82 hoofdelijke stemming waaraan de volgende gemeenteraadsleden

deelnemen : M.-h. Bernard Clerfayt; MM.-hh. Vincent Vanhalewyn, Sadik Koksai; M.-h. Mehmet Bilge; Mme-mevr. Adelheid Byttebier, M.-h. Michel De Herde; M.-h. Frederic Nimal, Mmes-mevr. Sihame Haddioui, Deborah Lorenzino, M.-h. Thomas Eraly, Mme-mevr. Lorraine de Fierlant; MM.-hh. Bernard Guillaume, Georges Verzin, Mme-mevr. Cécile Jodogne, M.-h. Abobakre Bouhjar, Mme-mevr. Angelina Chan, M.-h. Hasan Koyuncu, Mmes-mevr. Barbara Trachte, Sophie Querton, Done Sonmez, Fatiha El Khattabi, MM.-hh. Arnaud Verstraete, Matthieu Degrez, Mmes-mevr. Claire Geraets, Leila Lahssaini, Myriam Boxus, M.-h. Youssef Hammouti, Mmes-mevr. Fatima Ben Abbou, Leticia Sere, Lucie Petre, MM.-hh. Abdelhakim El Karaoui, Emel Dogancan, Mohammed Abkoui, Mmes-mevr. Emel Kose, Vanessa Loodts, Marie Nyssens, MM.-hh. Hamza Boukhari, Cedric Mahieu, Elyass El Yakoubi.

* * * * *

RESULTAT DU VOTE – UITSLAG VAN DE STEMMING

OUI – JA : 0

NON – NEEN : N

ABSTENTION – ONTHOUDING : -

PAS DE VOTE/VOTE ANONYME – GEEN STEM/ANONIEME STEMMING : —

Points de l'O.J. Punten agenda	4-5, 9-30, 32-49, 51, 57-58, 60-61, 78-81	3, 31, 50, 52-56, 59, 82	6-7
VANHALEWYN VINCENT	0	0	0
KOKSAL SADIK	0	0	0
BILGE MEHMET	0	0	0
BYTTEBIER ADELHEID	0	0	0
DE HERDE MICHEL	0	0	0
NIMAL FREDERIC	0	0	0
HADDIOUI SIHAME	0	0	0
LORENZINO DEBORAH	0	0	0
ERALY THOMAS	0	0	0
DE FIERLANT LORRAINE	0	0	0
GUILLAUME BERNARD	0	0	0
VERZIN GEORGES	0	0	0
JODOGNE CÉCILE	0	0	0
OZKARA EMIN	—	—	—
DÖNMEZ IBRAHIM	—	—	—
BOUHJAR ABOBAKRE	0	0	-
CHAN ANGELINA	0	0	0
BERNARD AXEL	—	—	—
KOYUNCU HASAN	0	0	-
TRACHTE BARBARA	0	0	0
QUERTON SOPHIE	0	0	0
SONMEZ DONE	0	0	-
VAN DEN HOVE QUENTIN	—	—	—
EL KHATTABI FATIHA	0	0	0
VERSTRAETE ARNAUD	0	0	0
BEN ADDI TAOUFIK	—	—	—
DEGREZ MATTHIEU	0	0	-
GERAETS CLAIRE	0	0	-
LAHSSAINI LEILA	0	0	-
BOXUS MYRIAM	0	0	0
HAMMOUTI YOUSSEF	0	0	-
BEN ABBOU FATIMA	0	0	-
SERE LETICIA	0	0	0
PETRE LUCIE	0	0	0
EL KARAOUI ABDELHAKIM	0	0	-
DOGANCAN EMEL	0	0	0
YILDIZ YUSUF	—	—	—
ABKOUI MOHAMMED	0	0	-
BELKHATIR NAIMA	—	—	—
KOSE EMEL	0	-	0
LOODTS VANESSA	0	0	0
DESMEDT EMILIE	—	—	—
NYSSENS MARIE	0	-	0
BOUKHARI HAMZA	0	-	0
MAHIEU CEDRIC	0	-	0
EL YAKOUBI ELYASS	0	0	0
CLERFAYT BERNARD	0	0	0
OUI-JA	39	35	29
NON-NEEN	0	0	0
ABSTENTIONS - ONTHOUDINGEN	0	4	10

RESULTAT DU VOTE – UITSLAG VAN DE STEMMING

OUI – JA : 0

NON – NEEN : N

ABSTENTION – ONTHOUDING : -

PAS DE VOTE/VOTE ANONYME – GEEN STEM/ANONIEME STEMMING : _____

Points de l'O.J.	8
Punten agenda	
VANHALEWYN VINCENT	0
KOKSAL SADIK	0
BILGE MEHMET	0
BYTTEBIER ADELHEID	0
DE HERDE MICHEL	0
NIMAL FREDERIC	0
HADDIOUI SIHAME	0
LORENZINO DEBORAH	0
ERALY THOMAS	0
DE FIERLANT LORRAINE	0
GUILLAUME BERNARD	0
VERZIN GEORGES	0
JODOGNE CÉCILE	0
OZKARA EMIN	_____
DÖNMEZ IBRAHIM	_____
BOUHJAR ABOBAKRE	N
CHAN ANGELINA	0
BERNARD AXEL	_____
KOYUNCU HASAN	N
TRACHTE BARBARA	0
QUERTON SOPHIE	0
SONMEZ DONE	N
VAN DEN HOVE QUENTIN	_____
EL KHATTABI FATIHA	0
VERSTRAETE ARNAUD	0
BEN ADDI TAOUFIK	_____
DEGREZ MATTHIEU	N
GERAETS CLAIRE	-
LAHSSAINI LEILA	-
BOXUS MYRIAM	0
HAMMOUTI YOUSSEF	-
BEN ABOU FATIMA	-
SERE LETICIA	0
PETRE LUCIE	0
EL KARAOUI ABDELHAKIM	-
DOGANCAN EMEL	0
YILDIZ YUSUF	_____
ABKOUI MOHAMMED	N
BELKHATIR NAIMA	_____
KOSE EMEL	-
LOODTS VANESSA	0
DESMEDT EMILIE	_____
NYSENS MARIE	-
BOUKHARI HAMZA	-
MAHIEU CEDRIC	-
EL YAKOUBI ELYASS	0
CLERFAYT BERNARD	0
OUI-JA	25
NON-NEEN	5
ABSTENTIONS - ONTHOUDINGEN	9

ORDRE DU JOUR (REPRISE) -- AGENDA (VERVOLG)

POINT(S) INSCRIT(S) À LA DEMANDE DE CONSEILLERS COMMUNAUX -- PUNT(EN) OPGETEKEND OP VERZOEK VAN GEMEENTERAADSLEDEN

SP 62.- La politique de rémunération dans les organismes paracommunaux (Demande de Monsieur Cédric MAHIEU) -- De vergoedingspolitiek in de paracommunale verenigingen (Verzoek van de heer Cédric MAHIEU)

**Monsieur Mahieu expose son point
Monsieur le Bourgmestre répond**

SP 83.- Contrôle du stationnement dans notre commune (Demande de Monsieur Axel BERNARD). -- Controle op het parkeren in onze gemeente (Verzoek van de heer Axel BERNARD).

Ce point est retiré de l'ordre du jour jour -- Dit punt werd aan de agenda onttrokken

SP 84.- Stationnement et offre commerciale (Demande de Monsieur Matthieu DEGREGZ) -- Het parkeren en de commerciële aanbiedingen (Verzoek van de heer Matthieu DEGREGZ)

**Monsieur Degrez expose son point
Monsieur Vanhalewyn et Madame de Fierlant répondent**

SP 85.- Evaluation du Plan de Sécurité routière 2018-2020 (Demande de Monsieur Cédric MAHIEU). -- Evaluatie van het verkeersveiligheidsplan 2018-2020 (Verzoek van de heer Cédric MAHIEU).

**Monsieur Mahieu expose son point
Monsieur Verstraete pose sa question
Monsieur Bouhjar, Madame Querton, Monsieur Verzin, Madame Lahssaini et Madame Boxus interviennent
Monsieur le Bourgmestre, madame Byttebier et Monsieur Vanhalewyn répondent**

QUESTIONS ORALES -- MONDELINGE VRAGEN

SP 86.- L'avancement en matière de sécurité routière à Schaerbeek (Question de Monsieur Arnaud VERSTRAETE). -- De vooruitgang op vlak van verkeersveiligheid in Schaerbeek (Vraag van de heer Arnaud VERSTRAETE) .

Monsieur Verstraete a posé sa question lors du débat sur le point 85

SP 87.- La sécurité des usagers de la voirie (Question de Madame Naima BELKHATIR) -- De veiligheid van de weggebruikers (Vraag van Mevrouw Naima BELKHATIR)

Ce point est retiré de l'ordre du jour jour -- Dit punt werd aan de agenda onttrokken

**SP 88.- Activités néerlandophones (Question de Monsieur Youssef HAMMOUTI) --
Nederlandstalige activiteiten (Vraag van de heer Youssef HAMMOUTI)**

Monsieur Hammouti pose sa question

Madame Byttebier répond

Monsieur Hammouti intervient

Madame Byttebier répond

**SP 89.- L'ombrage des arbres qui ornent les trottoirs dans les rues de Schaerbeek (Question
de Madame Marie NYSSENS) -- De schaduw van de bomen die de voetpaden van
Schaerbeek sieren (Vraag van Mevrouw Marie NYSSENS)**

Madame Nyssens pose sa question

Madame Lorenzino et Monsieur le Bourgmestre répondent

**SP 90.- Le Tour de France à Schaerbeek (Question de Madame Vanessa LOODTS) -- De
Ronde van Frankrijk in Schaarbeek (Vraag van Mevrouw Vanessa LOODTS)**

Madame Loodts pose sa question

Monsieur le Bourgmestre répond

Monsieur Abkoui intervient

Monsieur le Bourgmestre répond

Madame Loodts intervient

**SP 91.- Les vacances scolaires (Question de Madame Naima BELKHATIR) -- De
schoolvakanties (Vraag van Mevrouw Naima BELKHATIR)**

Ce point a été reporté -- Dit punt werd overgedragen

*** * ***

Monsieur Hammouti intervient concernant sa motion non inscrite

Monsieur le Bourgmestre répond

Monsieur Hammouti intervient

Monsieur le Bourgmestre répond

*** * ***

**La séance publique est levée à 22 heures et 5 minutes -- De openbare vergadering wordt
beëindigd om 22.05 uur.**